

Τετάρτη 12 Σεπτεμβρίου 2012

**ΣΥΝΟΠΤΙΚΑ ΠΡΑΚΤΙΚΑ ΤΗΣ ΣΥΝΕΔΡΙΑΣΗΣ ΤΗΣ 12ΗΣ ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΥ 2012**

(2012/C 370 E/03)

Περιεχόμενα	Σελίδα
1. Έναρξη της συνεδρίασης	122
2. Κατ' εξουσιοδότηση πράξεις (άρθρο 87α του Κανονισμού)	122
3. Εκτελεστικά μέτρα (άρθρο 88 του Κανονισμού)	123
4. Κατάσταση της Ένωσης (συζήτηση)	128
5. Δήλωση της Προεδρίας	129
6. Κατ' εξουσιοδότηση πράξεις και εκτελεστικά μέτρα (άρθρο 87 α, παράγραφος 6 και άρθρο 88, παράγραφος 4, στοιχείο δ του Κανονισμού)	129
7. Ώρα των ψηφοφοριών	130
7.1. Ελάχιστα πρότυπα σχετικά με τα δικαιώματα, την υποστήριξη και την προστασία θυμάτων εγκληματικών πράξεων ***I (άρθρο 138 του Κανονισμού) (ψηφοφορία)	130
7.2. Διαχείριση ορισμένων κοινοτικών δασμολογικών ποσοστώσεων για το βόειο κρέας υψηλής ποιότητας, το χοίρειο κρέας, το κρέας πουλερικών, το σιτάρι και το σμιγάδι, καθώς και τα πίτουρα εν γένει και άλλα υπολείμματα ***I (άρθρο 138 του Κανονισμού) (ψηφοφορία)	130
7.3. Εισαγωγές ελαιολάδου και άλλων γεωργικών προϊόντων από την Τουρκία, όσον αφορά τις κατ' εξουσιοδότηση και τις εκτελεστικές εξουσίες που πρέπει να ανατεθούν στην Επιτροπή ***I (άρθρο 138 του Κανονισμού) (ψηφοφορία)	131
7.4. Συμφωνία αμοιβαίας αναγνώρισης σχετικά με την αξιολόγηση πιστότητας, τα πιστοποιητικά και τη σήμανση πιστότητας μεταξύ Ευρωπαϊκής Κοινότητας και Αυστραλίας *** (άρθρο 138 του Κανονισμού) (ψηφοφορία)	131
7.5. Συμφωνία αμοιβαίας αναγνώρισης σχετικά με την αξιολόγηση πιστότητας μεταξύ Ευρωπαϊκής Κοινότητας και Νέας Ζηλανδίας *** (άρθρο 138 του Κανονισμού) (ψηφοφορία)	131
7.6. Μέτρα κατά των χωρών οι οποίες επιτρέπουν τη διεξαγωγή μη βιώσιμης αλιείας, με στόχο τη διατήρηση των ιχθυαποθεμάτων ***I (ψηφοφορία)	132
7.7. Κοινή οργάνωση των αγορών των προϊόντων αλιείας και υδατοκαλλιέργειας ***I (ψηφοφορία)	132
7.8. Ετήσια έκθεση του Συμβουλίου προς το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο για την Κοινή Εξωτερική Πολιτική και Πολιτική Ασφάλειας (ψηφοφορία)	133
7.9. Διατήρηση και βιώσιμη εκμετάλλευση των αλιευτικών πόρων (ψηφοφορία)	133
7.10. Μεταρρύθμιση της κοινής αλιευτικής πολιτικής (ψηφοφορία)	133
8. Αιτιολογήσεις ψήφου	134
9. Διορθώσεις και προθέσεις ψήφου	134
10. Έγκριση των Συνοπτικών Πρακτικών της προηγούμενης συνεδρίασης	134
11. Πολιτική κατάσταση στη Ρουμανία (συζήτηση)	135
12. Προτάσεις για μια Ευρωπαϊκή Τραπεζική Ένωση (ETE) (συζήτηση)	135

## Τετάρτη 12 Σεπτεμβρίου 2012

Περιεχόμενα (συνέχεια)	Σελίδα
13. Εξαιρέση ορισμένων χωρών από τις εμπορικές προτιμήσεις ***I (συζήτηση) . . . . .	136
14. Διακυβερνητικές συμφωνίες που συνάπτονται μεταξύ κρατών μελών και τρίτων χωρών στον τομέα της ενέργειας ***I (συζήτηση) . . . . .	136
15. Σύνθεση των επιτροπών και των αντιπροσωπειών . . . . .	137
16. Συστήματα ποιότητας που εφαρμόζονται στα γεωργικά προϊόντα ***I (συζήτηση) . . . . .	137
17. Ευρωπαϊκά ταμεία κοινωνικής επιχειρηματικότητας ***I - Ευρωπαϊκές εταιρείες επιχειρηματικού κεφαλαίου ***I (συζήτηση) . . . . .	138
18. Εφαρμογή της διμερούς ρήτρας διασφάλισης και του μηχανισμού σταθεροποίησης για τις μπανάνες στο πλαίσιο της συμφωνίας ελεύθερων συναλλαγών μεταξύ της ΕΕ και της Κολομβίας και του Περού ***I - Εφαρμογή της διμερούς ρήτρας διασφάλισης και του μηχανισμού σταθεροποίησης για τις μπανάνες στο πλαίσιο της συμφωνίας σύνδεσης μεταξύ της ΕΕ και της Κεντρικής Αμερικής ***I (συζήτηση) . . . . .	138
19. Ημερήσια διάταξη της επόμενης συνεδρίασης . . . . .	139
20. Λήξη της συνεδρίασης . . . . .	139
ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΠΑΡΟΝΤΩΝ . . . . .	140
ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ I	
ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΨΗΦΟΦΟΡΙΩΝ . . . . .	142
1. Ελάχιστα πρότυπα σχετικά με τα δικαιώματα, την υποστήριξη και την προστασία θυμάτων εγκληματικών πράξεων ***I . . . . .	142
2. Διαχείριση ορισμένων κοινοτικών δασμολογικών ποσοτώσεων για το βόειο κρέας υψηλής ποιότητας, το χοίρειο κρέας, το κρέας πουλερικών, το σιτάρι και το σμιγάδι, καθώς και τα πίτουρα εν γένει και άλλα υπολείμματα ***I . . . . .	142
3. Εισαγωγές ελαιολάδου και άλλων γεωργικών προϊόντων από την Τουρκία, όσον αφορά τις κατ'εξουσιοδότηση και τις εκτελεστικές εξουσίες που πρέπει να ανατεθούν στην Επιτροπή ***I . . . . .	143
4. Συμφωνία αμοιβαίας αναγνώρισης σχετικά με την αξιολόγηση πιστότητας, τα πιστοποιητικά και τη σήμανση πιστότητας μεταξύ Ευρωπαϊκής Κοινότητας και Αυστραλίας *** . . . . .	143
5. Συμφωνία αμοιβαίας αναγνώρισης σχετικά με την αξιολόγηση πιστότητας μεταξύ Ευρωπαϊκής Κοινότητας και Νέας Ζηλανδίας *** . . . . .	143
6. Μέτρα κατά των χωρών οι οποίες επιτρέπουν τη διεξαγωγή μη βιώσιμης αλιείας, με στόχο τη διατήρηση των ιχθυοποθεμάτων ***I . . . . .	143
7. Κοινή οργάνωση των αγορών των προϊόντων αλιείας και υδατοκαλλιέργειας ***I . . . . .	144
8. Ετήσια έκθεση του Συμβουλίου προς το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο για την Κοινή Εξωτερική Πολιτική και Πολιτική Ασφάλειας . . . . .	146
9. Διατήρηση και βιώσιμη εκμετάλλευση των αλιευτικών πόρων . . . . .	150
10. Μεταρρύθμιση της κοινής αλιευτικής πολιτικής . . . . .	151
ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ II	
ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΤΩΝ ΨΗΦΟΦΟΡΙΩΝ ΜΕ ΟΝΟΜΑΣΤΙΚΗ ΚΛΗΣΗ . . . . .	154
1. A7-0244/2012 - Antonyia Parvanova/Teresa Jiménez-Becerril Barrio - Μοναδική ψηφοφορία . . . . .	154
2. A7-0212/2012 - Vital Moreira - Μοναδική ψηφοφορία . . . . .	155
3. A7-0209/2012 - Vital Moreira - Μοναδική ψηφοφορία . . . . .	156

**Τετάρτη 12 Σεπτεμβρίου 2012**

Περιεχόμενα (συνέχεια)	Σελίδα
4. A7-0211/2012 - Vital Moreira - Μοναδική ψηφοφορία . . . . .	158
5. A7-0210/2012 - Vital Moreira - Μοναδική ψηφοφορία . . . . .	159
6. A7-0146/2012 - Pat the Cope Gallagher - Νομοθετικό ψήφισμα . . . . .	161
7. A7-0217/2012 - Struan Stevenson - Τροπ. 164 . . . . .	162
8. A7-0217/2012 - Struan Stevenson - Τροπ. 153 . . . . .	164
9. A7-0217/2012 - Struan Stevenson - Νομοθετικό ψήφισμα . . . . .	165
10. A7-0252/2012 - Elmar Brok - Τροπ. 32 . . . . .	167
11. A7-0252/2012 - Elmar Brok - Ψήφισμα . . . . .	168
12. A7-0225/2012 - Carl Haglund - § 4 . . . . .	170
13. A7-0225/2012 - Carl Haglund - § 18 . . . . .	171
14. A7-0225/2012 - Carl Haglund - § 19 . . . . .	173
15. A7-0253/2012 - Νικόλαος Σαλαβράκος - Τροπ. 2 . . . . .	174
16. A7-0253/2012 - Νικόλαος Σαλαβράκος - § 35/1 . . . . .	176
17. A7-0253/2012 - Νικόλαος Σαλαβράκος - § 35/2 . . . . .	178
18. A7-0253/2012 - Νικόλαος Σαλαβράκος - § 58/1 . . . . .	179
19. A7-0253/2012 - Νικόλαος Σαλαβράκος - § 58/2 . . . . .	181
20. A7-0253/2012 - Νικόλαος Σαλαβράκος - Ψήφισμα . . . . .	182

**ΣΥΝΟΠΤΙΚΑ ΠΡΑΚΤΙΚΑ ΤΗΣ ΣΥΝΕΔΡΙΑΣΗΣ ΤΗΣ 12ΗΣ ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΥ 2012**

ΠΡΟΕΔΡΙΑ: Martin SCHULZ

Πρόεδρος

**1. Έναρξη της συνεδρίασης**

Η συνεδρίαση αρχίζει στις 9.05.

**2. Κατ' εξουσιοδότηση πράξεις (άρθρο 87α του Κανονισμού)**

Τα ακόλουθα σχέδια των κατ' εξουσιοδότηση πράξεων διαβιβάστηκαν στο Κοινοβούλιο:

Κατ' εξουσιοδότηση κανονισμός της Επιτροπής της 5.7.2012 που συμπληρώνει τον κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 236/2012 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για τις ανοικτές πωλήσεις και ορισμένες πτυχές των συμβολαίων ανταλλαγής πιστωτικής αθέτησης σχετικά με τα ρυθμιστικά τεχνικά πρότυπα για τη μέθοδο υπολογισμού της μείωσης της αξίας των ρευστοποιήσιμων μετοχών και άλλων χρηματοπιστωτικών μέσων - C(2012)4530 - προθεσμία: 05.08.2012

αναπομπή επί της ουσίας: ECON

Τετάρτη 12 Σεπτεμβρίου 2012

Κατ' εξουσιοδότηση κανονισμός της Επιτροπής της 5.7.2012 περί συμπλήρωσης του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 236/2012 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για τις ανοικτές πωλήσεις και ορισμένες πτυχές των συμβολαίων ανταλλαγής πιστωτικής αθέτησης όσον αφορά τους ορισμούς, τον υπολογισμό των καθαρών αρνητικών θέσεων, τις καλυμμένες συμβάσεις αντιστάθμισης κρατικού πιστωτικού κινδύνου, τα όρια κοινοποίησης, τα όρια ρευστότητας για την αναστολή των περιορισμών, τις σημαντικές πτώσεις στην αξία των χρηματοπιστωτικών μέσων και τα ανεπιθύμητα συμβάντα - C(2012)4529 - προθεσμία: 05.10.2012

αναπομπή επί της ουσίας: ECON

Κατ' εξουσιοδότηση κανονισμός της Επιτροπής της 12.7.2012 για τη συμπλήρωση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1060/2009 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου όσον αφορά τους διαδικαστικούς κανόνες σχετικά με τα πρόστιμα που επιβάλλονται σε οργανισμούς αξιολόγησης πιστοληπτικής ικανότητας από την Ευρωπαϊκή Αρχή Κινητών Αξιών και Αγορών, συμπεριλαμβανομένων κανόνων για το δικαίωμα υπεράσπισης και διατάξεων περί χρονικών ορίων - C(2012)4787 - προθεσμία: 12.10.2012

αναπομπή επί της ουσίας: ECON

Κατ' εξουσιοδότηση κανονισμός της Επιτροπής της 12.7.2012 που συμπληρώνει την οδηγία 2010/30/ΕΕ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου όσον αφορά την επισημάνση της κατανάλωσης ενέργειας των ηλεκτρικών λαμπτήρων και φωτιστικών - C(2012)4641 - προθεσμία: 12.09.2012

αναπομπή επί της ουσίας: ITRE

### 3. Εκτελεστικά μέτρα (άρθρο 88 του Κανονισμού)

Τα ακόλουθα σχέδια εκτελεστικών μέτρων που εμπίπτουν στην κανονιστική διαδικασία με έλεγχο έχουν διαβιβασθεί στο Κοινοβούλιο:

- Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. .../... της Επιτροπής για την εφαρμογή του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 661/2009 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου όσον αφορά τις απαιτήσεις έγκρισης τύπου σχετικά με τη μάζα και τις διαστάσεις των μηχανοκίνητων οχημάτων και των ρυμουλκούμενων τους και για την τροποποίηση της οδηγίας 2007/46/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου (D016964/03 - 2012/2771(RPS) - προθεσμία: 25/10/2012)

αναπομπή επί της ουσίας: IMCO

- Εκτελεστική απόφαση της Επιτροπής για τις ουσιώδεις απαιτήσεις σχετικά με τον ναυτιλιακό ραδιοεξοπλισμό ο οποίος προορίζεται να χρησιμοποιηθεί σε πλοία που δεν καλύπτονται από τη σύμβαση SOLAS για να μπορούν να συμμετέχουν στο παγκόσμιο ναυτιλιακό σύστημα κινδύνου και ασφάλειας (GMDSS) (D018898/02 - 2012/2759(RPS) - προθεσμία: 26/10/2012)

αναπομπή επί της ουσίας: ITRE

- Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. .../... της Επιτροπής σχετικά με την έγκριση ισχυρισμού υγείας ο οποίος διατυπώνεται για τα τρόφιμα και αφορά τη μείωση του κινδύνου εκδήλωσης ασθένειας (D019041/03 - 2012/2735(RPS) - προθεσμία: 25/10/2012)

αναπομπή επί της ουσίας: ENVI  
γνωμοδότηση: JURI, IMCO

- Απόφαση της Επιτροπής σχετικά με την τεχνική προδιαγραφή διαλειτουργικότητας για το υποσύστημα «διεξαγωγή και διαχείριση της κυκλοφορίας» του σιδηροδρομικού συστήματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης και με την τροποποίηση της οδηγίας 2007/756/ΕΚ (D019163/02 - 2012/2761(RPS) - προθεσμία: 25/10/2012)

αναπομπή επί της ουσίας: TRAN

## Τετάρτη 12 Σεπτεμβρίου 2012

- Απόφαση της Επιτροπής για τον καθορισμό των οικολογικών κριτηρίων απονομής του οικολογικού σήματος της ΕΕ σε απορρυπαντικά πλυντηρίων ρούχων για βιομηχανική ή ιδρυματική χρήση (D019245/03 - 2012/2760(RPS) - προθεσμία: 26/10/2012)

αναπομπή επί της ουσίας: ENVI

- Απόφαση της Επιτροπής για τον καθορισμό των οικολογικών κριτηρίων απονομής του οικολογικού σήματος της ΕΕ σε απορρυπαντικά αυτόματων πλυντηρίων πιάτων για βιομηχανική ή ιδρυματική χρήση (D019246/03 - 2012/2762(RPS) - προθεσμία: 26/10/2012)

αναπομπή επί της ουσίας: ENVI

- Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. .../... της Επιτροπής σχετικά με την τροποποίηση των παραρτημάτων IV και XII της οδηγίας 2007/46/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για τη θέσπιση πλαισίου για την έγκριση των μηχανοκίνητων οχημάτων και των ρυμουλκούμενων τους, καθώς και των συστημάτων, κατασκευαστικών στοιχείων και χωριστών τεχνικών μονάδων που προορίζονται για τα οχήματα αυτά (Οδηγία-πλαίσιο) (D020136/03 - 2012/2778(RPS) - προθεσμία: 23/11/2012)

αναπομπή επί της ουσίας: IMCO

- Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. .../... της Επιτροπής για την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1332/2008 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για τα ένζυμα τροφίμων όσον αφορά τα μεταβατικά μέτρα (D020182/03 - 2012/2753(RPS) - προθεσμία: 25/10/2012)

αναπομπή επί της ουσίας: ENVI

- Απόφαση της Επιτροπής σχετικά με τη μη καταχώριση της βιφενθρίνης (bifenthrin) για τον τύπο προϊόντων 18 στο παράρτημα I, IA ή IB της οδηγίας 98/8/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για τη διάθεση βιοκτόνων στην αγορά (D020512/02 - 2012/2748(RPS) - προθεσμία: 25/10/2012)

αναπομπή επί της ουσίας: ENVI

- Οδηγία .../.../ΕΕ της Επιτροπής για την τροποποίηση ορισμένων επικεφαλίδων του παραρτήματος I της οδηγίας 98/8/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου (D020513/02 - 2012/2749(RPS) - προθεσμία: 26/10/2012)

αναπομπή επί της ουσίας: ENVI

- Οδηγία .../.../ΕΕ της Επιτροπής για την τροποποίηση της οδηγίας 98/8/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου με σκοπό την επέκταση της καταχώρισης της δραστικής ουσίας εννεανικό οξύ στο παράρτημα I ώστε να καλυφθεί ο τύπος προϊόντων 2 (D020514/01 - 2012/2750(RPS) - προθεσμία: 26/10/2012)

αναπομπή επί της ουσίας: ENVI

- Οδηγία .../.../ΕΕ της Επιτροπής για την τροποποίηση της οδηγίας 98/8/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου με σκοπό την καταχώριση του cis-εικοσιτριεν-9-ίου ως δραστικής ουσίας στο παράρτημα I (D020515/01 - 2012/2751(RPS) - προθεσμία: 26/10/2012)

αναπομπή επί της ουσίας: ENVI

- Οδηγία .../.../ΕΕ της Επιτροπής για την τροποποίηση της οδηγίας 98/8/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου με σκοπό την καταχώριση του υδροκυανίου ως δραστικής ουσίας στο παράρτημα I (D020516/02 - 2012/2752(RPS) - προθεσμία: 26/10/2012)

αναπομπή επί της ουσίας: ENVI

Τετάρτη 12 Σεπτεμβρίου 2012

- Οδηγία .../.../ΕΕ της Επιτροπής σχετικά με τη διόρθωση του παραρτήματος I της οδηγίας 98/8/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για τη διάθεση βιοκτόνων στην αγορά (D020517/01 - 2012/2747(RPS) - προθεσμία: 26/10/2012)

αναπομπή επί της ουσίας: ENVI

- Σχέδιο κανονισμού (ΕΕ) αριθ. .../... της Επιτροπής για την εφαρμογή του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 471/2009 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 6ης Μαΐου 2009, για τις κοινοτικές στατιστικές του εξωτερικού εμπορίου με τις τρίτες χώρες, όσον αφορά την επικαιροποίηση της ονοματολογίας των χωρών και εδαφών (D020706/02 - 2012/2754(RPS) - προθεσμία: 25/10/2012)

αναπομπή επί της ουσίας: INTA

- Απόφαση της Επιτροπής για την τροποποίηση της απόφασης 2012/88/ΕΕ της Επιτροπής σχετικά με την τεχνική προδιαγραφή διαλειτουργικότητας για τα υποσύστημα «έλεγχος-χειρισμός και σηματοδότηση» του διευρωπαϊκού σιδηροδρομικού συστήματος (D020736/02 - 2012/2731(RPS) - προθεσμία: 25/10/2012)

αναπομπή επί της ουσίας: TRAN

- Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. .../... της Επιτροπής σχετικά με τον στόχο της Ένωσης για τη μείωση της Salmonella Enteritidis και της Salmonella Typhimurium σε σμήνη γαλοπουλών, όπως προβλέπεται στον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2160/2003 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου (D020748/05 - 2012/2779(RPS) - προθεσμία: 25/11/2012)

αναπομπή επί της ουσίας: ENVI

- Οδηγία .../.../ΕΕ της Επιτροπής για την τροποποίηση της οδηγίας 2009/43/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου όσον αφορά τον κατάλογο προϊόντων συνδεδεμένων με τον τομέα της άμυνας (D020808/02 - 2012/2764(RPS) - προθεσμία: 27/10/2012)

αναπομπή επί της ουσίας: IMCO

- Κανονισμός της Επιτροπής σχετικά με κοινή μέθοδο ασφάλειας που πρέπει να εφαρμόζουν σιδηροδρομική επιχείρηση ή διαχειριστής υποδομής για την παρακολούθηση μετά τη χορήγηση πιστοποιητικού ασφάλειας ή έγκρισης ασφάλειας, καθώς και φορείς στους οποίους έχει ανατεθεί η συντήρηση (D020816/03 - 2012/2733(RPS) - προθεσμία: 25/10/2012)

αναπομπή επί της ουσίας: TRAN

- Κανονισμός της Επιτροπής σχετικά με κοινή μέθοδο ασφάλειας για την εποπτεία από τις εθνικές αρχές ασφαλείας μετά την έκδοση πιστοποιητικού ασφαλείας ή έγκρισης ασφαλείας (D020817/03 - 2012/2732(RPS) - προθεσμία: 25/10/2012)

αναπομπή επί της ουσίας: TRAN

- Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. .../... της Επιτροπής για την τροποποίηση του παραρτήματος II του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1333/2008 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου όσον αφορά τη χρήση σιροπιού πολυγλυκιδόλης σε διάφορες κατηγορίες τροφίμων (D020925/05 - 2012/2756(RPS) - προθεσμία: 25/10/2012)

αναπομπή επί της ουσίας: ENVI

## Τετάρτη 12 Σεπτεμβρίου 2012

- Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. .../... της Επιτροπής σχετικά με την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1126/2008 για την υιοθέτηση ορισμένων διεθνών λογιστικών προτύπων σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1606/2002 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου όσον αφορά το Διεθνές Πρότυπο Χρηματοοικονομικής Αναφοράς 7 και το Διεθνές Λογιστικό Πρότυπο 32 (D020960/01 - 2012/2763(RPS) - προθεσμία: 25/10/2012)

αναπομπή επί της ουσίας: ECON  
γνωμοδότηση: JURI

- Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. .../... της Επιτροπής σχετικά με την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1126/2008 για την υιοθέτηση ορισμένων διεθνών λογιστικών προτύπων σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1606/2002 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου όσον αφορά το Διεθνές Πρότυπο Χρηματοοικονομικής Αναφοράς 10, το Διεθνές Πρότυπο Χρηματοοικονομικής Αναφοράς 11, το Διεθνές Πρότυπο Χρηματοοικονομικής Αναφοράς 12, το Διεθνές Λογιστικό Πρότυπο 27 (2011) και το Διεθνές Λογιστικό Πρότυπο 28 (2011) (D020961/01 - 2012/2757(RPS) - προθεσμία: 24/10/2012)

αναπομπή επί της ουσίας: ECON  
γνωμοδότηση: JURI

- Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. .../... της Επιτροπής σχετικά με την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1126/2008 για την υιοθέτηση ορισμένων διεθνών λογιστικών προτύπων σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1606/2002 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου όσον αφορά το Διεθνές Λογιστικό Πρότυπο 12, τα Διεθνή Πρότυπα Χρηματοοικονομικής Αναφοράς 1 και 13 και την ερμηνεία 20 της Επιτροπής Ερμηνειών των Διεθνών Προτύπων Χρηματοοικονομικής Αναφοράς (D020962/01 - 2012/2772(RPS) - προθεσμία: 27/10/2012)

αναπομπή επί της ουσίας: ECON  
γνωμοδότηση: JURI

- Απόφαση της Επιτροπής με την οποία επιτρέπεται στη Γαλλική Δημοκρατία να παρεκκλίνει από τον κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 1332/2011 της Επιτροπής όσον αφορά τη χρήση νέας έκδοσης λογισμικού του συστήματος αποφυγής εναέριας σύγκρουσης (ACAS II) σε ορισμένα νεόδημητα αεροσκάφη (D020967/02 - 2012/2745(RPS) - προθεσμία: 25/10/2012)

αναπομπή επί της ουσίας: TRAN

- Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. .../... της Επιτροπής σχετικά με την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 142/2011 για την εφαρμογή του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1069/2009 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου περί υγειονομικών κανόνων για ζωικά υποπροϊόντα και παράγωγα προϊόντα που δεν προορίζονται για κατανάλωση από τον άνθρωπο και για την εφαρμογή της οδηγίας 97/78/ΕΚ του Συμβουλίου όσον αφορά ορισμένα δείγματα και τεμάχια που εξαιρούνται από κτηνιατρικούς ελέγχους στα σύνορα οι οποίοι αναφέρονται στην εν λόγω οδηγία (D021116/05 - 2012/2736(RPS) - προθεσμία: 25/10/2012)

αναπομπή επί της ουσίας: ENVI

- Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. .../... της Επιτροπής για τη θέσπιση κριτηρίων προσδιορισμού των περιπτώσεων στις οποίες το υαλόδρασμα παύει να αποτελεί απόβλητο σύμφωνα με την οδηγία 2008/98/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου (D021153/01 - 2012/2741(RPS) - προθεσμία: 25/10/2012)

αναπομπή επί της ουσίας: ENVI

- Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. .../... της Επιτροπής για την τροποποίηση των παραρτημάτων II και III του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 396/2005 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου όσον αφορά τα ανώτατα όρια καταλοίπων των ουσιών acibenzolar-S-methyl, amisulbrom, cyazofamid, diflufenican, dimoxystrobin, methoxyfenozide και νικοτίνη μέσα ή πάνω σε ορισμένα προϊόντα (D021273/02 - 2012/2730(RPS) - προθεσμία: 18/09/2012)

αναπομπή επί της ουσίας: ENVI

Τετάρτη 12 Σεπτεμβρίου 2012

- Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. .../... της Επιτροπής για την τροποποίηση του παραρτήματος Χ του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 999/2001 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου όσον αφορά τον κατάλογο ταχειών δοκιμών (D021301/03 - 2012/2737(RPS) - προθεσμία: 25/10/2012)

αναπομπή επί της ουσίας: ENVI  
γνωμοδότηση: AGRI

- Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. .../... της Επιτροπής για την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1924/2006 όσον αφορά τον κατάλογο των ισχυρισμών διατροφής (D021335/02 - 2012/2738(RPS) - προθεσμία: 25/10/2012)

αναπομπή επί της ουσίας: ENVI  
γνωμοδότηση: JURI, IMCO

- Οδηγία .../.../ΕΕ της Επιτροπής για την τροποποίηση της οδηγίας 2006/126/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για την άδεια οδήγησης (D021370/03 - 2012/2770(RPS) - προθεσμία: 27/10/2012)

αναπομπή επί της ουσίας: TRAN

- Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. .../... της Επιτροπής για την εφαρμογή της οδηγίας 2009/125/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου όσον αφορά τις απαιτήσεις οικολογικού σχεδιασμού για τους κατευθυντικούς λαμπτήρες, τους λαμπτήρες διόδων φωτοεκπομπής και τον συναφή εξοπλισμό (D021781/04 - 2012/2773(RPS) - προθεσμία: 21/11/2012)

αναπομπή επί της ουσίας: ENVI

- Πρόταση οδηγίας .../.../ΕΕ της Επιτροπής για την τροποποίηση της οδηγίας 2006/17/ΕΚ όσον αφορά ορισμένες τεχνικές απαιτήσεις για τον έλεγχο ανθρώπινων ιστών και κυττάρων (D021797/01 - 2012/2740(RPS) - προθεσμία: 25/10/2012)

αναπομπή επί της ουσίας: ENVI

- Πρόταση κανονισμού (ΕΕ) αριθ. .../... της Επιτροπής για την εφαρμογή του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 808/2004 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου σχετικά με τις κοινοτικές στατιστικές για την κοινωνία της πληροφορίας (D021806/01 - 2012/2734(RPS) - προθεσμία: 25/10/2012)

αναπομπή επί της ουσίας: ITRE

- Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. .../... της Επιτροπής περί τροποποίησης του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 338/97 του Συμβουλίου για την προστασία των ειδών άγριας πανίδας και χλωρίδας με τον έλεγχο του εμπορίου τους (D021920/01 - 2012/2743(RPS) - προθεσμία: 25/10/2012)

αναπομπή επί της ουσίας: ENVI

- Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. .../... της Επιτροπής για την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1031/2010 με σκοπό την εγγραφή του χώρου πλειστηριασμών που θα ορίσει το Ηνωμένο Βασίλειο (D021963/03 - 2012/2765(RPS) - προθεσμία: 27/10/2012)

αναπομπή επί της ουσίας: ENVI  
γνωμοδότηση: ITRE

- Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. .../... της Επιτροπής για την τροποποίηση του παραρτήματος ΙΙ του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1333/2008 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου όσον αφορά τη χρήση του διμεθυλοπολυσιλοξανίου (Ε 900) ως αντιαφρώδους παράγοντα στα συμπληρώματα τροφίμων (D021994/02 - 2012/2768(RPS) - προθεσμία: 28/10/2012)

αναπομπή επί της ουσίας: ENVI

**Τετάρτη 12 Σεπτεμβρίου 2012**

- Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. .../... της Επιτροπής για την τροποποίηση του παραρτήματος II του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1333/2008 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου όσον αφορά τη χρήση του κηρού μελισσών (E 901), του καρναουβικού κηρού (E 903), του σελάκ (E 904) και του μικροκρυσταλλικού κηρού (E 905) σε ορισμένους καρπούς (D021995/02 - 2012/2775(RPS) - προθεσμία: 22/11/2012)

αναπομπή επί της ουσίας: ENVI

- Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. .../... της Επιτροπής για την τροποποίηση του παραρτήματος II του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1333/2008 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου όσον αφορά τη χρήση των εκχυλισμάτων δενδρολίβανου (E 392) στη γέμιση ξηρών γεμιστών ζυμαρικών (D021996/02 - 2012/2776(RPS) - προθεσμία: 22/11/2012)

αναπομπή επί της ουσίας: ENVI

- Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. .../... της Επιτροπής για την τροποποίηση του παραρτήματος II του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1333/2008 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου όσον αφορά τη χρήση του διοξειδίου του θείου – θειωδών αλάτων (E 220-228) και της αλγινικής προπανοδιόλης-1,2 (E 405) σε ποτά με βάση το γλυκόκ σταφυλιών που έχει υποστεί ζύμωση (D021997/02 - 2012/2774(RPS) - προθεσμία: 22/11/2012)

αναπομπή επί της ουσίας: ENVI

- Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. .../... της Επιτροπής για την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1881/2006 όσον αφορά τα μέγιστα επίπεδα αφλατοξινών στα ξηρά σύκα (D021998/02 - 2012/2758(RPS) - προθεσμία: 27/10/2012)

αναπομπή επί της ουσίας: ENVI

- Οδηγία της Επιτροπής για την τροποποίηση της οδηγίας 97/68/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για την προσέγγιση των νομοθεσιών των κρατών μελών σχετικά με τα ληπτέα μέτρα κατά της εκπομπής αερίων και σωματιδιακών ρύπων προερχόμενων από κινητήρες εσωτερικής καύσης που τοποθετούνται σε μη οδικά κινητά μηχανήματα (D022036/01 - 2012/2755(RPS) - προθεσμία: 25/10/2012)

αναπομπή επί της ουσίας: ENVI

- Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. .../... της Επιτροπής για την τροποποίηση της οδηγίας 2007/46/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου και του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 692/2008 της Επιτροπής όσον αφορά κανονιστικές τεχνολογίες για τη μείωση των εκπομπών CO<sub>2</sub> από ελαφρά επιβατηγά και εμπορικά οχήματα (D022573/01 - 2012/2777(RPS) - προθεσμία: 23/11/2012)

αναπομπή επί της ουσίας: IMCO

#### **4. Κατάσταση της Ένωσης (συζήτηση)**

Δήλωση του Προέδρου της Επιτροπής: Κατάσταση της Ένωσης

Ο José Manuel Barroso (Πρόεδρος της Επιτροπής) προβαίνει στη δήλωση.

Παρεμβαίνουν οι Joseph Daul, εξ ονόματος της Ομάδας PPE, Hannes Swoboda, εξ ονόματος της Ομάδας S&D, Guy Verhofstadt, εξ ονόματος της Ομάδας ALDE, ο οποίος, μετά την ανακοίνωση του Προέδρου σχετικά με την απόφαση του Ομοσπονδιακού Συνταγματικού Δικαστηρίου της Γερμανίας να απορρίψει την προσφυγή κατά του Ευρωπαϊκού Μηχανισμού Σταθερότητας, απαντά επίσης σε ερώτηση με γαλάζια κάρτα του Philippe Lamberts, Daniel Cohn-Bendit, εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE, ο οποίος απαντά και σε ερώτηση με γαλάζια κάρτα του William (The Earl of) Dartmouth, ο οποίος με τη σειρά του αντιδρά στην απάντηση του Daniel Cohn-Bendit, Martin Callanan, εξ ονόματος της Ομάδας ECR, ο οποίος απαντά και σε ερώτηση με γαλάζια κάρτα της Marina Yannakoudakis, Nigel Farage, εξ ονόματος της Ομάδας EFD, ο οποίος απαντά και σε ερώτηση με γαλάζια κάρτα του Jörg Leichtfried, και Gabriele Zimmer, εξ ονόματος της Ομάδας GUE/NGL.

Τετάρτη 12 Σεπτεμβρίου 2012

ΠΡΟΕΔΡΙΑ: Gianni PITTELLA

Αντιπρόεδρος

Παρεμβαίνει ο Hans-Peter Martin, μη εγγεγραμμένος.

Παρεμβαίνει ο Ανδρέας Μαυρογιάννης (ασκών την Προεδρία του Συμβουλίου).

Παρεμβαίνουν σύμφωνα με τη διαδικασία "catch the eye" οι Mario Mauro, Zita Gurmai, Marianne Thyssen, Graham Watson, John Bufton, Enrique Guerrero Salom, Danuta Maria Hübner, Ana Gomes, Francesco Enrico Speroni, Άννυ Ποδηματά, Andrew Duff, Rui Tavares, Jean-Pierre Audy, Νικόλαος Σαλαβράκος, Marisa Matias, Juan Fernando López Aguilar, Herbert Reul, Catherine Trautmann, Daniel Hannan, Philippe Lamberts, Othmar Karas και Krisztina Morvai.

ΠΡΟΕΔΡΙΑ: Martin SCHULZ

Πρόεδρος

Παρεμβαίνουν σύμφωνα με τη διαδικασία "catch the eye" οι Glenis Willmott, Andrey Kovatchev, Angelika Werthmann, Raúl Romeva i Rueda, Seán Kelly, Csaba Sándor Tabajdi, Ana Miranda, Diogo Feio, Jörg Leichtfried, Ildikó Gáll-Pelcz, Silvia-Adriana Țicău, Kristiina Ojuland, Sergio Gaetano Cofferati, Tunne Kelam και Edite Estrela.

Παρεμβαίνει ο José Manuel Barroso.

Παρεμβαίνουν οι Joseph Daul, εξ ονόματος της Ομάδας PPE, Hannes Swoboda, εξ ονόματος της Ομάδας S&D, Guy Verhofstadt, εξ ονόματος της Ομάδας ALDE, Daniel Cohn-Bendit, εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE, Martin Callanan, εξ ονόματος της Ομάδας ECR, ο οποίος απαντά επίσης σε δύο ερωτήσεις με γαλάζια κάρτα των Gay Mitchell και Jacek Protasiewicz, Nigel Farage, εξ ονόματος της Ομάδας EFD, Gabriele Zimmer, εξ ονόματος της Ομάδας GUE/NGL, Elmar Brok, για να θέσει ερώτηση με γαλάζια κάρτα στον Nigel Farage, ο οποίος απαντά, Hans-Peter Martin, μη εγγεγραμμένος, και Nigel Farage, για μια επισήμανση σχετικά με τον Κανονισμό, στην οποία απαντά ο Πρόεδρος.

Παρεμβαίνει ο José Manuel Barroso.

Η συζήτηση περατώνεται.

## 5. Δήλωση της Προεδρίας

Ο Πρόεδρος προβαίνει σε δήλωση με αφορμή την επίθεση κατά του αμερικανικού προξενείου στη Βεγγάζη, στην οποία σκοτώθηκε ο Αμερικανός πρέσβης. Καταδικάζει αυτήν την τρομοκρατική πράξη και εκφράζει την αλληλεγγύη του Κοινοβουλίου στις αρχές των Ηνωμένων Πολιτειών της Αμερικής.

ΠΡΟΕΔΡΙΑ: Γεώργιος ΠΑΠΑΣΤΑΜΚΟΣ

Αντιπρόεδρος

Παρεμβαίνει η Ana Gomes, για να εκφράσει και αυτή, μαζί με τον Πρόεδρο, τα συλλυπητήριά της.

## 6. Κατ' εξουσιοδότηση πράξεις και εκτελεστικά μέτρα (άρθρο 87 α, παράγραφος 6 και άρθρο 88, παράγραφος 4, στοιχείο δ του Κανονισμού)

Ο Πρόεδρος προβαίνει στην εξής ανακοίνωση:

Μια σύσταση της επιτροπής TRAN περί μη διατύπωσης αντίρρησης σε σχέδιο εκτελεστικών μέτρων και μια σύσταση της επιτροπής AGRI περί μη διατύπωσης αντίρρησης σε κατ' εξουσιοδότηση πράξη ανακοινώθηκαν στην Ολομέλεια τη Δευτέρα 10 Σεπτεμβρίου 2012 (σημείο 12 των Συνοπτικών Πρακτικών της 10.9.2012).

Τετάρτη 12 Σεπτεμβρίου 2012

Δεν διατυπώθηκαν αντιρρήσεις εντός της προθεσμίας των είκοσι τεσσάρων ωρών που προβλέπεται στο άρθρο 87α του Κανονισμού.

Ως εκ τούτου, οι εν λόγω συστάσεις θεωρούνται ότι έχουν εγκριθεί με ισχύ από 11ης Σεπτεμβρίου 2012. Οι αποφάσεις θα δημοσιευτούν στα "Κείμενα που εγκρίθηκαν" της σημερινής συνεδρίασης.

\*

\* \*

Παρεμβαίνει ο Christian Ehler, Πρόεδρος της Αντιπροσωπείας για τις σχέσεις με τις Ηνωμένες Πολιτείες της Αμερικής, σχετικά με την επίθεση κατά του αμερικανικού προξενείου στη Βεγγάζη.

## 7. Ώρα των ψηφοφοριών

Τα λεπτομερή αποτελέσματα των ψηφοφοριών (τροπολογίες, χωριστές ψηφοφορίες, ψηφοφορίες κατά τμήματα, ...) εμφανίζονται στο Παράρτημα «Αποτελέσματα ψηφοφοριών» που επισυνάπτεται στα Συνοπτικά Πρακτικά.

Τα αποτελέσματα των ψηφοφοριών με ονομαστική κλήση, που επισυνάπτονται στα Συνοπτικά Πρακτικά, είναι διαθέσιμα μόνο σε ηλεκτρονική μορφή και μπορεί κανείς να τα συμβουλευθεί στο Europarl.

### 7.1. Ελάχιστα πρότυπα σχετικά με τα δικαιώματα, την υποστήριξη και την προστασία θυμάτων εγκληματικών πράξεων \*\*\*I (άρθρο 138 του Κανονισμού) (ψηφοφορία)

Έκθεση σχετικά με την πρόταση οδηγίας του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου που αφορά τη θέσπιση ελάχιστων προτύπων σχετικά με τα δικαιώματα, την υποστήριξη και την προστασία θυμάτων εγκληματικών πράξεων [COM(2011)0275 - C7-0127/2011- 2011/0129(COD)] - Επιτροπή Πολιτικών Ελευθεριών, Δικαιοσύνης και Εσωτερικών Υποθέσεων - Επιτροπή Δικαιωμάτων των Γυναίκων και Ισότητας των Φύλων. Συνεισηγήτριες: Antonyia Parvanova και Teresa Jiménez-Becerril Barrio (A7-0244/2012)

(Απαιτείται απλή πλειοψηφία)

(Λεπτομέρειες της ψηφοφορίας: Παράρτημα "Αποτελέσματα ψηφοφοριών", σημείο 1)

ΠΡΟΤΑΣΗ ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ, ΤΡΟΠΟΛΟΓΙΕΣ ΚΑΙ ΣΧΕΔΙΟ ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΟΥ ΨΗΦΙΣΜΑΤΟΣ

Εγκρίνεται με μία και μοναδική ψηφοφορία (P7\_TA(2012)0327)

### 7.2. Διαχείριση ορισμένων κοινοτικών δασμολογικών ποσοτώσεων για το βόειο κρέας υψηλής ποιότητας, το χοίρειο κρέας, το κρέας πουλερικών, το σιτάρι και το σμιγάδι, καθώς και τα πίτουρα εν γένει και άλλα υπολείμματα \*\*\*I (άρθρο 138 του Κανονισμού) (ψηφοφορία)

Έκθεση σχετικά με την πρόταση κανονισμού του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου που αφορά την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 774/94 του Συμβουλίου για το άνοιγμα και τον τρόπο διαχείρισης ορισμένων κοινοτικών δασμολογικών ποσοτώσεων για το βόειο κρέας υψηλής ποιότητας, το χοίρειο κρέας, το κρέας πουλερικών, το σιτάρι και το σμιγάδι, καθώς και τα πίτουρα εν γένει και άλλα υπολείμματα [COM(2011)0906 - C7-0524/2011- 2011/0445(COD)] - Επιτροπή Διεθνούς Εμπορίου. Εισηγήτης: Vital Moreira (A7-0212/2012)

(Απαιτείται απλή πλειοψηφία)

(Λεπτομέρειες της ψηφοφορίας: Παράρτημα "Αποτελέσματα ψηφοφοριών", σημείο 2)

ΠΡΟΤΑΣΗ ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ ΚΑΙ ΤΡΟΠΟΛΟΓΙΕΣ

Εγκρίνεται με μία και μοναδική ψηφοφορία (P7\_TA(2012)0328)

Τετάρτη 12 Σεπτεμβρίου 2012

Ο Vital Moreira (εισηγητής) προτείνει την αναβολή της ψηφοφορίας επί του σχεδίου νομοθετικού ψηφίσματος, σύμφωνα με το άρθρο 57, παράγραφος 2 του Κανονισμού.

Το Σώμα συμφωνεί με αυτήν την πρόταση. Επομένως, το θέμα λογίζεται ως αναπεμφθέν στην αρμόδια επιτροπή προς επανεξέταση.

### **7.3. Εισαγωγές ελαιολάδου και άλλων γεωργικών προϊόντων από την Τουρκία, όσον αφορά τις κατ' εξουσιοδότηση και τις εκτελεστικές εξουσίες που πρέπει να ανατεθούν στην Επιτροπή \*\*\*I (άρθρο 138 του Κανονισμού) (ψηφοφορία)**

Έκθεση σχετικά με την πρόταση κανονισμού του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου που αφορά την τροποποίηση των κανονισμών (ΕΚ) αριθ. 2008/97, (ΕΚ) αριθ. 779/98 και (ΕΚ) αριθ. 1506/98 του Συμβουλίου στον τομέα των εισαγωγών ελαιολάδου και άλλων γεωργικών προϊόντων από την Τουρκία, όσον αφορά τις κατ' εξουσιοδότηση και τις εκτελεστικές εξουσίες που πρέπει να ανατεθούν στην Επιτροπή [COM(2011)0918 - C7-0005/2012- 2011/0453(COD)] - Επιτροπή Διεθνούς Εμπορίου. Εισηγητής: Vital Moreira (A7-0209/2012)

(Απαιτείται απλή πλειοψηφία)

(Λεπτομέρειες της ψηφοφορίας: Παράρτημα "Αποτελέσματα ψηφοφοριών", σημείο 3)

#### ΠΡΟΤΑΣΗ ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ ΚΑΙ ΤΡΟΠΟΛΟΓΙΕΣ

Εγκρίνεται με μία και μοναδική ψηφοφορία (P7\_TA(2012)0329)

Ο Vital Moreira (εισηγητής) προτείνει την αναβολή της ψηφοφορίας επί του σχεδίου νομοθετικού ψηφίσματος, σύμφωνα με το άρθρο 57, παράγραφος 2 του Κανονισμού.

Το Σώμα συμφωνεί με αυτήν την πρόταση. Επομένως, το θέμα λογίζεται ως αναπεμφθέν στην αρμόδια επιτροπή προς επανεξέταση.

### **7.4. Συμφωνία αμοιβαίας αναγνώρισης σχετικά με την αξιολόγηση πιστότητας, τα πιστοποιητικά και τη σήμανση πιστότητας μεταξύ Ευρωπαϊκής Κοινότητας και Αυστραλίας \*\*\* (άρθρο 138 του Κανονισμού) (ψηφοφορία)**

Σύσταση όσον αφορά την πρόταση απόφασης του Συμβουλίου για τη σύναψη της συμφωνίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Αυστραλίας με την οποία τροποποιείται η συμφωνία αμοιβαίας αναγνώρισης σχετικά με την αξιολόγηση πιστότητας, τα πιστοποιητικά και τη σήμανση πιστότητας μεταξύ Ευρωπαϊκής Κοινότητας και Αυστραλίας [12124/2010 - C7-0057/2012- 2010/0146(NLE)] - Επιτροπή Διεθνούς Εμπορίου. Εισηγητής: Vital Moreira (A7-0211/2012)

(Απαιτείται απλή πλειοψηφία)

(Λεπτομέρειες της ψηφοφορίας: Παράρτημα "Αποτελέσματα ψηφοφοριών", σημείο 4)

#### ΣΧΕΔΙΟ ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΟΥ ΨΗΦΙΣΜΑΤΟΣ

Εγκρίνεται με μία και μοναδική ψηφοφορία (P7\_TA(2012)0330)

Το Σώμα εγκρίνει τη σύναψη της συμφωνίας.

### **7.5. Συμφωνία αμοιβαίας αναγνώρισης σχετικά με την αξιολόγηση πιστότητας μεταξύ Ευρωπαϊκής Κοινότητας και Νέας Ζηλανδίας \*\*\* (άρθρο 138 του Κανονισμού) (ψηφοφορία)**

Σύσταση όσον αφορά την πρόταση απόφασης του Συμβουλίου για τη σύναψη της συμφωνίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Νέας Ζηλανδίας με την οποία τροποποιείται η συμφωνία αμοιβαίας αναγνώρισης σχετικά με την αξιολόγηση πιστότητας μεταξύ Ευρωπαϊκής Κοινότητας και Νέας Ζηλανδίας [12126/2010 - C7-0058/2012- 2010/0139(NLE)] - Επιτροπή Διεθνούς Εμπορίου. Εισηγητής: Vital Moreira (A7-0210/2012)

Τετάρτη 12 Σεπτεμβρίου 2012

(Απαιτείται απλή πλειοψηφία)

(Λεπτομέρειες της ψηφοφορίας: Παράρτημα "Αποτελέσματα ψηφοφοριών", σημείο 5)

ΣΧΕΔΙΟ ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΟΥ ΨΗΦΙΣΜΑΤΟΣ

Εγκρίνεται με μία και μοναδική ψηφοφορία (P7\_TA(2012)0331)

Το Σώμα εγκρίνει τη σύναψη της συμφωνίας.

## 7.6. Μέτρα κατά των χωρών οι οποίες επιτρέπουν τη διεξαγωγή μη βιώσιμης αλιείας, με στόχο τη διατήρηση των ιχθυαποθεμάτων \*\*\*I (ψηφοφορία)

Έκθεση σχετικά με την πρόταση κανονισμού του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για τη λήψη ορισμένων μέτρων κατά των χωρών οι οποίες επιτρέπουν τη διεξαγωγή μη βιώσιμης αλιείας, με στόχο τη διατήρηση των ιχθυαποθεμάτων [COM(2011)0888 - C7-0508/2011- 2011/0434(COD)] - Επιτροπή Αλιείας. Εισηγητής: Pat the Cope Gallagher (A7-0146/2012)

(Απαιτείται απλή πλειοψηφία)

(Λεπτομέρειες της ψηφοφορίας: Παράρτημα "Αποτελέσματα ψηφοφοριών", σημείο 6)

ΠΡΟΤΑΣΗ ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

Εγκρίνεται όπως τροποποιήθηκε (P7\_TA(2012)0332)

ΣΧΕΔΙΟ ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΟΥ ΨΗΦΙΣΜΑΤΟΣ

Εγκρίνεται (P7\_TA(2012)0332)

## 7.7. Κοινή οργάνωση των αγορών των προϊόντων αλιείας και υδατοκαλλιέργειας \*\*\*I (ψηφοφορία)

Έκθεση σχετικά με την πρόταση κανονισμού του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για την κοινή οργάνωση των αγορών των προϊόντων αλιείας και υδατοκαλλιέργειας [COM(2011)0416 - C7-0197/2011- 2011/0194(COD)] - Επιτροπή Αλιείας. Εισηγητής: Struan Stevenson (A7-0217/2012)

(Απαιτείται απλή πλειοψηφία)

(Λεπτομέρειες της ψηφοφορίας: Παράρτημα "Αποτελέσματα ψηφοφοριών", σημείο 7)

ΠΡΟΤΑΣΗ ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

Εγκρίνεται όπως τροποποιήθηκε (P7\_TA(2012)0333)

ΣΧΕΔΙΟ ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΟΥ ΨΗΦΙΣΜΑΤΟΣ

Εγκρίνεται (P7\_TA(2012)0333)

Παρέμβαση

João Ferreira, για να ζητήσει να διεξαχθεί ψηφοφορία με ονομαστική κλήση επί της τροπολογίας 164 (όπερ και εγένετο).

Τετάρτη 12 Σεπτεμβρίου 2012

### **7.8. Ετήσια έκθεση του Συμβουλίου προς το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο για την Κοινή Εξωτερική Πολιτική και Πολιτική Ασφάλειας (ψηφοφορία)**

Έκθεση σχετικά με την Ετήσια Έκθεση του Συμβουλίου προς το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο για την Κοινή Εξωτερική Πολιτική και Πολιτική Ασφάλειας [2012/2050(INI)] - Επιτροπή Εξωτερικών Υποθέσεων. Εισηγητής: Elmar Brok (A7-0252/2012)

(Απαιτείται απλή πλειοψηφία)

(Λεπτομέρειες της ψηφοφορίας: Παράρτημα "Αποτελέσματα ψηφοφοριών", σημείο 8)

ΠΡΟΤΑΣΗ ΨΗΦΙΣΜΑΤΟΣ

Εγκρίνεται (P7\_TA(2012)0334)

*Παρεμβάσεις*

Elmar Brok, για να προτείνει προφορικές τροπολογίες επί των τροπολογιών 2, 3, 4, 6, 7, 9 και των παραγράφων 84 και 104 (όλες οι προφορικές τροπολογίες κρατούνται εξαιρουμένης της τροπολογίας επί της παραγράφου 104, επειδή περισσότεροι από 40 βουλευτές εξέφρασαν την αντίθεσή τους στο να ληφθεί υπόψη).

Χαράλαμπος Αγγουράκης, για να ζητήσει να διεξαχθεί ψηφοφορία με ονομαστική κλήση επί της πρότασης ψηφίσματος (όπερ και εγένετο).

### **7.9. Διατήρηση και βιώσιμη εκμετάλλευση των αλιευτικών πόρων (ψηφοφορία)**

Έκθεση σχετικά με τις υποχρεώσεις υποβολής εκθέσεων κατ' εφαρμογή του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 2371/2002 του Συμβουλίου για τη διατήρηση και βιώσιμη εκμετάλλευση των αλιευτικών πόρων στο πλαίσιο της Κοινής Αλιευτικής Πολιτικής [2011/2291(INI)] - Επιτροπή Αλιείας. Εισηγητής: Carl Haglund (A7-0225/2012)

(Απαιτείται απλή πλειοψηφία)

(Λεπτομέρειες της ψηφοφορίας: Παράρτημα "Αποτελέσματα ψηφοφοριών", σημείο 9)

ΠΡΟΤΑΣΗ ΨΗΦΙΣΜΑΤΟΣ

Εγκρίνεται (P7\_TA(2012)0335)

*Παρέμβαση*

Mario Pirillo, για να ζητήσει να διεξαχθεί ψηφοφορία με ονομαστική κλήση επί της παραγράφου 4 (όπερ και εγένετο).

### **7.10. Μεταρρύθμιση της κοινής αλιευτικής πολιτικής (ψηφοφορία)**

Έκθεση σχετικά με τη μεταρρύθμιση της κοινής αλιευτικής πολιτικής – θεμελιώδης ανακοίνωση [2011/2290(INI)] - Επιτροπή Αλιείας. Εισηγητής: Νικόλαος Σαλαβράκος (A7-0253/2012)

(Απαιτείται απλή πλειοψηφία)

(Λεπτομέρειες της ψηφοφορίας: Παράρτημα "Αποτελέσματα ψηφοφοριών", σημείο 10)

ΠΡΟΤΑΣΗ ΨΗΦΙΣΜΑΤΟΣ

Εγκρίνεται (P7\_TA(2012)0336)

*Παρέμβαση*

Chris Davies, για να ζητήσει να διεξαχθεί ψηφοφορία με ονομαστική κλήση επί της τροπολογίας 2 (όπερ και εγένετο).

Τετάρτη 12 Σεπτεμβρίου 2012

## 8. Αιτιολογήσεις ψήφου

Γραπτές αιτιολογήσεις ψήφου:

Οι γραπτές αιτιολογήσεις ψήφου, σύμφωνα με το άρθρο 170 του Κανονισμού, καταχωρίζονται στα Πλήρη Πρακτικά της παρούσας συνεδρίασης.

Προφορικές αιτιολογήσεις ψήφου:

### Έκθεση **Antonyia Parvanova και Teresa Jiménez-Becerril Barrio - A7-0244/2012**

Jens Rohde, Iva Zanicchi, Oreste Rossi, Anna Maria Corazza Bildt, Mitro Repo, Josef Weidenholzer, Emer Costello, Marina Yannakoudakis, Charles Tannock, Julie Girling, Monica Luisa Macovei, James Nicholson, Elena Oana Antonescu, Daniel Hannan και Syed Kamall

### Έκθεση **Pat the Cope Gallagher - A7-0146/2012**

Salvatore Iacolino, Charles Tannock, Julie Girling, Jim Higgins, Peter Jahr και Elena Băsescu

### Έκθεση **Struan Stevenson - A7-0217/2012**

Charles Tannock, Paul Murphy, Julie Girling, Jim Higgins και Elena Băsescu

### Έκθεση **Elmar Brok - A7-0252/2012**

Charles Tannock, Norica Nicolai, Ewald Stadler, Sergio Gaetano Cofferati, Janusz Władysław Zemke, Adam Bielan, Jan Kozłowski, Andrzej Grzyb και Elena Băsescu

### Έκθεση **Carl Haglund - A7-0225/2012**

Charles Tannock, Jim Higgins και Elena Băsescu

### Έκθεση **Νικόλαος Σαλαβράκος - A7-0253/2012**

Andrea Zanoni, Charles Tannock, Jim Higgins, Elena Băsescu, Chris Davies και Julie Girling.

## 9. Διορθώσεις και προθέσεις ψήφου

Οι διορθώσεις και προθέσεις ψήφου αναφέρονται στην ιστοθέση "Séance en direct", "Résultats des votes (appels nominaux) / Results of votes (roll-call votes)" και στην τυπωμένη έκδοση του παραρτήματος "Αποτελέσματα ψηφοφοριών με ονομαστική κλήση".

Η ηλεκτρονική έκδοση στο Europarl θα ενημερώνεται τακτικά για χρονικό διάστημα κατ' ανώτατο όριο δύο εβδομάδων μετά την ημέρα της ψηφοφορίας.

Μετά την εκπνοή της εν λόγω προθεσμίας, ο κατάλογος των διορθώσεων και προθέσεων ψήφου θα κλείσει προκειμένου να μεταφραστεί και να δημοσιευθεί στην Επίσημη Εφημερίδα.

(Η συνεδρίαση διακόπτεται στις 14.25 και επαναλαμβάνεται στις 15.05.)

ΠΡΟΕΔΡΙΑ: Miguel Angel MARTÍNEZ MARTÍNEZ

Αντιπρόεδρος

## 10. Έγκριση των Συνοπτικών Πρακτικών της προηγούμενης συνεδρίασης

Ο Paolo De Castro, πρόεδρος της επιτροπής AGRI, γνωστοποιεί ότι δεν ήταν παρών κατά τις συνεδριάσεις της 10ης και 11ης Σεπτεμβρίου 2012, 12ης και 13ης Σεπτεμβρίου 2011 και 20ής και 21ης Σεπτεμβρίου 2010, λόγω της συμμετοχής του στα άτυπα συμβούλια που διεξήχθησαν κατά τις ημερομηνίες αυτές, αντίστοιχα, στην Κύπρο, την Πολωνία και το Βέλγιο.

Τα Συνοπτικά Πρακτικά της προηγούμενης συνεδρίασης εγκρίνονται.

Τετάρτη 12 Σεπτεμβρίου 2012

## 11. Πολιτική κατάσταση στη Ρουμανία (συζήτηση)

Δηλώσεις του Συμβουλίου και της Επιτροπής: Πολιτική κατάσταση στη Ρουμανία

Ο Πρόεδρος καλωσορίζει, εξ ονόματος του Σώματος, τον Valeriu Stefan Zgonea, Πρόεδρο του Ρουμανικού Κοινοβουλίου, και τον Dan Sova, Υπουργό για τις σχέσεις με το κοινοβούλιο, που έχουν λάβει θέση στο θεωρείο των επισήμων.

Οι Ανδρέας Μαυρογιάννης (ασκών την Προεδρία του Συμβουλίου) και Viviane Reding (Αντιπρόεδρος της Επιτροπής) προβαίνουν στις δηλώσεις.

Παρεμβαίνουν οι Manfred Weber, εξ ονόματος της Ομάδας PPE, ο οποίος απαντά και σε ερώτηση με γαλάζια κάρτα του Ioan Mircea Pașcu, Hannes Swoboda, εξ ονόματος της Ομάδας S&D, ο οποίος απαντά και σε ερώτηση με γαλάζια κάρτα του Petru Constantin Luhan, Graham Watson, εξ ονόματος της Ομάδας ALDE, Rebecca Harms, εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE, η οποία απαντά και σε ερώτηση με γαλάζια κάρτα της Vasîlica Viorica Dăncilă, Χαράλαμπος Αγγουράκης, εξ ονόματος της Ομάδας GUE/NGL, Daniël van der Stoep, μη εγγεγραμμένος, Cristian Dan Preda, ο οποίος απαντά και σε ερώτηση με γαλάζια κάρτα του Ioan Enciu, Cătălin Sorin Ivan, Norica Nicolai, Judith Sargentini, Véronique Mathieu, ο οποίος απαντά και σε ερώτηση με γαλάζια κάρτα του Claudiu Ciprian Tănăsescu, Juan Fernando López Aguilar, Ulrike Lunacek, Raffaele Baldassarre, Kinga Gőncz, ο οποίος απαντά και σε ερώτηση με γαλάζια κάρτα της Ildikó Gáll-Pelcz, Rui Tavares, Monica Luisa Macovei, ο οποίος απαντά και σε ερώτηση με γαλάζια κάρτα του Victor Boștinaru, Corina Crețu, Jacek Protasiewicz, Birgit Sippel, Pino Arlacchi και Graham Watson, ο οποίος αναφέρεται στη διεξαγωγή της συζήτησης.

Παρεμβαίνουν σύμφωνα με τη διαδικασία "catch the eye" οι Csaba Sógor, Csaba Sándor Tabajdi, Renate Weber, Corneliu Vadim Tudor και Kinga Gál.

Παρεμβαίνει η Viviane Reding.

ΠΡΟΕΔΡΙΑ: Γεώργιος ΠΑΠΑΣΤΑΜΚΟΣ

Αντιπρόεδρος

Παρεμβαίνει ο Ανδρέας Μαυρογιάννης.

Η συζήτηση περατώνεται.

## 12. Προτάσεις για μια Ευρωπαϊκή Τραπεζική Ένωση (ΕΤΕ) (συζήτηση)

Προφορική ερώτηση (O-000151/2012) που κατέθεσε η Sharon Bowles, εξ ονόματος της Επιτροπής ECON, προς την Επιτροπή: Προτάσεις για μια ευρωπαϊκή τραπεζική ένωση (B7-0360/2012)

Η Sharon Bowles αναπτύσσει την ερώτηση.

Ο Michel Barnier (Μέλος της Επιτροπής) απαντά στην ερώτηση.

Παρεμβαίνουν οι Jean-Paul Gauzès, εξ ονόματος της Ομάδας PPE, Elisa Ferreira, εξ ονόματος της Ομάδας S&D, Sylvie Goulard, εξ ονόματος της Ομάδας ALDE, Sven Giegold, εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE, Ivo Strejček, εξ ονόματος της Ομάδας ECR, Godfrey Bloom, εξ ονόματος της Ομάδας EFD, Marisa Matias, εξ ονόματος της Ομάδας GUE/NGL, Ewald Stadler, μη εγγεγραμμένος, Marianne Thyssen, Peter Simon, Wolf Klinz, Philippe Lamberts, Kay Swinburne, ο οποίος απαντά και σε ερώτηση με γαλάζια κάρτα του Ashley Fox, Claudio Morganti, Jürgen Klute, Corien Wortmann-Kool, George Sabin Cutaș, Vicky Ford, ο οποίος απαντά και σε ερώτηση με γαλάζια κάρτα του Syed Kamall, Jean-Paul Gauzès και Sylvie Goulard σχετικά με τη διεξαγωγή της συζήτησης, Mario Borghezio, Νικόλαος Χουντής, Werner Langen, ο οποίος απαντά και σε ερώτηση με γαλάζια κάρτα της Vicky Ford, Antolín Sánchez Presedo, Tadeusz Cymański, ο οποίος απαντά και σε ερώτηση με γαλάζια κάρτα του Sławomir Witold Nitras, Pablo Zalba Bidegain, Sergio Gaetano Cofferati, Othmar Karas, Astrid Lulling και Jean-Pierre Audy.

Τετάρτη 12 Σεπτεμβρίου 2012

Παρεμβαίνουν σύμφωνα με τη διαδικασία "catch the eye" οι Ildikó Gáll-Pelcz, Gunnar Hökmark, Phil Prendergast, Χαράλαμπος Αγγουράκης, Mojca Kleva, João Ferreira, Elena Băsescu και Sławomir Witold Nitras.

Παρεμβαίνει ο Michel Barnier.

Πρόταση ψηφίσματος που κατατέθηκε σύμφωνα με το άρθρο 115, παράγραφος 5, του Κανονισμού, για την περάτωση της συζήτησης:

— Sharon Bowles, εξ ονόματος της Επιτροπής ECON, Προς μια Τραπεζική Ένωση (B7-0457/2012)

Η συζήτηση περατώνεται.

Ψηφοφορία: σημείο 11.17 των Συνοπτικών Πρακτικών της 13.9.2012.

### 13. Εξαιρέση ορισμένων χωρών από τις εμπορικές προτιμήσεις \*\*\*I (συζήτηση)

Έκθεση σχετικά με την πρόταση κανονισμού του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου που αφορά την τροποποίηση του παραρτήματος I του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1528/2007 του Συμβουλίου όσον αφορά την εξαιρέση ορισμένων χωρών από τον κατάλογο των περιφερειών ή των κρατών που έχουν ολοκληρώσει τις διαπραγματεύσεις [COM(2011)0598 - C7-0305/2011- 2011/0260(COD)] - Επιτροπή Διεθνούς Εμπορίου. Εισηγητής: David Martin (A7-0207/2012)

Ο David Martin παρουσιάζει την έκθεσή του.

ΠΡΟΕΔΡΙΑ: Jacek PROTASIEWICZ

Αντιπρόεδρος

Παρεμβαίνει ο Karel De Gucht (Μέλος της Επιτροπής)

Παρεμβαίνουν οι Christofer Fjellner, εξ ονόματος της Ομάδας PPE, ο οποίος απαντά και σε ερώτηση με γαλάζια κάρτα του Syed Kamall, Bernd Lange, εξ ονόματος της Ομάδας S&D, Niccolò Rinaldi, εξ ονόματος της Ομάδας ALDE, Franziska Keller, εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE, Helmut Scholz, εξ ονόματος της Ομάδας GUE/NGL, Vital Moreira, Paul Murphy, Maria Badia i Cutchet και Michael Cashman.

Παρεμβαίνουν σύμφωνα με τη διαδικασία "catch the eye" οι João Ferreira και Patrice Tirolien.

Παρεμβαίνουν οι Karel De Gucht και David Martin.

Η συζήτηση περατώνεται.

Ψηφοφορία: σημείο 11.6 των Συνοπτικών Πρακτικών της 13.9.2012.

### 14. Διακυβερνητικές συμφωνίες που συνάπτονται μεταξύ κρατών μελών και τρίτων χωρών στον τομέα της ενέργειας \*\*\*I (συζήτηση)

Έκθεση σχετικά με την πρόταση απόφασης του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για τη συγκρότηση μηχανισμού ανταλλαγής πληροφοριών όσον αφορά τις διακυβερνητικές συμφωνίες μεταξύ κρατών μελών και τρίτων χωρών στον τομέα της ενέργειας [COM(2011)0540 - C7-0235/2011- 2011/0238(COD)] - Επιτροπή Βιομηχανίας, Έρευνας και Ενέργειας. Εισηγητής: Krišjānis Kariņš (A7-0264/2012)

Ο Krišjānis Kariņš παρουσιάζει την έκθεσή του.

Παρεμβαίνει ο Günther Oettinger (μέλος της Επιτροπής).

Παρεμβαίνουν οι Μαριέττα Γιαννάκου (συντάκτρια της γνωμοδότησης της επιτροπής AFET), Pilar del Castillo Vera, εξ ονόματος της Ομάδας PPE, και Bernd Lange, εξ ονόματος της Ομάδας S&D.

Τετάρτη 12 Σεπτεμβρίου 2012

ΠΡΟΕΔΡΙΑ: Rainer WIELAND

Αντιπρόεδρος

Παρεμβαίνουν οι Jürgen Creutzmann, εξ ονόματος της Ομάδας ALDE, Konrad Szymański, εξ ονόματος της Ομάδας ECR, Νίκη Τζαβέλα, εξ ονόματος της Ομάδας EFD, Gaston Franco, András Gyürk, Silvia-Adriana Țicău, Romana Jordan, Maria Da Graça Carvalho, Bendt Bendtsen, Bogdan Kazimierz Marcinkiewicz και Alajos Mészáros.

Παρεμβαίνουν σύμφωνα με τη διαδικασία "catch the eye" οι Elena Băsescu και Νίκη Τζαβέλα.

Παρεμβαίνουν οι Günther Oettinger και Krišjānis Kariņš.

Η συζήτηση περατώνεται.

Ψηφοφορία: σημείο 11.7 των Συνοπτικών Πρακτικών της 13.9.2012.

## 15. Σύμβαση των επιτροπών και των αντιπροσωπειών

Κατόπιν αιτήσεως της Ομάδας S&D, το Σώμα επικυρώνει τους ακόλουθους ορισμούς:

επιτροπή BUDG: Vojtěch Mynář

επιτροπή CONT: Zuzana Brzobohatá

Αντιπροσωπεία για τις σχέσεις με τη Λευκορωσία: Vojtěch Mynář αντί Richard Falbr

Αντιπροσωπεία στη Μικτή Κοινοβουλευτική Επιτροπή ΕΕ-Πρώην Γιουγκοσλαβικής Δημοκρατίας της Μακεδονίας: Richard Falbr.

## 16. Συστήματα ποιότητας που εφαρμόζονται στα γεωργικά προϊόντα \*\*\*I (συζήτηση)

Έκθεση σχετικά με την πρόταση κανονισμού του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για τα συστήματα ποιότητας των γεωργικών προϊόντων [COM(2010)0733 - C7-0423/2010- 2010/0353(COD)] - Επιτροπή Γεωργίας και Ανάπτυξης της Υπαίθρου. Εισηγήτρια: Iratxe García Pérez (A7-0266/2011)

Η Iratxe García Pérez παρουσιάζει την έκθεσή της.

Παρεμβαίνει ο Dacian Cioloș (Μέλος της Επιτροπής).

Παρεμβαίνουν οι Herbert Dorfmann, εξ ονόματος της Ομάδας PPE, Paolo De Castro, εξ ονόματος της Ομάδας S&D, Britta Reimers, εξ ονόματος της Ομάδας ALDE, Alyn Smith, εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE, ο οποίος απαντά και σε ερώτηση με γαλάζια κάρτα της Elisabeth Köstinger, Richard Ashworth, εξ ονόματος της Ομάδας ECR, Giancarlo Scottà, εξ ονόματος της Ομάδας EFD, Diane Dodds, Esther Herranz García, Csaba Sándor Tabajdi, George Lyon, Hynek Fajmon, Jacek Włosowicz, Elisabeth Köstinger, Σπύρος Δανέλλης, Riikka Manner, James Nicholson και Julie Girling.

Παρεμβαίνουν σύμφωνα με τη διαδικασία "catch the eye" οι Giovanni La Via, Elena Băsescu, Seán Kelly, João Ferreira, Rareș-Lucian Niculescu και Maria do Céu Patrão Neves.

Παρεμβαίνουν οι Dacian Cioloș και Iratxe García Pérez.

Η συζήτηση περατώνεται.

Ψηφοφορία: σημείο 11.8 των Συνοπτικών Πρακτικών της 13.9.2012.

(Η συνεδρίαση διακόπτεται στις 20.30 και επαναλαμβάνεται στις 21.00.)

Τετάρτη 12 Σεπτεμβρίου 2012

ΠΡΟΕΔΡΙΑ: Alexander ALVARO

Αντιπρόεδρος

**17. Ευρωπαϊκά ταμεία κοινωνικής επιχειρηματικότητας \*\*\*I - Ευρωπαϊκές εταιρείες επιχειρηματικού κεφαλαίου \*\*\*I (συζήτηση)**

Έκθεση σχετικά με την πρόταση κανονισμού του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου σχετικά με τα ευρωπαϊκά ταμεία κοινωνικής επιχειρηματικότητας [COM(2011)0862 - C7-0489/2011- 2011/0418(COD)] - Επιτροπή Οικονομικών και Νομισματικών Θεμάτων. Εισηγήτρια: Sophie Auconie (A7-0194/2012)

Έκθεση σχετικά με την πρόταση κανονισμού του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου που αφορά τις ευρωπαϊκές εταιρείες επιχειρηματικού κεφαλαίου [COM(2011)0860 - C7-0490/2011- 2011/0417(COD)] - Επιτροπή Οικονομικών και Νομισματικών Θεμάτων. Εισηγητής: Philippe Lamberts (A7-0193/2012)

Οι Sophie Auconie και Philippe Lamberts παρουσιάζουν τις εκθέσεις τους.

Παρεμβαίνει ο Karel De Gucht (Μέλος της Επιτροπής).

Παρεμβαίνουν οι Pervenche Berès (συντάκτρια της γνωμοδότησης της επιτροπής EMPL), Dimitar Stoyanov (συντάκτης της γνωμοδότησης της επιτροπής JURI), Danuta Maria Hübner, εξ ονόματος της Ομάδας PPE, Saïd El Khadraoui, εξ ονόματος της Ομάδας S&D, Olle Schmidt, εξ ονόματος της Ομάδας ALDE, Sven Giegold, εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE, Kay Swinburne, εξ ονόματος της Ομάδας ECR, Claudio Morganti, εξ ονόματος της Ομάδας EFD, Marie-Christine Vergiat, εξ ονόματος της Ομάδας GUE/NGL, Ildikó Gáll-Pelcz και Sari Essayah.

Παρεμβαίνουν σύμφωνα με τη διαδικασία "catch the eye" οι Elena Băsescu και Petru Constantin Luhan.

Παρεμβαίνουν οι Karel De Gucht, Sophie Auconie και Philippe Lamberts.

Η συζήτηση περατώνεται.

Ψηφοφορία: σημείο 11.9 των Συνοπτικών Πρακτικών της 13.9.2012 και σημείο 11.10 των Συνοπτικών Πρακτικών της 13.9.2012.

**18. Εφαρμογή της διμερούς ρήτρας διασφάλισης και του μηχανισμού σταθεροποίησης για τις μπανάνες στο πλαίσιο της συμφωνίας ελεύθερων συναλλαγών μεταξύ της ΕΕ και της Κολομβίας και του Περού \*\*\*I - Εφαρμογή της διμερούς ρήτρας διασφάλισης και του μηχανισμού σταθεροποίησης για τις μπανάνες στο πλαίσιο της συμφωνίας σύνδεσης μεταξύ της ΕΕ και της Κεντρικής Αμερικής \*\*\*I (συζήτηση)**

Έκθεση σχετικά με την πρόταση κανονισμού του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για την εφαρμογή της διμερούς ρήτρας διασφάλισης και του μηχανισμού σταθεροποίησης για τις μπανάνες στο πλαίσιο της εμπορικής συμφωνίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης, αφενός, και της Κολομβίας και του Περού, αφετέρου [COM(2011)0600 - C7-0307/2011- 2011/0262(COD)] - Επιτροπή Διεθνούς Εμπορίου. Εισηγητής: Bernd Lange (A7-0249/2012)

Έκθεση σχετικά με την πρόταση κανονισμού του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου που αφορά την εφαρμογή της διμερούς ρήτρας διασφάλισης και του μηχανισμού σταθεροποίησης για τις μπανάνες στο πλαίσιο της συμφωνίας σύνδεσης μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και των κρατών μελών της, αφενός, και της Κεντρικής Αμερικής, αφετέρου [COM(2011)0599 - C7-0306/2011- 2011/0263(COD)] - Επιτροπή Διεθνούς Εμπορίου. Εισηγητής: Jörg Leichtfried (A7-0237/2012)

Οι Bernd Lange και Jörg Leichtfried παρουσιάζουν τις εκθέσεις τους.

Τετάρτη 12 Σεπτεμβρίου 2012

Παρεμβαίνει ο Karel De Gucht (Μέλος της Επιτροπής).

Παρεμβαίνουν οι Gabriel Mato Adrover (συντάκτης της γνωμοδότησης της επιτροπής AGRI), Pablo Zalba Bidegain, εξ ονόματος της Ομάδας PPE, Gianluca Susta, εξ ονόματος της Ομάδας S&D, Catherine Bearder, εξ ονόματος της Ομάδας ALDE, Franziska Keller, εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE, Younous Omarjee, εξ ονόματος της Ομάδας GUE/NGL, ο οποίος απαντά και σε ερώτηση με γαλάζια κάρτα του Jörg Leichtfried, Josefa Andrés Barea και Patrice Tirolien.

Παρεμβαίνουν Karel De Gucht, Bernd Lange και Jörg Leichtfried.

Η συζήτηση περατώνεται.

Ψηφοφορία: σημείο 11.11 των Συνοπτικών Πρακτικών της 13.9.2012 και σημείο 11.12 των Συνοπτικών Πρακτικών της 13.9.2012.

## **19. Ημερήσια διάταξη της επόμενης συνεδρίασης**

Η ημερήσια διάταξη της αυριανής συνεδρίασης έχει καθοριστεί (έγγρ. "Ημερήσια Διάταξη" OJJE 493.542).

## **20. Λήξη της συνεδρίασης**

Ο Πρόεδρος κηρύσσει τη λήξη της συνεδρίασης στις 22.30.

Klaus Welle  
Γενικός Γραμματέας

László Surján  
Αντιπρόεδρος

Τετάρτη 12 Σεπτεμβρίου 2012

## ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΠΑΡΟΝΤΩΝ

Υπέγραψαν:

Agnew, Albertini, Albrecht, Alfano, Alfonsi, Allam, Alvaro, Alves, Andersdotter, Anderson, Andreasen, Andrés Barea, Andrieu, Andrikienė, Angelilli, Αγγουράκης, Antinoro, Antonescu, Antoniozzi, Arlacchi, Αρσένης, Ashworth, Attard-Montalto, Auconie, Audy, Margrete Auken, Ayala Sender, Aylward, Ayuso, Bach, Badia i Cutchet, Bagó, Balčytis, Baldassarre, Balz, Bánki, Bartolozzi, Băsescu, Bastos, Bauer, Bearder, Becker, Belder, Belet, Béliier, Benarab-Attou, Bendtsen, Bennaïmias, Berès, Berlato, Berlinguer, Berman, Bicip, Bielan, Bilbao Barandica, Binev, Bisky, Bizzotto, Blinkevičiūtė, Bloom, Bodu, Bøge, Bokros, Bonsignore, Borghezio, Borsellino, Borys, Boştinaru, Boulland, Bové, Bowles, Brantner, Bratkowski, Brepoels, Březina, Brok, Brons, Brzobohatá, Bufton, Bullmann, Buşoi, Busuttil, Bütikofer, Buzek, Cabrnock, Cadec, Callanan, van de Camp, Cancian, Capoulas Santos, Caronna, Carvalho, Casa, Cashman, Casini, Caspary, Castex, del Castillo Vera, Cavada, Cercas, Češková, Chatzimarckakis, Childers, Χουντής, Christensen, Χρυσόγελοσ, Claeys, Clark, Cliveti, Cochet, Coelho, Cofferati, Collin-Langen, Colman, Comi, Corazza Bildt, Correa Zamora, António Fernando Correia de Campos, Silvia Costa, Costello, Cottigny, Cozzolino, Cramer, Creţu, Creutzmann, Cronberg, Crowley, Cuschieri, Cutaş, Cymański, Czarnecki, Frédéric Daerden, van Dalen, Dăncilă, Δανέλλης, Danjean, Dantin, (The Earl of) Dartmouth, Dati, Daul, David, Davies, De Angelis, De Backer, De Castro, Dehaene, De Keyser, Delli, Delvaux, De Mita, de Sarnez, Def, Deutsch, Deva, De Veyrac, Díaz de Mera García Consuegra, Dodds, Domenici, Donskis, Dorfmann, Δρούτσας, Duff, Durant, Dušek, Ehler, Ehrenhauser, Eickhout, El Khadraoui, Elles, Enciu, Engel, Engström, Eppink, Ernst, Ertug, Essayah, Estaràs Ferragut, Estrela, Evans, Fajmon, Fajon, Falbr, Farage, Färm, Feio, Ferber, Fernandes, Elisa Ferreira, João Ferreira, Fidanza, Fisas Ayxela, Fjellner, Flašíková Beňová, Flautre, Fleckenstein, Florenz, Fontana, Ford, Foster, Fox, Fraga Estévez, Franco, Mariya Gabriel, Gahler, Gál, Gallagher, Gallo, Gáll-Pelcz, Garcés Ramón, García-Hierro Caraballo, García Pérez, Gardiazábal Rubial, Gardini, Gargani, Garriga Polledo, Gauzès, Gebhardt, Geier, Gerbrandy, Geringer de Oedenberg, Γιαννάκου, Giegold, Gierek, Girling, Glante, Glatfelder, Godmanis, Goebbels, Goerens, Gollnisch, Gomes, Göncz, Goulard, de Grandes Pascual, Gräßle, Grech, Grèze, Griesbeck, Griffin, Gróbarczyk, Groote, Grosch, Grossetête, Grzyb, Gualtieri, Guerrero Salom, Guillaume, Gurmai, Gustafsson, Gutiérrez-Cortines, Gutiérrez Prieto, Gyürk, Χατζηγεωργίου, Häfner, Fiona Hall, Händel, Handzlik, Hankiss, Harbour, Harkin, Hassi, Haug, Häusling, Hedh, Helmer, Herzog, Herranz García, Hibner, Higgins, Nadja Hirsch, Hoang Ngoc, Hohlmeier, Hökmark, Hortefeux, Howitt, Danuta Maria Hübner, Hudghton, Hughes, Iacolino, Ibrisagic, Ilchev, Imbrasas, Iotova, Irigoyen Pérez, Iturgaiz Angulo, Ivan, Ivanova, Jaakonsaari, Jääteenmäki, Jadot, Jahr, Járóka, Jazłowiecka, Jędrzejewska, Jeggle, Jensen, Jiménez-Becerril Barrio, Johansson, Joly, Jordan, Jørgensen, Juvin, Kacin, Kaczmarek, Kadenbach, Kalfin, Kalinowski, Kalniete, Kamall, Kamiński, Kammerevert, Karas, Karim, Kariņš, Κασουλίδης, Kastler, Kazak, Kelam, Keller, Kelly, Kiil-Nielsen, Kirilov, Kirkhope, Klač, Kleva, Klinz, Klute, Koch, Kohlíček, Κοππά, Korhola, Köstinger, Κοιμουτσόκος, Kovatchev, Kowal, Kozlík, Kozłowski, Kožušník, Kraemer, Κράτσα-Τσαγκαροπούλου, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kukan, Kurski, Lamassoure, Lambert, Lamberts, Lambsdorff, Lange, de Lange, Langen, La Via, Le Brun, Le Grip, Legutko, Lehne, Le Hyaric, Leichtfried, Leinen, Lepage, Jean-Marie Le Pen, Marine Le Pen, Lichtenberger, Liese, Liotard, Lisek, Lochbihler, Løkkegaard, Lope Fontagné, López Aguilar, Lösing, Lövin, Ludford, Ludvigsson, Luhan, Łukacijewska, Lulling, Lunacek, Lyon, McAvan, McCarthy, McClarkin, McGuinness, McIntyre, McMillan-Scott, Macovei, Malinov, Manders, Mănescu, Maňka, Mann, Manner, Marcinkiewicz, Marinescu, David Martin, Hans-Peter Martin, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Maštálka, Mastella, Matera, Mathieu, Matias, Mato Adrover, Matula, Mauro, Mayer, Mayor Oreja, Mazej Kukovič, Mazzoni, Meissner, Mélenchon, Menéndez del Valle, Merkies, Messerschmidt, Mészáros, Meyer, Louis Michel, Migalski, Mikolášik, Milana, Millán Mon, Miranda, Mirsky, Mitchell, Mölzer, Moraes, Moreira, Morganti, Morin-Chartier, Morkūnaitė-Mikulėnienė, Morvai, Motti, Mulder, Muñiz De Urquiza, Murphy, Muscardini, Mynář, Naranjo Escobar, Neuser, Nevedalová, Newton Dunn, Neynsky, Neyts-Uyttebroeck, Nicholson, Nicolai, Niculescu, Niebler, Nilsson, Nitras, Nuttall, Obermayr, Obiols, Ojuland, Olbrycht, Olejniczak, Omarjee, Oomen-Ruijten, Ortiz Vilella, Óry, Ouzký, Oviir, Pack, Padar, Paleckis, Παλιαδέλη, Panayotov, Panzeri, Παπαδοπούλου, Παπανικολάου, Παπαστάμκος, Pargneaux, Parvanova, Paşcu, Paška, Patrão Neves, Patriciello, Paulsen, Perello Rodriguez, Peterle, Pieper, Piotrowski, Pirillo, Pirker, Pittella, Poc, Ποδηματά, Ponga, Posselt, Pöttering, Preda, Prendergast, Prodi, Protasiewicz, Proust, Quisthoudt-Rowohl, Ransdorf, Rapkay, Ράπτη, Regner, Reimers, Remek, Repo, Reul, Riera Madurell, Ries, Rinaldi, Riquet, Rivasi, Rivellini, Roatta, Rochefort, Rodust, Rohde, Roithová, Romero López, Romeva i Rueda, Ronzulli, Rosbach, Rossi, Roth-Behrendt, Rouček, Rübiger, Rubiks, Rühle, Šadurskis, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Σαλαβράκος, Salvini, Sánchez Presedo, Sanchez-Schmid, Sárbu, Sargentini, Sartori, Sarvaama, Saryusz-Wolski, Sassoli, Saudargas, Savisaar-Toomast, Schaake, Schaldemose, Schlyter, Olle Schmidt, Schnellhardt, Schnieber-Jastram, Scholz, Schöpflin, Schroedter, Martin Schulz, Werner Schulz, Schwab, Scicluna, Scottà, Scurria, Sedó i Alabart, Seeber, Sehnalová, Senyszyn, Serracchiani, Severin, Siekierski, Silvestris, Simon, Simpson, Sinclair, Sippel, Siwiec, Skinner, Skrzydlewska, Σκυλακάκης, Smith, Smolková, Sógor, Sommer, Søndergaard, Sonik, Σοφοκλέους, Sosa Wagner, Sousa, Speroni, Stadler, Staes, Štastný, Σταυρακάκης, Steinruck, Stevenson, Stihler, van der Stoep, Stolojan, Dimitar Stoyanov, Emil Stoyanov, Strejček, Striffler, Sturdy, Surján, Susta, Svensson, Swinburne, Swoboda, Szájer, Szegedi, Szymański, Tabajdi, Takkula,

Τετάρτη 12 Σεπτεμβρίου 2012

Tănăsescu, Tannock, Tarabella, Tarand, Tatarella, Tavares, Keith Taylor, Rebecca Taylor, Teixeira, Terho, Thein, Θεοχάρους, Theurer, Thomas, Thomsen, Thun und Hohenstein, Thyssen, Țicău, Tirolien, Tókécs, Tomaševski, Torvalds, Tošenovský, Τούσσας, Trautmann, Trematerra, Τριανταφυλλίδης, Trüpel, Trzaskowski, Τσουκαλάς, Turmes, Turunen, Τζαβέλα, Uggias, Ulmer, Ulvskog, Urutchev, Vadim Tudor, Vaidere, Vajgl, Válean, Van Brempt, Vanhecke, Van Orden, Vattimo, Vaughan, Vergiat, Vergnaud, Verheyen, Vidal-Quadras, Vigenin, de Villiers, Vlasák, Vlasto, Voss, Wałęsa, Watson, Henri Weber, Manfred Weber, Renate Weber, Weidenholzer, Weiler, Weisgerber, Werthmann, Westlund, Westphal, Wieland, Wikström, Willmott, Wils, Hermann Winkler, Iuliu Winkler, Włosowicz, Wojciechowski, Wortmann-Kool, Yáñez-Barnuevo García, Yannakoudakis, Záborská, Zahradil, Zala, Zalba Bidegain, Zalewski, Zanicchi, Zanoni, Zasada, Ždanoka, Zeller, Zemke, Zéribi, Zile, Zimmer, Zuber, Zver, Zwiefka

Παρατηρητές

Antičević Marinović, Borzan, Božinović, Grubišić, Jerković, Matušić, Plenković, Radoš, Vrbat, Vuljanić

Τετάρτη 12 Σεπτεμβρίου 2012

## ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ Ι

## ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΨΗΦΟΦΟΡΙΩΝ

## Επεξήγηση των συντομογραφιών και συμβόλων

+	εγκρίνεται
-	απορρίπτεται
↓	καταπίπτει
A	αποσύρεται
OK (... , ... , ...)	ψηφοφορία με ονομαστική κλήση (ψηφοί υπέρ, ψηφοί κατά, αποχές)
HΨ (... , ... , ...)	ηλεκτρονική ψηφοφορία (ψηφοί υπέρ, ψηφοί κατά, αποχές)
ψ.τμ.	ψηφοφορία κατά τμήματα
χ.ψ.	χωριστή ψηφοφορία
τροπ.	τροπολογία
ΣΤ	συμβιβαστική τροπολογία
ΑΤ	αντίστοιχο τμήμα
Δ	τροπολογία που διαγράφει
=	ταυτόσημες τροπολογίες
§	παράγραφος
άρθρο	άρθρο
Αιτ. σκ.	αιτιολογική σκέψη
ΠΨ	Πρόταση ψηφίσματος
ΚΠΨ	κοινή πρόταση ψηφίσματος
ΜΨ	μυστική ψηφοφορία

**1. Ελάχιστα πρότυπα σχετικά με τα δικαιώματα, την υποστήριξη και την προστασία θυμάτων εγκληματικών πράξεων \*\*\*I**

Έκθεση: *Antonyia Parvanova et Teresa Jiménez-Becerril Barrio (A7-0244/2012)*

Θέμα	OK, κλπ.	Ψηφοφορία	Ψηφοφορίες με OK/HΨ - παρατηρήσεις
μοναδική ψηφοφορία	OK	+	611, 9, 13

**2. Διαχείριση ορισμένων κοινοτικών δασμολογικών ποσοτώσεων για το βόειο κρέας υψηλής ποιότητας, το χοίρειο κρέας, το κρέας πουλερικών, το σιτάρι και το σμιγάδι, καθώς και τα πίτουρα εν γένει και άλλα υπολείμματα \*\*\*I**

Έκθεση: *Vital Moreira (A7-0212/2012)*

Θέμα	OK, κλπ.	Ψηφοφορία	Ψηφοφορίες με OK/HΨ - παρατηρήσεις
ψηφοφορία: τροποποιημένη πρόταση	OK	+	654, 7, 13
ψηφοφορία: νομοθετικό ψήφισμα		Η ψηφοφορία αναβάλλεται	

Τετάρτη 12 Σεπτεμβρίου 2012

**3. Εισαγωγές ελαιολάδου και άλλων γεωργικών προϊόντων από την Τουρκία, όσον αφορά τις κατ' εξουσιοδότηση και τις εκτελεστικές εξουσίες που πρέπει να ανατεθούν στην Επιτροπή \*\*\*I**

Έκθεση: Vital Moreira (A7-0209/2012)

Θέμα	ΟΚ, κλπ.	Ψηφοφορία	Ψηφοφορίες με ΟΚ/ΗΨ - παρατηρήσεις
ψηφοφορία: τροποποιημένη πρόταση	ΟΚ	+	641, 27, 11
ψηφοφορία: νομοθετικό ψήφισμα		Η ψηφοφορία αναβάλλεται	

**4. Συμφωνία αμοιβαίας αναγνώρισης σχετικά με την αξιολόγηση πιστότητας, τα πιστοποιητικά και τη σήμανση πιστότητας μεταξύ Ευρωπαϊκής Κοινότητας και Αυστραλίας \*\*\***

Σύσταση: Vital Moreira (A7-0211/2012)

Θέμα	ΟΚ, κλπ.	Ψηφοφορία	Ψηφοφορίες με ΟΚ/ΗΨ - παρατηρήσεις
μοναδική ψηφοφορία	ΟΚ	+	665, 7, 7

Αιτήματα για ψηφοφορία με ονομαστική κλήση

EFD: τελική ψηφοφορία

**5. Συμφωνία αμοιβαίας αναγνώρισης σχετικά με την αξιολόγηση πιστότητας μεταξύ Ευρωπαϊκής Κοινότητας και Νέας Ζηλανδίας \*\*\***

Σύσταση: Vital Moreira (A7-0210/2012)

Θέμα	ΟΚ, κλπ.	Ψηφοφορία	Ψηφοφορίες με ΟΚ/ΗΨ - παρατηρήσεις
μοναδική ψηφοφορία	ΟΚ	+	669, 6, 6

Αιτήματα για ψηφοφορία με ονομαστική κλήση

EFD: τελική ψηφοφορία

**6. Μέτρα κατά των χωρών οι οποίες επιτρέπουν τη διεξαγωγή μη βιώσιμης αλιείας, με στόχο τη διατήρηση των ιχθυαποθεμάτων \*\*\*I**

Έκθεση: Pat the Cope Gallagher (A7-0146/2012)

Θέμα	Τροπ. αριθ.	Συντάκτης	ΟΚ, κλπ.	Ψηφοφορία	Ψηφοφορίες με ΟΚ/ΗΨ - παρατηρήσεις
Ολόκληρο το κείμενο Σύνοιο αριθ. 1 - συμβιβασμός	17	επιτροπή		+	
Σύνοιο αριθ. 2 - τροπολογίες της αρμόδιας επιτροπής	1-16	επιτροπή		↓	
ψηφοφορία: τροποποιημένη πρόταση				+	
ψηφοφορία: νομοθετικό ψήφισμα			ΟΚ	+	659, 11, 7

Τετάρτη 12 Σεπτεμβρίου 2012

## 7. Κοινή οργάνωση των αγορών των προϊόντων αλιείας και υδατοκαλλιέργειας \*\*\*I

Έκδοση: Struan Stevenson (A7-0217/2012)

Θέμα	Τροπ. αριθ.	Συντάκτης	ΟΚ, κλπ.	Ψηφοφορία	Ψηφοφορίες με ΟΚ/ΗΨ - παρατηρήσεις				
Τροπολογίες της αρμόδιας επιτροπής - ψηφοφορία εν συνόλω	1-6	επιτροπή		+					
	8-9								
	11-32								
	34-39								
	44								
	46-47								
	49								
	52-63								
	65-70								
	72-85								
	87-97								
	100-101								
	103-104								
	106-108								
	110-113								
	116-117								
	120								
	122								
	124-127								
	129								
131-133									
135-141									
143-150									
Τροπολογίες της αρμόδιας επιτροπής - χωριστή ψηφοφορία	7	επιτροπή	χ.ψ.	+					
	13	επιτροπή	χ.ψ.	+					
	33	επιτροπή	ψ.τμ.						
							1	+	
							2	+	
	40	επιτροπή	χ.ψ./ΗΨ	-	328, 344, 9				
	41	επιτροπή	ψ.τμ.						
							1	+	
							2/ΗΨ	-	268, 404, 4
	42	επιτροπή	ψ.τμ.						
							1	+	
							2/ΗΨ	-	313, 351, 11
	43	επιτροπή	ψ.τμ.						
							1	+	
							2/ΗΨ	+	416, 247, 12
45	επιτροπή	χ.ψ./ΗΨ	-	284, 376, 13					
48	επιτροπή	χ.ψ.	+						
50	επιτροπή	χ.ψ.	-						
64	επιτροπή	χ.ψ.	+						

## Τετάρτη 12 Σεπτεμβρίου 2012

Θέμα	Τροπ. αριθ.	Συντάκτης	ΟΚ, κλπ.	Ψηφοφορία	Ψηφοφορίες με ΟΚ/ΗΨ - παρατηρήσεις
	71	επιτροπή	χ.ψ./ΗΨ	+	389, 274, 7
	86	επιτροπή	χ.ψ.	-	
	98	επιτροπή	χ.ψ.	+	
	99	επιτροπή	χ.ψ./ΗΨ	+	379, 290, 7
	102	επιτροπή	χ.ψ.	+	
	109	επιτροπή	χ.ψ.	+	
	114	επιτροπή	ψ.τμ.		
			1	+	
			2	-	
	119	επιτροπή	χ.ψ.	+	
	121	επιτροπή	χ.ψ.	+	
	130	επιτροπή	χ.ψ.	+	
	134	επιτροπή	χ.ψ.	+	
	142	επιτροπή	χ.ψ.	+	
άρθρο 3, μετά την § 1	155	GUE/NGL		-	
άρθρο 8, μετά το στοιχείο στ	159	GUE/NGL		-	
άρθρο 10, § 1, στοιχείο α	151	S&D		+	
	51	επιτροπή		↓	
άρθρο 35, § 1, εισαγωγή	160	GUE/NGL		-	
	105	επιτροπή		+	
άρθρο 36, § 3, μετά το στοιχείο δ	161	GUE/NGL		-	
άρθρο 38, μετά την § 1	162	GUE/NGL		-	
Κεφάλαιο 2, μετά το τμήμα VI	163	GUE/NGL		-	
άρθρο 39, μετά την § 3	164	GUE/NGL	ΟΚ	-	46, 610, 14
άρθρο 40, § 3	115	επιτροπή		-	
	166	PPE	ΗΨ	-	285, 386, 4
άρθρο 42, § 1, στοιχείο β)	167	Verts/ALE	ΗΨ	+	336, 315, 14
άρθρο 42, § 1, στοιχείο ε)	118	επιτροπή		+	
	152	S&D		-	
Άρθρο 42, § 1, μετά το στοιχείο δ	153	S&D	ΟΚ	-	283, 385, 7
άρθρο 44, § 1, στοιχείο α	128	επιτροπή		+	
	154	S&D		-	
μετά το άρθρο 45	168	Verts/ALE		-	
	123	επιτροπή		+	

## Τετάρτη 12 Σεπτεμβρίου 2012

Θέμα	Τροπ. αριθ.	Συντάκτης	ΟΚ, κλπ.	Ψηφοφορία	Ψηφοφορίες με ΟΚ/ΗΨ - παρατηρήσεις
μετά την αιτ. σκ. 10	10	επιτροπή		-	
	165	PPE	ΗΨ	+	349, 303, 13
ψηφοφορία: τροποποιημένη πρόταση				+	
ψηφοφορία: νομοθετικό ψήφισμα			ΟΚ	+	620, 27, 27

Αιτήματα για ψηφοφορία με ονομαστική κλήση  
S&D: τροπολογία 153

Αιτήματα για χωριστή ψηφοφορία  
ECR: τροπολογίες 40, 41, 130  
S&D: τροπολογίες 40, 48, 50, 71, 119, 121, 134  
Verts/ALE: τροπολογίες 7, 13, 43, 45, 50, 64, 86, 98, 99, 102, 109, 119, 121, 142

Αιτήματα για ψηφοφορίες κατά τμήματα  
S&D:

τροπολογία 41

1ο μέρος: Το σύνολο του κειμένου χωρίς τις λέξεις "χρησιμοποιούν ... τα"

2ο μέρος: οι λέξεις αυτές

τροπολογία 42

1ο μέρος: Το σύνολο του κειμένου χωρίς τις λέξεις "κατά τρόπο ... αλιευτικών δραστηριοτήτων"

2ο μέρος: οι λέξεις αυτές

τροπολογία 43

1ο μέρος: Το σύνολο του κειμένου χωρίς τις λέξεις "και την παροχή βοήθειας στα μέλη τους, ώστε να τα αποφεύγουν και να τα ελαχιστοποιήσουν."

2ο μέρος: οι λέξεις αυτές

τροπολογία 114

1ο μέρος: Το σύνολο του κειμένου χωρίς τη διαγραφή των λέξεων "για ανθρώπινη κατανάλωση"

2ο μέρος: Διαγραφή αυτών των λέξεων

Verts/ALE:

τροπολογία 33

1ο μέρος: Το σύνολο του κειμένου χωρίς τη λέξη "ουσιαστική"

2ο μέρος: οι λέξεις αυτές

Διάφορα

Η Ομάδα GUE/NGL αποσύρει τις τροπολογίες της 156, 157 και 158.

## 8. Ετήσια έκθεση του Συμβουλίου προς το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο για την Κοινή Εξωτερική Πολιτική και Πολιτική Ασφάλειας

Έκθεση: Elmar Brok (A7-0252/2012)

Θέμα	Τροπ. αριθ.	Συντάκτης	ΟΚ, κλπ.	Ψηφοφορία	Ψηφοφορίες με ΟΚ/ΗΨ - παρατηρήσεις
μετά την § 1	11	GUE/NGL		-	
§ 3	1	PPE		+	
μετά την § 5	12	GUE/NGL		-	
§ 9	2	PPE		+	προφορική τροποποίηση
μετά την § 14	13	GUE/NGL		-	
§ 15	§	αρχικό κείμενο	ψ.τμ.		
			1	+	
			2	+	

## Τετάρτη 12 Σεπτεμβρίου 2012

Θέμα	Τροπ. αριθ.	Συντάκτης	ΟΚ, κλπ.	Ψηφοφορία	Ψηφοφορίες με ΟΚ/ΗΨ - παρατηρήσεις
μετά την § 33	14	GUE/NGL		-	
§ 37	3	PPE	ψ.τμ.		προφορική τροποποίηση
			1	+	
			2	+	
	15	GUE/NGL		-	
μετά την § 44	16	GUE/NGL	ΗΨ	-	229, 413, 17
§ 45	4	PPE		+	προφορική τροποποίηση
§ 46	5	PPE	ΗΨ	+	533, 116, 13
§ 47	6	PPE		+	προφορική τροποποίηση
μετά την § 48	17	GUE/NGL		-	
§ 52	7	PPE		+	προφορική τροποποίηση
μετά την § 58	23	Verts/ALE		+	
§ 61	8	PPE		+	
μετά την § 69	18	GUE/NGL		-	
μετά την § 71	19	GUE/NGL		-	
§ 74	§	αρχικό κείμενο	ψ.τμ.		
			1	+	
			2	+	
§ 75	§	αρχικό κείμενο	ψ.τμ.		
			1	+	
			2	+	
§ 76	§	αρχικό κείμενο	χ.ψ.	+	
μετά την § 78	9	PPE		+	προφορική τροποποίηση
§ 79	24	Verts/ALE	ψ.τμ.		
			1	+	
			2	+	
§ 80	25	Verts/ALE		-	
§ 81	§	αρχικό κείμενο	χ.ψ.	+	
§ 84	26	Verts/ALE		-	
	§	αρχικό κείμενο		+	προφορική τροποποίηση
§ 85	10	PPE		+	
μετά την § 85	27	Verts/ALE		-	
§ 93	22	Verts/ALE	ΗΨ	+	318, 271, 68
§ 104	28	Verts/ALE		-	

## Τετάρτη 12 Σεπτεμβρίου 2012

Θέμα	Τροπ. αριθ.	Συντάκτης	ΟΚ, κλπ.	Ψηφοφορία	Ψηφοφορίες με ΟΚ/ΗΨ - παρατηρήσεις
μετά την § 104	20	GUE/NGL		-	
§ 111	29	Verts/ALE		+	
§ 112	§	αρχικό κείμενο	ψ.πμ.		
			1	+	
			2	+	
			3	+	
§ 113	30	Verts/ALE		+	
§ 114	31	Verts/ALE		+	
§ 117	32	Verts/ALE	ΟΚ	-	293, 364, 11
§ 119	§	αρχικό κείμενο	χ.ψ.	+	
§ 120	§	αρχικό κείμενο	χ.ψ.	+	
§ 121	§	αρχικό κείμενο	χ.ψ.	+	
μετά την § 122	21	GUE/NGL		-	
ψηφοφορία: ψήφισμα (σύνολο του κειμένου)			ΟΚ	+	511, 73, 78

Αιτήματα για ψηφοφορία με ονομαστική κλήση  
PPE: τροπολογία 32

Αιτήματα για χωριστή ψηφοφορία  
Verts/ALE: §§ 76, 81, 119, 120, 121

Αιτήματα για ψηφοφορίες κατά τμήματα

Verts/ALE:

§ 74

1ο μέρος: "εκτιμά ότι ... διατλαντικών δεσμών στο πεδίο της ασφάλειας."

2ο μέρος: "επισημαίνει ότι ... ενίσχυση των διατλαντικών δεσμών."

§ 75

1ο μέρος: "ζητά τη ... κατάλληλων χρηματοδοτικών πόρων."

2ο μέρος: "εκφράζει βαθειά ανησυχία ... στα νησιά Φώκλαντ του Ηνωμένου Βασιλείου."

S&D, ALDE:

τροπολογία 3

1ο μέρος: "επικροτεί τη ... εξωτερικής πολιτικής"

2ο μέρος: "τονίζει τη ... της Άγκυρας."

EFD:

§ 15

1ο μέρος: Το σύνολο του κειμένου χωρίς τις λέξεις "επισημαίνει ειδικότερα τη σημασία ... της ΚΠΑΑ."

2ο μέρος: οι λέξεις αυτές

ALDE:

τροπολογία 24

1ο μέρος: "επισημαίνει τον σημαντικό αντίκτυπο ... στο πλαίσιο του Mercosur"

2ο μέρος: "και του UNASUR"

Verts/ALE, EFD

§ 112

1ο μέρος: Το σύνολο του κειμένου χωρίς τις λέξεις "για μεγαλύτερη ομαδοποίηση και από κοινού χρήση βασικών στρατιωτικών ικανοτήτων,"

2ο μέρος: "για μεγαλύτερη ομαδοποίηση και από κοινού χρήση βασικών στρατιωτικών ικανοτήτων," χωρίς τη λέξη "βασικών"

3ο μέρος: η λέξη "βασικών"

Τετάρτη 12 Σεπτεμβρίου 2012

Διάφορα

Ο Elmar Brok προτείνει τις ακόλουθες προφορικές τροπολογίες:

τροπ. 2

"επισημαίνει τον ηγετικό πολιτικό ρόλο που αναμένεται να διαδραματίσει η ΥΕ/ΑΕ για τη διασφάλιση ενότητας, συντονισμού, συνέπειας και αποτελεσματικότητας στη δράση της Ένωσης· καλεί την ΥΕ/ΑΕ να κάνει πλήρη και έγκαιρη χρήση των εξουσιών της για να ξεκινήσει, να εφαρμόσει και να εξασφαλίσει τη συμμόρφωση προς την ΚΕΠΠΑ, με την πλήρη συμμετοχή των αρμοδίων οργάνων του Κοινοβουλίου στην προσπάθεια αυτή· επικροτεί τον σημαντικό ηγετικό ρόλο που διαδραματίζει, εξ ονόματος της διεθνούς κοινότητας, η ΥΕ/ΑΕ υπό δυσμενείς συνθήκες στις διαπραγματεύσεις με το Ιράν· λαμβάνει υπόψη τις σημαντικές ιστορικές σχέσεις μεταξύ Ευρωπαίων και Ιρανών πολιτών· καλεί την ηγεσία της ΕΕ, υπό το πρίσμα της "Αραβικής Άνοιξης", και ειδικά υπό το πρίσμα των διεργασιών εκδημοκρατισμού που λαμβάνουν χώρα στη νότια όχθη της Μεσογείου, να ενισχύσει το ρόλο της ΕΕ στο πλαίσιο της Ευρωπαϊκής Πολιτικής Γειτονίας, συμπεριλαμβανομένου και μέσω του νέου Ευρωπαϊκού Ταμείου για τη Δημοκρατία, καθώς και στο πλαίσιο της αποτελεσματικής ειρηνευτικής διαδικασίας για τη Μέση Ανατολή·"

τροπ. 3

"επικροτεί τη θετική «ατζέντα» της Επιτροπής για τις σχέσεις ΕΕ-Τουρκίας· ανησυχεί για την κατάσταση σε ορισμένους τομείς, και ιδίως όσον αφορά την ελευθερία της έκφρασης, το κράτος δικαίου, τα δικαιώματα των γυναικών στην Τουρκία, τη βραδεία πρόοδο προς την κατεύθυνση ενός νέου πολιτικού συντάγματος και, επιπλέον, την πόλωση της τουρκικής κοινωνίας· ενθαρρύνει την Τουρκία να επιταχύνει τη διαδικασία μεταρρύθμισης· επισημαίνει ότι η Τουρκία είναι όχι μόνο χώρα υποψήφια προς ένταξη αλλά και σημαντικός στρατηγικός εταίρος και σύμμαχος στο πλαίσιο του ΝΑΤΟ· ζητεί, ως εκ τούτου, ενίσχυση του υφιστάμενου πολιτικού διαλόγου με την Τουρκία για τις αμοιβαίους ενδιαφέροντες επιλογές και στόχους της εξωτερικής πολιτικής· τονίζει τη σημασία του να ενθαρρυνθεί η Τουρκία να επιδιώκει την άσκηση της εξωτερικής της πολιτικής στο πλαίσιο σχέσεων καλής γειτονίας, στενού διαλόγου και συντονισμού με την Ευρωπαϊκή Ένωση, με σκοπό να δημιουργηθούν πολύτιμες συνέργειες και να ενισχυθούν οι δυνατότητες θετικών επιπτώσεων, ιδίως σε ό,τι αφορά την υποστήριξη της μεταρρυθμιστικής διεργασίας στον Αραβικό κόσμο· ελπίζει ότι θα βελτιωθούν οι συνθήκες ώστε να ανοίξουν περαιτέρω κεφάλαια στο πλαίσιο των ενταξιακών διαπραγματεύσεων (π.χ. επικύρωση και εφαρμογή του Πρωτοκόλλου της Άγκυρας)·"

τροπ. 4

"υποστηρίζει τη διττή προσέγγιση του Συμβουλίου με στόχο την εξεύρεση διπλωματικής λύσης ως τη μόνη βιώσιμη προσέγγιση για το ιρανικό πυρηνικό ζήτημα· υπενθυμίζει ότι οι κυρώσεις δεν αποτελούν αυτοσκοπό· προτρέπει την ομάδα ΕΕ3+3 και το Ιράν να συνεχίσουν τις διαπραγματεύσεις και καλεί τους διαπραγματευτές να καταλήξουν σε συμφωνία· υπενθυμίζει ότι, σύμφωνα με κεντρικό δόγμα της ΣΜΔ, το Ιράν έχει το δικαίωμα να εμπλουτίζει ουράνιο για ειρηνικούς σκοπούς και να λαμβάνει τεχνική βοήθεια για τους ίδιους σκοπούς· ανησυχεί για τυχόν στρατιωτικές ενέργειες και καλεί κατά συνέπεια όλες τις πλευρές να επιτύχουν μια ειρηνική λύση και το Ιράν να τηρήσει τη Συνθήκη Μη Διάδοσης και τις αποφάσεις των ΗΕ και να συνεργαστεί πλήρως με τον ΔΟΑΕ·"

τροπ. 6

"καλεί κατά συνέπεια την ΑΕ/ΥΕ και το Συμβούλιο να καταβάλλουν διαρκείς και επίμονες προσπάθειες για να ζητηθεί δυναμικά από το Ιράν να σεβαστεί τα ανθρώπινα δικαιώματα· τονίζει την ανάγκη η πολιτική της ΕΕ έναντι του Ιράν να εκφράζει αλληλεγγύη προς όλους εκείνους που αντιστέκονται στην καταστολή και αγωνίζονται για τις βασικές ελευθερίες και τη δημοκρατία· επιμένει ότι η επί τόπου παρουσία της ΕΕ θα μπορούσε να διασφαλίσει τη σωστή αξιολόγηση από τα κράτη μέλη, καθώς και από την ΕΕ, των εξελίξεων σε κάθε τομέα, και την επικοινωνία με τις ιρανικές αρχές· φρονεί ότι θα μπορούσε να συσταθεί αντιπροσωπεία της ΕΕ στην Τεχεράνη σε εύθετο χρόνο για την ανάπτυξη των σχέσεων ΕΕ-Ιράν·"

τροπ. 7

"ζητεί πιο ενεργό δραστηριοποίηση της ΕΕ, σε συνεργασία με τους περιφερειακούς εταίρους, στην επίλυση των «αγώνων συγκρούσεων» που λαμβάνουν χώρα στα εδάφη των χωρών της Ανατολικής Εταιρικής Σχέσης, και ιδίως για την άρση του αδιεξόδου της Νότιας Οσσετίας και της Αμπχαζίας, καθώς και της σύγκρουσης στο Ναγκόρνο-Καραμπάχ και την πλήρη υποστήριξη κάθε επακόλουθης ειρηνευτικής συμφωνίας· θεωρεί ότι το ζήτημα της Υπερδνειστερίας θα μπορούσε να αποτελέσει χρήσιμη δοκιμή της καλής θέλησης των περιφερειακών εταίρων·"

τροπ. 9

"ζητεί περαιτέρω ανάπτυξη της τριγωνικής συνεργασίας με την αμερικανική ήπειρο σε θέματα αμοιβαίου ενδιαφέροντος, με απώτερο στόχο τη δημιουργία ενός ευρωατλαντικού χώρου που να περιλαμβάνει την ΕΕ, τις ΗΠΑ, τον Καναδά και τη Λατινική Αμερική·"

Τετάρτη 12 Σεπτεμβρίου 2012

§ 84

σημειώνει ότι η κοινή στρατηγική Αφρικής-ΕΕ και οι 8 τομείς της εστίασαν αρχικά στην Αφρικανική Ένωση και στην τεχνική υποστήριξη για την ανάπτυξη της θεσμικής ικανότητας και τη χάραξη πολιτικών στους τομείς της ειρήνης και της ασφάλειας, των ανθρωπίνων δικαιωμάτων, της προαγωγής της δημοκρατίας, του κράτους δικαίου και της επίτευξης των αναπτυξιακών στόχων της χιλιετίας· υπογραμμίζει ότι αυτή η σφαιρική προσέγγιση παραμένει μεν επίκαιρη, ωστόσο υπάρχουν επικαλυπτόμενες συμφωνίες με πολλαπλούς εταίρους και δεν υπήρχε συγκεκριμένος προϋπολογισμός για την εφαρμογή της στρατηγικής, γεγονός που μείωσε τη συνοχή και αποτελεσματικότητά της· παράλληλα γίνεται επιτακτική η ανάγκη μετάβασης από την ανάπτυξη θεσμικών ικανοτήτων σε παναφρικανικό επίπεδο στην καλλιέργεια μιας πολιτικής εταιρικής σχέσης για την ειρήνη, την ασφάλεια και την κοινωνικοοικονομική ανάπτυξη σε περιφερειακό και υποπεριφερειακό επίπεδο· ζητεί να διευρυνθούν αυτές οι πολιτικές εταιρικές σχέσεις για να συμπεριλαμβάνουν τις Περιφερειακές Οικονομικές Κοινότητες, όχι μόνο σαν μια στρατηγική για την ενίσχυση της Αφρικανικής Ένωσης αλλά και ως μέσο εμβάθυνσης της εταιρικής σχέσης ΕΕ-Αφρικής σε περιφερειακό και υποπεριφερειακό επίπεδο, για την κάλυψη έτσι των συμφερόντων των αφρικανών και ευρωπαϊών πολιτών σε θέματα πολιτικής, ασφάλειας και οικονομίας· θεωρεί λυπηρή υπό το πρίσμα των δημοκρατικών αρχών και στόχων της ΑΕ, της ΕΕ και του ΟΗΕ την οπισθοδρόμηση που προκλήθηκε από πραξικοπήματα όπως αυτά που σημειώθηκαν στο Μαλί και στη Γουινέα Μπισσάου· απευθύνει έκκληση για την άμεση αποκατάσταση της συνταγματικής τάξης σε αυτές τις χώρες·

## 9. Διατήρηση και βιώσιμη εκμετάλλευση των αλιευτικών πόρων

Έκθεση: Carl Haglund (A7-0225/2012)

Θέμα	Τροπ. αριθ.	Συντάκτης	ΟΚ, κλπ.	Ψηφοφορία	Ψηφοφορίες με ΟΚ/ΗΨ - παρατηρήσεις
§ 4	§	αρχικό κείμενο	χ.ψ./ΟΚ	+	399, 228, 31
§ 9	§	αρχικό κείμενο	ψ.τμ.		
			1	+	
			2	+	
			3	+	
			4	+	
§ 13	§	αρχικό κείμενο	χ.ψ./ΗΨ	+	385, 243, 33
§ 14	§	αρχικό κείμενο	ψ.τμ.		
			1	+	
			2	+	
§ 18	§	αρχικό κείμενο	ΟΚ	+	561, 102, 2
§ 19	§	αρχικό κείμενο	ΟΚ	+	387, 250, 22
§ 23	§	αρχικό κείμενο	χ.ψ./ΗΨ	-	320, 326, 3
αιτ. σκ. Ε	§	αρχικό κείμενο	χ.ψ./ΗΨ	+	377, 241, 33
ψηφοφορία: ψήφισμα (σύνολο του κειμένου)				+	

Αιτήματα για ψηφοφορία με ονομαστική κλήση  
Verts/ALE: §§ 18, 19

Αιτήματα για χωριστή ψηφοφορία  
PPE: §§ 4, 9  
Verts/ALE: §§ 13, 23, αιτιολογική σκέψη Ε

Αιτήματα για ψηφοφορίες κατά τμήματα  
Verts/ALE:  
§ 14

1ο μέρος: Το σύνολο του κειμένου χωρίς τις λέξεις "τόσο" "όσο" και "και η πραγματική αλιευτική του προσάθεια"  
2ο μέρος: οι λέξεις αυτές

Τετάρτη 12 Σεπτεμβρίου 2012

S&amp;D, Verts/ALE

§ 9

1ο μέρος: Το σύνολο του κειμένου χωρίς τις λέξεις "σταδιακά", "να ενσωματωθεί στα διάφορα σχέδια διαχείρισης", "και να μην σχετίζεται με τα διάφορα αποθέματα ιχθύων"

2ο μέρος: "σταδιακά"

3ο μέρος: "να ενσωματωθεί στα διάφορα σχέδια διαχείρισης"

4ο μέρος: "και να μην σχετίζεται με τα διάφορα αποθέματα ιχθύων"

## 10. Μεταρρύθμιση της κοινής αλιευτικής πολιτικής

Έκθεση: Νικολάου Σαλαβράκου (A7-0253/2012)

Θέμα	Τροπ. αριθ.	Συντάκτης	ΟΚ, κλπ.	Ψηφοφορία	Ψηφοφορίες με ΟΚ/ΗΨ - παρατηρήσεις
§ 1	§	αρχικό κείμενο	χ.ψ.	+	
§ 3	§	αρχικό κείμενο	ψ.τμ.		
			1	+	
			2	+	
§ 5	§	αρχικό κείμενο	ψ.τμ.		
			1	+	
			2	+	
§ 6	§	αρχικό κείμενο	ψ.τμ.		
			1	+	
			2	+	
§ 9	2	+ των 40 βουλευτών	ΟΚ	+	311, 306, 15
	§	αρχικό κείμενο	ΟΚ	↓	
§ 15	§	αρχικό κείμενο	ψ.τμ.		
			1	+	
			2	+	
μετά την § 18	1	εισηγητής	ΗΨ	+	390, 243, 7
§ 24	§	αρχικό κείμενο	χ.ψ.	+	
§ 31	§	αρχικό κείμενο	ψ.τμ.		
			1	+	
			2	-	
§ 32	§	αρχικό κείμενο	ψ.τμ.		
			1	+	
			2	+	
§ 33	§	αρχικό κείμενο	χ.ψ.	+	
§ 35	§	αρχικό κείμενο	ψ.τμ.		
			1/ΟΚ	+	629, 18, 8
			2/ΟΚ	+	594, 40, 7

## Τετάρτη 12 Σεπτεμβρίου 2012

Θέμα	Τροπ. αριθ.	Συντάκτης	OK, κλπ.	Ψηφοφορία	Ψηφοφορίες με OK/ΗΨ - παρατηρήσεις
§ 42	§	αρχικό κείμενο	ψ.τμ.		
			1	+	
			2	+	
§ 58	§	αρχικό κείμενο	ψ.τμ.		
			1/OK	+	366, 281, 2
			2/OK	-	262, 363, 23
§ 59	§	αρχικό κείμενο	χ.ψ.	+	
αιτ. σκ. E	§	αρχικό κείμενο	ψ.τμ.		
			1	+	
			2	-	
ψηφοφορία: ψήφισμα (σύνολο του κειμένου)			OK	+	461, 131, 42

Αιτήματα για ψηφοφορία με ονομαστική κλήση  
ALDE: §§ 9, 58, τελική ψηφοφορία

Αιτήματα για χωριστή ψηφοφορία  
EFD: §§ 33, 58, 59  
ALDE: §§ 33, 59  
Verts/ALE: §§ 1, 3, 24, 58, αιτιολογική σκέψη E

Αιτήματα για ψηφοφορίες κατά τμήματα  
PPE:  
§ 58  
1ο μέρος: Το σύνολο του κειμένου χωρίς τις λέξεις "για την ανανέωση και"  
2ο μέρος: οι λέξεις αυτές

EFD:  
§ 3  
1ο μέρος: "επισημαίνει ότι κάθε ... και ισορροπημένη προσέγγιση,"  
2ο μέρος: "η οποία είναι ασύμβατη με ... των προτέρων καθορισμό των προτεραιοτήτων"

§ 31  
1ο μέρος: "επισημαίνει ότι ... στον εν λόγω τομέα"  
2ο μέρος: "αυξάνοντας τον μέγιστο επιτρεπόμενο συντελεστή συγχρηματοδότησης σε τουλάχιστον 75 %"

EFD, ALDE:  
αιτιολογική σκέψη E  
1ο μέρος: Το σύνολο του κειμένου χωρίς τη λέξη "βιολογικές"  
2ο μέρος: η λέξη αυτή

ALDE:  
§ 5  
1ο μέρος: "αναγνωρίζει ότι ... αλιευτικής πολιτικής"  
2ο μέρος: "και ότι πρέπει ... αλιεύουν παραδοσιακά"

Verts/ALE, ALDE:  
§ 6  
1ο μέρος: "πιστεύει ότι, ... των λοιπών ενδιαφερομένων φορέων."  
2ο μέρος: "σημειώνει ότι ... τόσο εκτός όσο και εντός της ΕΕ."

Verts/ALE  
§ 15  
1ο μέρος: Το σύνολο του κειμένου χωρίς τη λέξη "βαθμιαία"  
2ο μέρος: η λέξη αυτή

Τετάρτη 12 Σεπτεμβρίου 2012

## § 32

1ο μέρος: Το σύνολο του κειμένου χωρίς τις λέξεις "τόσο" "όσο" και "η τρέχουσα αλιευτική του προσπάθεια."

2ο μέρος: οι λέξεις αυτές

## § 35

1ο μέρος: "πιστεύει ότι θα πρέπει να παρέχεται ... και περιβαλλοντικά υπεύθυνο τρόπο."

2ο μέρος: "επισημαίνει ότι ... όπου αυτό είναι απαραίτητο."

## § 42

1ο μέρος: "εκτιμά ότι ... και ευρωπαϊκές απαιτήσεις."

2ο μέρος: "καλεί την ... στην αλιεία μικρής κλίμακας."

## Διάφορα

Η τροπολογία 2 κατατίθεται από τον Werner Kuhn και άλλους.

---

Τετάρτη 12 Σεπτεμβρίου 2012

## ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ II

## ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΤΩΝ ΨΗΦΟΦΟΡΙΩΝ ΜΕ ΟΝΟΜΑΣΤΙΚΗ ΚΛΗΣΗ

1. A7-0244/2012 - *Antonyia Parvanova/Teresa Jiménez-Becerril Barrio* - Μοναδική ψηφοφορία

Υπέρ: 611

**ALDE:** Alfano, Alvaro, Aylward, Bearder, Bennahmias, Bowles, Buşoi, Chatzimakakis, Creutzmann, Crowley, Davies, De Backer, Donskis, Duff, Gallagher, Gerbrandy, Godmanis, Goerens, Goulard, Griesbeck, Hall, Harkin, Hirsch, Jensen, Johansson, Jäätteenmäki, Kacin, Kazak, Klinz, Kozlík, Kraemer, Lambsdorff, Lepage, Ludford, Lyon, Løkkegaard, Manders, Manner, McMillan-Scott, Michel, Mulder, Mănescu, Newton Dunn, Neyts-Uyttebroeck, Nicolai, Ojuland, Oviir, Panayotov, Parvanova, Paulsen, Reimers, Ries, Rinaldi, Rochefort, Rohde, Savisaar-Toomast, Schaake, Schmidt, Skylakakis, Takkula, Taylor Rebecca, Thein, Theurer, Torvalds, Uggias, Vajgl, Vattimo, Verhofstadt, Vălean, Watson, Weber Renate, Werthmann, Wikström, Zanoni, de Sarnez

**ECR:** Ashworth, Bielan, Bokros, Callanan, Deva, Eppink, Foster, Fox, Girling, Gróbarczyk, Hannan, Harbour, Kamall, Kamiński, Karim, Kirkhope, Kowal, Kožušník, Legutko, McClarkin, McIntyre, Migalski, Nicholson, Ouzký, Piotrowski, Rosbach, Stevenson, Strejček, Sturdy, Swinburne, Szymański, Tannock, Tomaševski, Tošenovský, Van Orden, Wojciechowski, Yannakoudakis, Zahradil, Zile, Česková

**EFD:** Allam, Belder, Borghezio, Fontana, Kurski, Messerschmidt, Morganti, Paška, Rossi, Salvini, Scottà, Speroni, Terho, Vanhecke

**GUE/NGL:** Bisky, Chountis, Ernst, Ferreira João, Hadjigeorgiou, Händel, Klute, Le Hyaric, Lösing, Matias, Maštálka, Meyer, Murphy, Ransdorf, Remek, Sousa, Triantaphyllides, Vergiat, Wils, Zimmer

**NI:** Binev, Dodds, Ehrenhauser, Gollnisch, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Martin Hans-Peter, Morvai, Severin, Sosa Wagner, Stadler, Stoyanov Dimitar, Szegedi, Vadim Tudor

**PPE:** Albertini, Andriksen, Angelilli, Antinoro, Antonescu, Antoniozzi, Audy, Ayuso, Bach, Bagó, Baldassarre, Bartolozzi, Bastos, Bauer, Becker, Belet, Bendtsen, Berlato, Bodu, Bonsignore, Borys, Boulland, Bratkowski, Busuttill, Buzek, Bánki, Böge, Băsescu, Březina, Cancian, Carvalho, Casini, Caspary, Cavada, Coelho, Comi, Corazza Bildt, Correa Zamora, Danjean, Dantin, Dati, Daul, De Mita, De Veyrac, Dehaene, Delvaux, Deutsch, Deß, Díaz de Mera García Consuegra, Engel, Essayah, Estaràs Ferragut, Feio, Ferber, Fernandes, Fidanza, Fisas Ayxela, Fjellner, Florenz, Fraga Estévez, Franco, Gabriel, Gahler, Gallo, Gardini, Gargani, Gauzès, Giannakou, Glattfelder, Grosch, Grossetête, Grzyb, Gräßle, Gyürk, Gál, Gáll-Pelcz, Handzlik, Hankiss, Herranz García, Hibner, Higgins, Hortefeux, Hökmark, Hübner, Iacolino, Ibrisagic, Iturgaiz Angulo, Ivanova, Jahr, Jazłowiecka, Jęgle, Jiménez-Becerril Barrio, Jordan, Juvin, Járóka, Jędrzejewska, Kaczmarek, Kalinowski, Kalniete, Karas, Kariņš, Kasoulides, Kastler, Kelam, Kelly, Klaß, Koch, Korhola, Koumoutsakos, Kovatchev, Kozłowski, Kratsa-Tsagaropoulou, Kukan, Köstinger, La Via, Langen, Lehne, Liese, Lisek, Lope Fontagné, Luhan, Lulling, Macovei, Malinov, Mann, Marcinkiewicz, Marinescu, Mastella, Matera, Mathieu, Mato Adrover, Matula, Mauro, Mayer, Mayor Oreja, Mazej Kukovič, Mazzoni, McGuinness, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Morin-Chartier, Morkūnaitė-Mikulėnienė, Motti, Muscardini, Mészáros, Naranjo Escobar, Neynsky, Niculescu, Niebler, Nitras, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Ortiz Vilella, Pack, Papanikolaou, Papastamkos, Patriciello, Patrão Neves, Peterle, Pieper, Pirker, Posselt, Preda, Protasiewicz, Proust, Pöttering, Quisthoudt-Rowohl, Reul, Riquet, Rivellini, Roatta, Roithová, Ronzulli, Rübig, Sanchez-Schmid, Sartori, Sarvamaa, Saudargas, Saïfi, Schnellhardt, Schnieper-Jastram, Schwab, Schöpflin, Scurria, Sedó i Alabart, Seeber, Silvestris, Skrzydlewska, Sommer, Sonik, Stolojan, Stoyanov Emil, Surján, Svensson, Szájer, Sógor, Tatarella, Theoharous, Thun und Hohenstein, Thyssen, Trzaskowski, Tsoukalas, Tőkés, Ulmer, Urutchev, Vaidere, Verheyen, Vidal-Quadras, Vlasto, Voss, Wałęsa, Weisgerber, Wieland, Winkler Iuliu, Winkler Hermann, Wortmann-Kool, Zalba Bidegain, Zalewski, Zanicchi, Zasada, Zeller, Zver, Zwiefka, Záborská, de Grandes Pascual, de Lange, del Castillo Vera, van de Camp, Łukacijewska, Óry, Šadurskis, Štastný

**S&D:** Andrieu, Arlacchi, Arsenis, Attard-Montalto, Ayala Sender, Badia i Cutchet, Balçytis, Berlinguer, Berman, Berès, Blinkievičiūtė, Borsellino, Boştinaru, Brzobohatá, Bullmann, Capoulas Santos, Caronna, Cashman, Castex, Cercas, Christensen, Cliveti, Cofferati, Costa, Costello, Cottigny, Cozzolino, Creţu, Cuschieri, Cutaş, Daerden, Danellis, De Angelis, De Castro, De Keyser, Domenici, Droutsas, Dušek, Dăncilă, El Khadraoui, Enciu, Ertug, Estrela, Fajon, Falbr, Ferreira Elisa, Flašíková Beňová, Färm, Garcés Ramón, García Pérez, García-Hierro Caraballo, Gardiazábal Rubial, Gebhardt, Geier, Geringer de Oedenberg, Gierek, Glante, Goebbels, Gomes, Grech, Groote, Gualtieri, Guerrero Salom, Guillaume, Gurmai, Göncz, Haug, Hedh, Herczog, Hoang Ngoc, Howitt, Hughes, Iotova, Irigoyen Pérez, Ivan, Jaakonsaari, Jørgensen, Kadenbach, Kalfin, Kammerervert, Kirilov, Kleva, Koppa, Krehl, Kreissl-Dörfler, Lange, Leichtfried, Leinen, Ludvigsson, López Aguilar, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Maňka, McAvan, McCarthy, Menéndez del Valle, Mirsky, Moraes, Moreira, Muñiz De Urquiza, Neuser, Nevedálová, Nilsson, Olejniczak, Padar, Paleckis, Paliadeli, Panzeri, Papadopoulou, Pargneaux, Paşcu, Perello Rodriguez, Pirillo, Pittella, Poc, Podimata, Prendergast, Prodi, Rapkay, Rapti, Regner, Riera Madurell, Rodust, Romero López, Roth-Behrendt, Rouček, Sassoli, Schaldemose, Scicluna, Sehnalová, Senyszyn, Serracchiani, Simon, Simpson, Sippel, Siwiec, Skinner, Smolková, Sophocleous, Stavrakakis, Steinruck, Stihler, Susta, Swoboda, Sánchez Presedo, Sárbu, Tabajdi, Tarabella, Thomas, Tirolien, Trautmann, Tănăsescu, Ulvskog, Van Brempt, Vaughan, Vigenin, Weidenholzer, Weiler, Westlund, Westphal, Willmott, Yáñez-Barnuevo García, Zala, Zemke, Țicău

Τετάρτη 12 Σεπτεμβρίου 2012

**Verts/ALE:** Albrecht, Andersdotter, Auken, Benarab-Attou, Bicep, Bové, Brantner, Brepoels, Bélier, Chrysogelos, Cronberg, Delli, Durant, Eickhout, Engström, Evans, Flautre, Giegold, Grèze, Hassi, Hudghton, Häfner, Häusling, Jadot, Joly, Keller, Kiil-Nielsen, Lambert, Lamberts, Lichtenberger, Lochbihler, Lunacek, Lövin, Miranda, Rivasi, Romeva i Rueda, Rühle, Sargentini, Schlyter, Schroedter, Schulz Werner, Smith, Staes, Tarand, Tavares, Taylor Keith, Trüpel, Turunen, Ždanoka

**Κατά: 9**

**EFD:** (The Earl of) Dartmouth, Agnew, Andreasen, Bufton, Helmer, Nuttall

**GUE/NGL:** Mélenchon

**NI:** Brons, Griffin

**Αποχές: 13**

**EFD:** Imbrasas, de Villiers

**GUE/NGL:** Anderson, Angourakis, Gustafsson, Liotard, Søndergaard, Toussas, Zuber

**NI:** Claeys, Colman, Obermayr, Sinclair

**Διορθώσεις και προθέσεις ψήφου**

**Υπέρ:** Nuno Teixeira, Britta Thomsen

**Αποχές:** João Ferreira

**2. A7-0212/2012 - Vital Moreira - Μοναδική ψηφοφορία****Υπέρ: 654**

**ALDE:** Alfano, Alvaro, Aylward, Bearder, Bennahmias, Bilbao Barandica, Bowles, Buşoi, Chatzimarkakis, Creutzmann, Crowley, Davies, De Backer, Donskis, Duff, Gallagher, Gerbrandy, Godmanis, Goerens, Goulard, Griesbeck, Hall, Harkin, Hirsch, Ilchev, Jensen, Johansson, Jäätteenmäki, Kacin, Kazak, Klinz, Kozlík, Kraemer, Lambsdorff, Lepage, Ludford, Lyon, Løkkegaard, Manders, Manner, McMillan-Scott, Meissner, Michel, Mulder, Mănescu, Newton Dunn, Neyts-Uyttebroeck, Nicolai, Ojuland, Oviir, Panayotov, Parvanova, Paulsen, Reimers, Ries, Rinaldi, Rochefort, Rohde, Savisaar-Toomast, Schaake, Schmidt, Skylakakis, Takkula, Taylor Rebecca, Thein, Theurer, Torvalds, Uggias, Vajgl, Vattimo, Verhofstadt, Válean, Watson, Weber Renate, Werthmann, Zanon, de Sarnez

**ECR:** Ashworth, Bielan, Bokros, Cabrnach, Callanan, Deva, Eppink, Fajmon, Ford, Foster, Fox, Gírling, Gróbarczyk, Hannan, Harbour, Kamall, Kamiński, Karim, Kirkhope, Kowal, Kožušník, Legutko, McClarkin, McIntyre, Migalski, Nicholson, Ouzký, Piotrowski, Rosbach, Stevenson, Strejček, Sturdy, Swinburne, Szymański, Tannock, Tomaševski, Tošenovský, Van Orden, Vlasák, Wojciechowski, Yannakoudakis, Zahradil, Zile, Česková

**EFD:** Belder, Bizzotto, Borghezio, Cymański, Fontana, Imbrasas, Kurski, Messerschmidt, Morganti, Paška, Rossi, Salavrakos, Salvini, Scottà, Speroni, Terho, Tzavela, Vanhecke, Włosowicz

**GUE/NGL:** Anderson, Bisky, Chountis, Ernst, Gustafsson, Hadjigeorgiou, Händel, Klute, Kohlíček, Le Hyaric, Liotard, Lösing, Matias, Maštálka, Meyer, Murphy, Mélenchon, Omarjee, Ransdorf, Remek, Rubiks, Scholz, Sousa, Søndergaard, Triantaphyllides, Vergiat, Wils

**NI:** Binev, Brons, Claeys, Dodds, Ehrenhauser, Gollnisch, Griffin, Martin Hans-Peter, Morvai, Obermayr, Severin, Sosa Wagner, Stadler, Szegedi, Vadim Tudor, van der Stoep

**PPE:** Albertini, Andrikené, Angelilli, Antinoro, Antonescu, Antoniozzi, Audy, Ayuso, Bach, Bagó, Baldassarre, Balz, Bartolozzi, Bastos, Bauer, Becker, Belet, Bendtsen, Berlatto, Bodu, Bonignore, Borys, Boulland, Bratkowski, Brok, Busuttil, Buzek, Bánki, Böge, Băsescu, Březina, Cancian, Carvalho, Casini, Caspary, Cavada, Coelho, Collin-Langen, Comi, Corazza Bildt, Correa Zamora, Danjean, Dantin, Dati, Daul, De Mita, De Veyrac, Dehaene, Delvaux, Deutsch, Deß, Dorfmann, Díaz de Mera García Consuegra, Ehler, Engel, Essayah, Estaràs Ferragut, Feio, Ferber, Fernandes, Fidanza, Fisas Ayxela, Fjellner, Florenz, Fraga Estévez, Franco, Gabriel, Gahler, Gallo, Gardini, Gargani, Garriga Polledo, Gauzès, Giannakou, Glattfelder, Grosch, Grossetête, Grzyb, Gräßle, Gyürk, Gál, Gáll-Pelcz, Handzlik, Hankiss, Herranz García, Hibner, Higgins, Hohlmeier, Hortefeux, Hökmark, Hübner, Iacolino, Ibrisagic, Iturgaiz Angulo, Ivanova, Jahr, Jazłowiecka, Jęgle, Jiménez-Becerril Barrio, Jordan, Juvin, Járóka, Jędrzejewska, Kaczmarek, Kalinowski, Kalniete, Karas, Kariņš,

## Τετάρτη 12 Σεπτεμβρίου 2012

Kasoulides, Kastler, Kelam, Kelly, Klauf, Koch, Korhola, Koumoutsakos, Kovatchev, Kozłowski, Kratsa-Tsagaropoulou, Kukan, Köstinger, La Via, Lamassoure, Langen, Le Brun, Lehne, Liese, Lisek, Lope Fontagné, Luhan, Lulling, Macovei, Malinov, Mann, Marcinkiewicz, Marinescu, Mastella, Matera, Mathieu, Mato Adrover, Matula, Mauro, Mayer, Mayor Oreja, Mazej Kukovič, Mazzoni, McGuinness, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Morin-Chartier, Morkūnaitė-Mikulėnienė, Motti, Muscardini, Mészáros, Naranjo Escobar, Neynsky, Niculescu, Niebler, Nitras, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Ortiz Vilella, Pack, Papanikolaou, Papastamkos, Patriciello, Patrão Neves, Peterle, Pieper, Pirker, Posselt, Preda, Protasiewicz, Proust, Pöttering, Quisthoudt-Rowohl, Reul, Riquet, Rivellini, Roatta, Roithová, Ronzulli, Rübig, Sanchez-Schmid, Sartori, Sarvamaa, Saryusz-Wolski, Saudargas, Saïfi, Schnellhardt, Schnieber-Jastram, Schwab, Schöpflin, Scurria, Sedó i Alabart, Seeber, Silvestris, Skrzydlewska, Sommer, Sonik, Stolojan, Stoyanov Emil, Surján, Svensson, Szájer, Sógor, Tatarella, Teixeira, Theoharous, Thun und Hohenstein, Thyssen, Trzaskowski, Tsoukalas, Tőkés, Ulmer, Urutchev, Vaidere, Verheyen, Vidal-Quadras, Vlasto, Voss, Wałęsa, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Winkler Iuliu, Winkler Hermann, Wortmann-Kool, Zalba Bidegain, Zalewski, Zanichchi, Zasada, Zeller, Zver, Zwiefka, Záborská, de Grandes Pascual, de Lange, del Castillo Vera, van de Camp, Łukacijewska, Ōry, Šadurskis, Štátný

**S&D:** Alves, Andrieu, Andrés Barea, Arlacchi, Arsenis, Attard-Montalto, Ayala Sender, Badia i Cutchet, Balčytis, Berlinguer, Berman, Berès, Blinkevičiūtė, Borsellino, Boștinariu, Brzobohatá, Bullmann, Capoulas Santos, Caronna, Cashman, Cercas, Christensen, Cliveti, Cofferati, Correia de Campos, Costa, Costello, Cottigny, Cozzolino, Crețu, Cuschieri, Cutaș, Daerden, Danellis, De Angelis, De Castro, De Keyser, Domenici, Droustas, Dušek, Dăncilă, El Khadraoui, Ertug, Estrela, Fajon, Falbr, Ferreira Elisa, Flašíková Beňová, Fleckenstein, Färm, Garcés Ramón, García Pérez, García-Hierro Caraballo, Gardiazábal Rubial, Gebhardt, Geier, Geringer de Oedenberg, Gierek, Glante, Goebbels, Gomes, Grech, Groote, Gualtieri, Guerrero Salom, Guillaume, Gurmai, Gutiérrez Prieto, Göncz, Haug, Hedh, Herczog, Hoang Ngoc, Howitt, Hughes, Iotova, Irigoyen Pérez, Ivan, Jaakonsaari, Jørgensen, Kadenbach, Kalfin, Kammervert, Kirilov, Kleva, Koppa, Krehl, Kreissl-Dörfler, Lange, Leichtfried, Leinen, Ludvigsson, López Aguilar, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Maňka, McAvan, McCarthy, Menéndez del Valle, Milana, Mirsky, Moraes, Moreira, Muñiz De Urquiza, Neuser, Nevedalová, Nilsson, Obiols, Olejniczak, Padar, Paleckis, Paliadeli, Panzeri, Papadopoulou, Pargneaux, Pașcu, Perello Rodríguez, Pirillo, Pittella, Poc, Podimata, Prendergast, Prodi, Rapkay, Rapti, Regner, Repo, Riera Madurell, Rodust, Romero López, Roth-Behrendt, Rouček, Sassoli, Schaldemose, Scicluna, Sehnalová, Senyszyn, Serracchiani, Simon, Simpson, Sippel, Siwiec, Skinner, Smolková, Sophocleous, Stavrakakis, Steinruck, Stihler, Susta, Sánchez Presedo, Sârbu, Tabajdi, Tarabella, Thomas, Thomsen, Tirolien, Trautmann, Tănăsescu, Ulvskog, Van Brempt, Vaughan, Vigenin, Weidenholzer, Weiler, Westlund, Westphal, Willmott, Yáñez-Barnuevo García, Zala, Zemke, Žičau

**Verts/ALE:** Albrecht, Alfonsi, Andersdotter, Auken, Benarab-Attou, Bicep, Brantner, Brepoels, Bélier, Chrysogelos, Cochet, Cohn-Bendit, Cramer, Cronberg, Delli, Durant, Eickhout, Engström, Evans, Flautre, Giegold, Grèze, Harms, Hassi, Hudghton, Häfner, Häusling, Jadot, Joly, Keller, Kiil-Nielsen, Lambert, Lamberts, Lichtenberger, Lochbihler, Lunacek, Lövin, Miranda, Rivasi, Romeva i Rueda, Rühle, Sargentini, Schlyter, Schroedter, Smith, Staes, Tarand, Tavares, Taylor Keith, Trüpel, Turmes, Turunen, Zéribi, Ždanoka

**Katá:** 7

**EFD:** Allam, de Villiers

**NI:** Colman, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Sinclair, Stoyanov Dimitar

**Αποχές:** 13

**EFD:** (The Earl of) Dartmouth, Agnew, Andreasen, Bufton, Clark, Farage, Helmer, Nuttall

**GUE/NGL:** Angourakis, Ferreira João, Toussas, Zuber

**Verts/ALE:** Bové

**3. A7-0209/2012 - Vital Moreira - Μοναδική ψηφοφορία****Υπέρ:** 641

**ALDE:** Alfano, Alvaro, Aylward, Bearder, Bennahmias, Bilbao Barandica, Bowles, Bușoi, Chatzimakakis, Creutzmann, Crowley, Davies, Donskis, Duff, Gallagher, Gerbrandy, Godmanis, Goerens, Goulard, Griesbeck, Hall, Harkin, Hirsch, Ilchev, Jensen, Johansson, Jäätteenmäki, Kacin, Kazak, Klinz, Kozlík, Krahmer, Lambsdorff, Lepage, Ludford, Lyon, Løkkegaard, Manders, Manner, McMillan-Scott, Meissner, Michel, Mulder, Mănescu, Newton Dunn, Neyts-Uyttebroeck, Nicolai, Ojuland, Oviir, Panayotov, Parvanova, Paulsen, Reimers, Ries, Rinaldi, Rochefort, Rohde, Saviisaar-Toomast, Schaake, Schmidt, Skylakakis, Takkula, Taylor Rebecca, Thein, Theurer, Torvalds, Vajgl, Vattimo, Verhofstadt, Vălean, Watson, Weber Renate, Werthmann, Wikström, Zanon, de Sarnez

**ECR:** Ashworth, Bielan, Bokros, Cabrnach, Callanan, Czarnecki, Deva, Eppink, Fajmon, Ford, Foster, Fox, Girling, Gróbarczyk, Hannan, Harbour, Kamall, Kamiński, Karim, Kirkhope, Kowal, Kožušník, Legutko, McClarkin, McIntyre, Migalski, Nicholson, Ouzký, Piotrowski, Rosbach, Stevenson, Strejček, Sturdy, Swinburne, Szymański, Tannock, Tomaševski, Tošenovský, Vlasák, Wojciechowski, Yannakoudakis, Zahradil, Zile, Česková

Τετάρτη 12 Σεπτεμβρίου 2012

**EFD:** Andreassen, Belder, Cymański, Imbrasas, Kurski, Messerschmidt, Paška, Rossi, Scottà, Speroni, Terho, Vanhecke, Włosowicz

**GUE/NGL:** Anderson, Bisky, Chountis, Ernst, Gustafsson, Hadjigeorgiou, Händel, Klute, Kohlíček, Le Hyaric, Liotard, Lösing, Matias, Maštálka, Meyer, Murphy, Ransdorf, Remek, Rubiks, Scholz, Sousa, Søndergaard, Triantaphyllides, Vergiat, Wils

**NI:** Binev, Ehrenhauser, Morvai, Severin, Sosa Wagner, Stadler, Szegedi, Vadim Tudor, van der Stoep

**PPE:** Albertini, Andrikiènè, Angelilli, Antinoro, Antonescu, Antoniozzi, Audy, Ayuso, Bach, Bagó, Baldassarre, Balz, Bartolozzi, Bastos, Bauer, Becker, Belet, Bendtsen, Berlato, Bodu, Bonignore, Borys, Boulland, Bratkowski, Brok, Busuttil, Buzek, Bánki, Böge, Băsescu, Březina, Cancian, Carvalho, Casini, Caspary, Cavada, Coelho, Collin-Langen, Comi, Corazza Bildt, Correa Zamora, Danjean, Dantin, Dati, Daul, David, De Mita, De Veyrac, Dehaene, Delvaux, Deutsch, Defs, Dorfmann, Díaz de Mera García Consuegra, Ehler, Engel, Essayah, Estaràs Ferragut, Feio, Ferber, Fernandes, Fidanza, Fisas Ayxela, Fjellner, Florenz, Fraga Estévez, Franco, Gabriel, Gahler, Gallo, Gardini, Gargani, Garriga Polledo, Gauzès, Giannakou, Glattfelder, Grossetête, Grzyb, Gräßle, Gyürk, Gál, Gáll-Pelcz, Handzlik, Hankiss, Herranz García, Hibner, Higgins, Hohlmeier, Hortefeux, Hökmark, Hübner, Iacolino, Ibrisagic, Iturgaiz Angulo, Ivanova, Jahr, Jazłowiecka, Jęgle, Jiménez-Becerril Barrio, Jordan, Juvin, Járóka, Jędrzejewska, Kaczmarek, Kalinowski, Kalniete, Karas, Karinš, Kasoulides, Kastler, Kelam, Kelly, Klaß, Koch, Korhola, Koumoutsakos, Kovatchev, Kozłowski, Kratsa-Tsagaropoulou, Kukan, Köstinger, Lamassoure, Langen, Le Brun, Lehne, Liese, Lisek, Lope Fontagné, Luhan, Lulling, Macovei, Malinov, Mann, Marcinkiewicz, Marinescu, Mastella, Matera, Mathieu, Mato Adrover, Matula, Mauro, Mayer, Mayor Oreja, Mazej Kukovič, McGuinness, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Morin-Chartier, Morkūnaitė-Mikulėnienė, Motti, Muscardini, Mészáros, Naranjo Escobar, Neynsky, Niculescu, Niebler, Nitras, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Ortiz Vilella, Pack, Papanikolaou, Papastamkos, Patriciello, Peterle, Pieper, Pirker, Posselt, Preda, Protasiewicz, Proust, Pöttering, Quisthoudt-Rowohl, Reul, Riquet, Rivellini, Roatta, Roithová, Ronzulli, Rübig, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanchez-Schmid, Sartori, Sarvamaa, Saryusz-Wolski, Saudargas, Saïfi, Schnellhardt, Schnieber-Jastram, Schwab, Schöpflin, Scurria, Sedó i Alabart, Seeber, Skrzydlewska, Sommer, Sonik, Stolojan, Stoyanov Emil, Surján, Svensson, Szájer, Sógor, Tatarella, Teixeira, Theoharous, Thun und Hohenstein, Thyssen, Trzaskowski, Tsoukalas, Tóké, Ulmer, Urutchev, Vaidere, Verheyen, Vidal-Quadras, Vlasto, Voss, Wałęsa, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Winkler Iuliu, Winkler Hermann, Wortmann-Kool, Zalba Bidegain, Zalewski, Zanicchi, Zasada, Zeller, Zver, Zwiefka, Záborská, de Grandes Pascual, de Lange, del Castillo Vera, van de Camp, Łukacijewska, Őry, Šadurskis, Šťastný

**S&D:** Alves, Andrieu, Andrés Barea, Arlacchi, Arsenis, Attard-Montalto, Ayala Sender, Badia i Cutchet, Balčytis, Berlinguer, Berman, Berès, Blinkevičiūtė, Borsellino, Boștinaru, Brzobohatá, Bullmann, Capoulas Santos, Caronna, Cashman, Castex, Cercas, Christensen, Cliveti, Cofferati, Correia de Campos, Costa, Costello, Cottigny, Cozzolino, Crețu, Cuschieri, Cutaș, Daerden, Danellis, De Angelis, De Castro, De Keyser, Domenici, Droutsas, Dušek, Dăncilă, El Khadraoui, Enciu, Ertug, Estrela, Fajon, Falbr, Ferreira Elisa, Flašíková Beňová, Fleckenstein, Färm, Garcés Ramón, García Pérez, García-Hierro Caraballo, Gardiazábal Rubial, Gebhardt, Geier, Geringer de Oedenberg, Gierek, Glante, Goebbels, Gomes, Grech, Groote, Gualtieri, Guerrero Salom, Guillaume, Gurmai, Gutiérrez Prieto, Göncz, Haug, Hedh, Herczog, Hoang Ngoc, Howitt, Hughes, Iotova, Irigoyen Pérez, Ivan, Jaakonsaari, Jørgensen, Kadenbach, Kalfin, Kammerevert, Kirilov, Kleva, Koppa, Krehl, Kreissl-Dörfler, Lange, Leichtfried, Leinen, Ludvigsson, López Aguilar, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Maňka, McAvan, McCarthy, Menéndez del Valle, Milana, Mirsky, Moraes, Moreira, Muñiz De Urquiza, Mynář, Neuser, Neveďalová, Nilsson, Obiols, Olejniczak, Padar, Paleckis, Paliadeli, Panzeri, Papadopoulou, Pargneaux, Pașcu, Perello Rodríguez, Pirillo, Pittella, Poc, Podimata, Prendergast, Prodi, Rapkay, Rapti, Regner, Repo, Riera Madurell, Rodust, Romero López, Roth-Behrendt, Rouček, Sassoli, Schaldemose, Scicluna, Sehnalová, Senyszyn, Serracchiani, Simon, Simpson, Sippel, Siwiec, Skinner, Smolková, Sophocleous, Stavrakakis, Steinruck, Stihler, Susta, Sánchez Presedo, Sárbu, Tabajdi, Tarabella, Thomas, Thomsen, Tirolien, Trautmann, Tănăsescu, Ulvskog, Van Brempt, Vaughan, Vigenin, Weidenholzer, Weiler, Westlund, Westphal, Willmott, Yáñez-Barnuevo García, Zala, Zemke, Žičau

**Verts/ALE:** Albrecht, Alfonsi, Andersdotter, Auken, Benarab-Attou, Bicep, Bové, Brantner, Brepoels, Bélier, Bütikofer, Chrysogelos, Cochet, Cohn-Bendit, Cramer, Cronberg, Delli, Durant, Eickhout, Engström, Evans, Flautre, Giegold, Grèze, Harms, Hassi, Hudghton, Häfner, Häusling, Jadot, Joly, Keller, Kiil-Nielsen, Lambert, Lamberts, Lichtenberger, Lochbihler, Lunacek, Lövin, Miranda, Rivasi, Romeva i Rueda, Rühle, Sargentini, Schlyter, Schroedter, Schulz Werner, Smith, Staes, Tarand, Tavares, Taylor Keith, Trüpel, Turmes, Turunen, Zéribi, Ždanoka

#### Karát: 27

**EFD:** (The Earl of) Dartmouth, Agnew, Allam, Bufton, Clark, Farage, Helmer, Nuttall, Salavrakos, Tzavela, de Villiers

**GUE/NGL:** Mélenchon

**NI:** Brons, Claeys, Colman, Dodds, Gollnisch, Griffin, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Obermayr, Sinclair, Stoyanov Dimitar

**PPE:** La Via, Mazzoni, Patrão Neves, Silvestris

Τετάρτη 12 Σεπτεμβρίου 2012

**Αποχές: 11****ALDE:** Uggias**EFD:** Borghezio, Fontana, Morganti, Salvini**GUE/NGL:** Angourakis, Ferreira João, Omarjee, Toussas, Zuber**NI:** Martin**Διορθώσεις και προθέσεις ψήφου****Υπέρ:** Geoffrey Van Orden**4. A7-0211/2012 - Vital Moreira - Μοναδική ψηφοφορία****Υπέρ: 665**

**ALDE:** Alfano, Alvaro, Aylward, Bearder, Bennahmias, Bilbao Barandica, Bowles, Buşoi, Chatzimarkakis, Creutzmann, Crowley, Davies, De Backer, Donskis, Duff, Gallagher, Gerbrandy, Godmanis, Goerens, Goulard, Griesbeck, Hall, Harkin, Hirsch, Jensen, Johansson, Jäätteenmäki, Kacin, Kazak, Klinz, Kozlík, Krahmer, Lambsdorff, Lepage, Ludford, Lyon, Løkkegaard, Manders, Manner, McMillan-Scott, Meissner, Michel, Mulder, Mănescu, Newton Dunn, Neyts-Uyttebroeck, Nicolai, Ojuland, Oviir, Panayotov, Parvanova, Paulsen, Reimers, Ries, Rinaldi, Rochefort, Rohde, Savisaar-Toomast, Schaake, Schmidt, Skylakakis, Takkula, Taylor Rebecca, Thein, Theurer, Torvalds, Uggias, Vajgl, Vattimo, Verhofstadt, Válean, Watson, Weber Renate, Werthmann, Wikström, Zanoni, de Sarnez

**ECR:** Ashworth, Bielan, Bokros, Cabrnock, Callanan, Czarnecki, Deva, Elles, Eppink, Fajmon, Ford, Foster, Fox, Girling, Gróbarczyk, Hannan, Harbour, Kamall, Kamiński, Karim, Kirkhope, Kowal, Kožušník, Legutko, McClarkin, McIntyre, Migalski, Nicholson, Ouzký, Piotrowski, Rosbach, Stevenson, Strejček, Sturdy, Swinburne, Szymański, Tannock, Tomaševski, Tošenovský, Van Orden, Vlasák, Wojciechowski, Yannakoudakis, Zile, Česková

**EFD:** (The Earl of) Dartmouth, Agnew, Andreasen, Belder, Bizzotto, Borghezio, Bufton, Clark, Cymański, Fontana, Helmer, Imbrasas, Kurski, Messerschmidt, Morganti, Nuttall, Paška, Rossi, Salavrakos, Salvini, Scottà, Speroni, Terho, Tzavela, Vanhecke, Włosowicz

**GUE/NGL:** Anderson, Bisky, Chountis, Ernst, Ferreira João, Gustafsson, Hadjigeorgiou, Händel, Klute, Kohlčėek, Le Hyaric, Liotard, Lösing, Matias, Maštálka, Meyer, Murphy, Mélenchon, Ransdorf, Remek, Rubiks, Scholz, Sousa, Søndergaard, Triantaphyllides, Vergiat, Wils, Zimmer

**NI:** Binev, Brons, Claeys, Dodds, Ehrenhauser, Griffin, Martin Hans-Peter, Morvai, Severin, Sosa Wagner, Stadler, Szegedi, Vadim Tudor, van der Stoep

**PPE:** Albertini, Andrikenė, Angelilli, Antinoro, Antonescu, Antoniozzi, Audy, Ayuso, Bach, Bagó, Baldassarre, Balz, Bartolozzi, Bastos, Bauer, Becker, Belet, Bendtsen, Berlato, Bodu, Bonsignore, Borys, Boulland, Bratkowski, Brok, Busuttill, Buzek, Bánki, Böge, Băsescu, Březina, Cancian, Carvalho, Casini, Caspary, Cavada, Coelho, Collin-Langen, Comi, Corazza Bildt, Correa Zamora, Danjean, Dantin, Dati, Daul, David, De Mita, De Veyrac, Dehaene, Delvaux, Deutsch, Deß, Dorfmann, Díaz de Mera García Consuegra, Ehler, Engel, Essayah, Estaràs Ferragut, Feio, Ferber, Fernandes, Fidanza, Fisas Ayxela, Fjellner, Florenz, Fraga Estévez, Franco, Gabriel, Gahler, Gallo, Gardini, Gargani, Garriga Polledo, Gauzès, Giannakou, Glattfelder, Grosch, Grossetête, Grzyb, Gräßle, Gyürk, Gál, Gáll-Pelcz, Handzlik, Hankiss, Herranz García, Hibner, Higgins, Hohlmeier, Hortefeux, Hökmark, Hübner, Iacolino, Ibrisagic, Iturgaiz Angulo, Ivanova, Jahr, Jazłowiecka, Jęggle, Jiménez-Becerril Barrio, Jordan, Juvin, Járóka, Jędrzejewska, Kaczmarek, Kalinowski, Kalniete, Karas, Kariņš, Kasoulides, Kastler, Kelam, Kelly, Klaß, Koch, Korhola, Koumoutsakos, Kovatchev, Kozłowski, Kratsa-Tsagaropoulou, Kukan, Köstinger, La Via, Lamassoure, Langen, Le Brun, Lehne, Liese, Lisek, Lope Fontagné, Luhan, Lulling, Macovei, Malinow, Mann, Marcinkiewicz, Marinescu, Mastella, Matera, Mathieu, Mato Adrover, Matula, Mauro, Mayer, Mayor Oreja, Mazej Kukovič, Mazzoni, McGuinness, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Morin-Chartier, Morkūnaitė-Mikulėnienė, Motti, Muscardini, Mészáros, Naranjo Escobar, Neynsky, Niculescu, Niebler, Nitras, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Ortiz Vilella, Pack, Papanikolaou, Papastamkos, Patriciello, Patrão Neves, Peterle, Pieper, Pirker, Posselt, Preda, Protasiewicz, Pötering, Quisthoudt-Rowohl, Reul, Riquet, Rivellini, Roatta, Roithová, Ronzulli, Rübig, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanchez-Schmid, Sartori, Sarvamaa, Saryusz-Wolski, Saudargas, Saifi, Schnellhardt, Schnieber-Jastram, Schwab, Schöpflin, Scurria, Sedó i Alabart, Seeber, Silvestris, Skrzydlewska, Sommer, Sonik, Stolojan, Stoyanov Emil, Surján, Svensson, Szájer, Sógor, Tatarella, Teixeira, Theoharous, Thun und Hohenstein, Thyssen, Trzaskowski, Tsoukalas, Tőkés, Urutchev, Vaidere, Verheyen, Vidal-Quadras, Vlasto, Voss, Wałęsa, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Winkler Iuliu, Winkler Hermann, Wortmann-Kool, Zalba Bidegain, Zalewski, Zanicchi, Zasada, Zeller, Zver, Zwiefka, Záborská, de Grandes Pascual, de Lange, del Castillo Vera, van de Camp, Łukacijewska, Őry, Šadurskis, Štátný

Τετάρτη 12 Σεπτεμβρίου 2012

**S&D:** Alves, Andrieu, Andrés Barea, Arlacchi, Arsenis, Attard-Montalto, Ayala Sender, Badia i Cutchet, Balçytis, Berlinguer, Berman, Berès, Blinkevičiūtė, Borsellino, Boștinariu, Brzobohatá, Bullmann, Capoulas Santos, Caronna, Cashman, Castex, Cercas, Christensen, Cliveti, Cofferrati, Correia de Campos, Costa, Costello, Cottigny, Cozzolino, Crețu, Cuschieri, Cutaș, Daerden, Danellis, De Angelis, De Castro, De Keyser, Domenici, Droutsas, Dušek, Dăncilă, El Khadraoui, Enciu, Ertug, Estrela, Fajon, Falbr, Ferreira Elisa, Flašíková Beňová, Fleckenstein, Färm, Garcés Ramón, García Pérez, García-Hierro Caraballo, Gardiazábal Rubial, Gebhardt, Geier, Geringer de Oedenberg, Gierek, Glante, Goebbels, Gomes, Grech, Groote, Gualtieri, Guerrero Salom, Guillaume, Gurmai, Gutiérrez Prieto, Göncz, Haug, Hedh, Herczog, Hoang Ngoc, Howitt, Hughes, Iotova, Irigoyen Pérez, Ivan, Jaakonsaari, Jørgensen, Kadenbach, Kalfin, Kammerevert, Kirilov, Kleva, Koppa, Krehl, Kreissl-Dörfler, Lange, Leichtfried, Leinen, Ludvigsson, López Aguilar, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Maňka, McAvan, McCarthy, Menéndez del Valle, Milana, Mirsky, Moraes, Moreira, Muñiz De Urquiza, Mynář, Neuser, Neveďalová, Nilsson, Obiols, Olejniczak, Padar, Paleckis, Paliadeli, Panzeri, Papadopoulou, Pargneaux, Pașcu, Pirillo, Pittella, Poc, Podimata, Prendergast, Prodi, Rapkay, Rapti, Regner, Repo, Riera Madurell, Rodust, Romero López, Roth-Behrendt, Rouček, Sassoli, Schaldemose, Scicluna, Sehnalová, Senyszyn, Serracchiani, Simon, Simpson, Sippel, Siwiec, Skinner, Smolková, Sophocleous, Stavrakakis, Steinruck, Stihler, Susta, Swoboda, Sánchez Presedo, Sârbu, Tabajdi, Tarabella, Thomas, Thomsen, Tirolien, Trautmann, Tănăsescu, Ulvskog, Van Brempt, Vaughan, Vigenin, Weidenholzer, Weiler, Westlund, Westphal, Willmott, Yáñez-Barnuevo García, Zala, Zemke, Ťiáčau

**Verts/ALE:** Albrecht, Alfonsi, Auken, Benarab-Attou, Bicep, Bové, Brantner, Brepoels, Bélier, Bütikofer, Chrysogelos, Cochet, Cohn-Bendit, Cramer, Cronberg, Delli, Eickhout, Engström, Evans, Flautre, Giegold, Grèze, Harms, Hassi, Hudghton, Häfner, Häusling, Jadot, Joly, Keller, Kiil-Nielsen, Lambert, Lamberts, Lichtenberger, Lochbihler, Lunacek, Lövin, Miranda, Rivasi, Romeva i Rueda, Rühle, Sargentini, Schlyter, Schroedter, Schulz Werner, Smith, Staes, Tarand, Tavares, Taylor Keith, Trüpel, Turmes, Turunen, Zéribi, Ždanoka

**Κατά:** 7**EFD:** Allam, de Villiers**NI:** Gollnisch, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Obermayr, Stoyanov Dimitar**Αποχές:** 7**EFD:** Farage**GUE/NGL:** Angourakis, Omarjee, Toussas, Zuber**NI:** Colman, Sinclair**Διορθώσεις και προδέσεις ψήφου****Υπέρ:** Inês Cristina Zuber**5. A7-0210/2012 - Vital Moreira - Μοναδική ψηφοφορία****Υπέρ:** 669

**ALDE:** Alfano, Alvaro, Aylward, Bearder, Bennahmias, Bilbao Barandica, Bowles, Bușoi, Chatzimarkakis, Creutzmann, Crowley, Davies, De Backer, Donskis, Duff, Gallagher, Gerbrandy, Godmanis, Goerens, Goulard, Griesbeck, Hall, Harkin, Hirsch, Ilchev, Jensen, Johansson, Jääteenmäki, Kacin, Kazak, Klinz, Kozlík, Kraher, Lambsdorff, Lepage, Ludford, Lyon, Løkkegaard, Manders, Manner, McMillan-Scott, Meissner, Michel, Mulder, Mănescu, Newton Dunn, Neyts-Uyttebroeck, Nicolai, Ojuland, Oviir, Panayotov, Parvanova, Paulsen, Reimers, Ries, Rinaldi, Rochefort, Rohde, Savisaar-Toomast, Schaaake, Schmidt, Skylakakis, Takkula, Taylor Rebecca, Thein, Theurer, Torvalds, Uggias, Vajgl, Vattimo, Verhofstadt, Vălean, Watson, Weber Renate, Werthmann, Wikström, Zanon, de Sarnez

**ECR:** Ashworth, Bielan, Cabrnock, Callanan, Czarnecki, Deva, Elles, Eppink, Fajmon, Ford, Foster, Fox, Girling, Gróbarczyk, Hannan, Harbour, Kamall, Kamiński, Karim, Kirkhope, Kowal, Kožušník, Legutko, McClarkin, McIntyre, Migalski, Nicholson, Ouzký, Piotrowski, Rosbach, Stevenson, Strejček, Sturdy, Swinburne, Szymański, Tannock, Tomaševski, Tošenovský, Van Orden, Vlasák, Wojciechowski, Yannakoudakis, Zahradil, Zile, Česková

**EFD:** (The Earl of) Dartmouth, Agnew, Andreasen, Belder, Bizzotto, Borghezio, Bufton, Clark, Cymański, Fontana, Helmer, Imbrasas, Kurski, Messerschmidt, Morganti, Nuttall, Paška, Rossi, Salavrakos, Salvini, Scottà, Speroni, Terho, Tzavela, Vanhecke, Włosowicz, de Villiers

## Τετάρτη 12 Σεπτεμβρίου 2012

**GUE/NGL:** Anderson, Bisky, Chountis, Ernst, Ferreira João, Gustafsson, Hadjigeorgiou, Händel, Klute, Kohlíček, Le Hyaric, Liotard, Lösing, Matias, Maštálka, Meyer, Murphy, Mélenchon, Ransdorf, Remek, Rubiks, Scholz, Sousa, Søndergaard, Triantaphyllides, Vergiat, Wils, Zimmer, Zuber

**NI:** Binev, Brons, Claeys, Dodds, Ehrenhauser, Griffin, Martin Hans-Peter, Morvai, Severin, Sosa Wagner, Stadler, Szegedi, Vadim Tudor, van der Stoep

**PPE:** Albertini, Andrikené, Angelilli, Antinoro, Antonescu, Antoniozzi, Audy, Ayuso, Bach, Bagó, Baldassarre, Balz, Bartolozzi, Bastos, Bauer, Becker, Belet, Bendtsen, Berlato, Bodu, Bonsignore, Borys, Boulland, Bratkowski, Brok, Busuttill, Buzek, Bánki, Böge, Băsescu, Březina, Cancian, Carvalho, Casini, Caspary, Cavada, Coelho, Collin-Langen, Comi, Corazza Bildt, Correa Zamora, Danjean, Dantin, Dati, Daul, David, De Mita, De Veyrac, Dehaene, Delvaux, Deutsch, Deß, Dorfmann, Díaz de Mera García Consuegra, Ehler, Engel, Essayah, Estaràs Ferragut, Feio, Ferber, Fernandes, Fidanza, Fisas Ayxela, Fjellner, Florenz, Fraga Estévez, Franco, Gabriel, Gahler, Gallo, Gardini, Gargani, Garriga Polledo, Gauzès, Giannakou, Glattfelder, Grosch, Grossetête, Gräßle, Gyürk, Gál, Gáll-Pelcz, Handzlik, Hankiss, Herranz García, Hibner, Higgins, Hohlmeier, Hortefeux, Hökmark, Hübner, Iacolino, Ibrisagic, Iturgaiz Angulo, Ivanova, Jahr, Jazłowiecka, Jeggle, Jiménez-Becerril Barrio, Jordan, Juvín, Járóka, Jędrzejewska, Kaczmarek, Kalinowski, Kalniete, Karas, Kariņš, Kasoulides, Kastler, Kelam, Kelly, Klaß, Koch, Korhola, Koumoutsakos, Kovatchev, Kozłowski, Kratsa-Tsagaropoulou, Kukan, Köstinger, La Via, Lamassoure, Langen, Le Brun, Lehne, Liese, Lisek, Lope Fontagné, Luhan, Lulling, Macovei, Malinov, Mann, Marcinkiewicz, Marinescu, Mastella, Matera, Mathieu, Mato Adrover, Matula, Mauro, Mayer, Mayor Oreja, Mazej Kukovič, Mazzoni, McGuinness, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Morin-Chartier, Morkūnaitė-Mikulėnienė, Motti, Muscardini, Mészáros, Naranjo Escobar, Neynsky, Niculescu, Niebler, Nitras, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Ortiz Vilella, Pack, Papanikolaou, Papastamkos, Patriciello, Patrão Neves, Peterle, Pieper, Pirker, Posselt, Preda, Protasiewicz, Pötering, Quisthoudt-Rowohl, Reul, Riquet, Rivellini, Roatta, Roithová, Ronzulli, Rübig, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanchez-Schmid, Sartori, Sarvamaa, Saryusz-Wolski, Saudargas, Saïfi, Schnellhardt, Schnieber-Jastram, Schwab, Schöpflin, Scurria, Sedó i Alabart, Seeber, Silvestris, Skrzydlewska, Sommer, Sonik, Stolojan, Stoyanov Emil, Surján, Svensson, Szájer, Sógor, Tatarella, Teixeira, Theocharous, Thun und Hohenstein, Thyssen, Trzaskowski, Tsoukalas, Tókécs, Ulmer, Urutchev, Vaidere, Verheyen, Vidal-Quadras, Vlasto, Voss, Wałęsa, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Winkler Iuliu, Winkler Hermann, Wortmann-Kool, Zalba Bidegain, Zalewski, Zanicchi, Zasada, Zeller, Zver, Zwiefka, Záborská, de Grandes Pascual, de Lange, del Castillo Vera, van de Camp, Łukacijewska, Őry, Šadurskis, Štátný

**S&D:** Alves, Andrieu, Andrés Barea, Arlacchi, Arsenis, Attard-Montalto, Ayala Sender, Badia i Cutchet, Balçytis, Berlinguer, Berman, Berès, Blinkievičiūtė, Borsellino, Boştinaru, Brzobohatá, Bullmann, Capoulas Santos, Caronna, Cashman, Castex, Cercas, Christensen, Cliveti, Cofferati, Correia de Campos, Costa, Costello, Cottigny, Cozzolino, Creţu, Cuschieri, Cutaş, Daerden, Danellis, De Angelis, De Castro, De Keyser, Domenici, Droutsas, Dušek, Dăncilă, El Khadraoui, Enciu, Ertug, Estrela, Fajon, Falbr, Ferreira Elisa, Flašíková Beňová, Fleckenstein, Färm, Garcés Ramón, García Pérez, García-Hierro Caraballo, Gardiazábal Rubial, Gebhardt, Geier, Geringer de Oedenberg, Gierek, Glante, Gomes, Grech, Groote, Gualtieri, Guerrero Salom, Guillaume, Gurmai, Gutiérrez Prieto, Göncz, Haug, Hedh, Herczog, Hoang Ngoc, Howitt, Hughes, Iotova, Irigoyen Pérez, Ivan, Jaakonsaari, Jørgensen, Kadenbach, Kalfin, Kammerevert, Kirilov, Kleva, Koppa, Krehl, Kreissl-Dörfler, Lange, Leichtfried, Leinen, Ludvigsson, López Aguilar, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Maňka, McAvan, McCarthy, Menéndez del Valle, Milana, Mirsky, Moraes, Moreira, Muñiz De Urquiza, Mynář, Neuser, Neveďalová, Nilsson, Obiols, Olejniczak, Padar, Paleckis, Paliadeli, Panzeri, Pargneaux, Paşcu, Perello Rodriguez, Pirillo, Pittella, Poc, Podimata, Prendergast, Prodi, Rapkay, Rapti, Regner, Repo, Riera Madurell, Rodust, Romero López, Roth-Behrendt, Rouček, Sassoli, Schaldemose, Scicluna, Sehnalová, Senyszyn, Serracchiani, Simon, Simpson, Sippel, Siwec, Skinner, Smolková, Sophocleous, Stavrakakis, Steinruck, Stihler, Susta, Swoboda, Sánchez Presedo, Sârbu, Tabajdi, Tarabella, Thomas, Thomsen, Tirolien, Trautmann, Tănăsescu, Ulvskog, Van Brempt, Vaughan, Vigenin, Weidenholzer, Weiler, Westlund, Westphal, Willmott, Yáñez-Barnuevo García, Zala, Zemke, Žičau

**Verts/ALE:** Albrecht, Alfonsi, Andersdotter, Auken, Benarab-Attou, Bicep, Bové, Brantner, Brepoels, Bélier, Bütikofer, Chrysogelos, Cochet, Cohn-Bendit, Cramer, Cronberg, Delli, Durant, Eickhout, Engström, Evans, Flautre, Giegold, Grèze, Harms, Hassi, Hudghton, Häfner, Häusling, Jadot, Joly, Keller, Kiil-Nielsen, Lambert, Lamberts, Lichtenberger, Lochbihler, Lunacek, Lövin, Miranda, Rivasi, Romeva i Rueda, Rühle, Sargentini, Schlyter, Schroedter, Schulz Werner, Smith, Staes, Tarand, Tavares, Taylor Keith, Trüpel, Turmes, Turunen, Zéribi, Ždanoka

**Katá: 6**

**EFD:** Allam

**NI:** Gollnisch, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Obermayr, Stoyanov Dimitar

**Αποχές: 6**

**EFD:** Farage

**GUE/NGL:** Angourakis, Omarjee, Toussas

**NI:** Colman, Sinclair

Τετάρτη 12 Σεπτεμβρίου 2012

## 6. A7-0146/2012 - Pat the Cope Gallagher - Νομοθετικό ψήφισμα

Υπό: 659

**ALDE:** Alfano, Alvaro, Aylward, Bearder, Bennahmias, Bilbao Barandica, Bowles, Buşoi, Chatzimarkakis, Creutzmann, Crowley, Davies, De Backer, Donskis, Duff, Gallagher, Gerbrandy, Godmanis, Goerens, Goulard, Griesbeck, Hall, Harkin, Hirsch, Ilchev, Jensen, Johansson, Jätteenmäki, Kacin, Kazak, Klinz, Kozlík, Kraemer, Lambsdorff, Lepage, Ludford, Lyon, Manders, Manner, McMillan-Scott, Meissner, Michel, Mulder, Mănescu, Newton Dunn, Neyts-Uyttebroeck, Nicolai, Ojuland, Oviir, Panayotov, Parvanova, Paulsen, Reimers, Ries, Rinaldi, Rochefort, Savisaar-Toomast, Schaake, Schmidt, Skylakakis, Takkula, Taylor Rebecca, Thein, Theurer, Torvalds, Uggias, Vajgl, Vattimo, Verhofstadt, Vălean, Watson, Werthmann, Wikström, Zanon, de Sarnez

**ECR:** Ashworth, Bielan, Bokros, Cabrnock, Callanan, Czarnecki, Deva, Elles, Eppink, Fajmon, Ford, Foster, Fox, Girling, Gróbarczyk, Hannan, Harbour, Kamall, Kamiński, Karim, Kirkhope, Kowal, Kožušník, Legutko, McClarkin, McIntyre, Migalski, Nicholson, Ouzký, Piotrowski, Stevenson, Strejček, Sturdy, Swinburne, Szymański, Tannock, Tomaševski, Tošenovský, Van Orden, Vlasák, Wojciechowski, Yannakoudakis, Zahradil, Zile, Česková

**EFD:** Belder, Bizzotto, Cymański, Fontana, Imbrasas, Kurski, Messerschmidt, Morganti, Paška, Rossi, Salavrakos, Salvini, Scottà, Terho, Tzavela, Vanhecke, Włosowicz

**GUE/NGL:** Anderson, Bisky, Chountis, Ernst, Ferreira João, Gustafsson, Hadjigeorgiou, Händel, Klute, Kohlíček, Le Hyaric, Liotard, Lösing, Matias, Maštálka, Meyer, Murphy, Mélenchon, Omarjee, Ransdorf, Remek, Rubiks, Scholz, Sousa, Triantaphyllides, Vergiat, Wils, Zimmer, Zuber

**NI:** Binev, Claeys, Dodds, Ehrenhauser, Gollnisch, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Martin Hans-Peter, Morvai, Obermayr, Severin, Sosa Wagner, Stadler, Stoyanov Dimitar, Szegedi, Vadim Tudor, van der Stoep

**PPE:** Albertini, Andrikenė, Angelilli, Antinoro, Antonescu, Antoniozzi, Audy, Ayuso, Bach, Bagó, Baldassarre, Balz, Bartolozzi, Bastos, Bauer, Becker, Belet, Bendtsen, Berlato, Bodu, Bonsignore, Borys, Boulland, Bratkowski, Brok, Busuttil, Buzek, Bánki, Böge, Băsescu, Březina, Cancian, Carvalho, Casini, Caspary, Cavada, Coelho, Collin-Langen, Comi, Corazza Bildt, Correa Zamora, Danjean, Dantin, Dati, Daul, David, De Mita, De Veyrac, Dehaene, Delvaux, Deutsch, Deß, Dorfmann, Díaz de Mera García Consuegra, Ehler, Engel, Essayah, Estaràs Ferragut, Feio, Ferber, Fernandes, Fidanza, Fisas Ayxela, Fjellner, Florenz, Fraga Estévez, Franco, Gabriel, Gahler, Gallo, Gardini, Gargani, Garriga Polledo, Gauzès, Giannakou, Glattfelder, Grosch, Grossetête, Grzyb, Gräßle, Gyürk, Gál, Gáll-Pelcz, Handzlik, Hankiss, Herranz García, Hibner, Higgins, Hohlmeier, Hortefeux, Hökmark, Hübner, Iacolino, Ibrisagic, Iturgaiz Angulo, Ivanova, Jahr, Jazłowiecka, Jeggle, Jiménez-Becerril Barrio, Jordan, Juvin, Járóka, Jędrzejewska, Kaczmarek, Kalinowski, Kalniete, Karas, Kariņš, Kasoulides, Kastler, Kelam, Kelly, Klaß, Koch, Korhola, Koumoutsakos, Kovatchev, Kozłowski, Kratsa-Tsagaropoulou, Kukan, Köstinger, La Via, Lamassoure, Langen, Le Brun, Lehne, Liese, Lisek, Lope Fontagné, Luhan, Lulling, Macovei, Malinov, Mann, Marcinkiewicz, Marinescu, Mastella, Matera, Mathieu, Mato Adrover, Matula, Mauro, Mayer, Mayor Oreja, Mazej Kukovič, Mazzoni, McGuinness, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Morin-Chartier, Morkūnaitė-Mikulėnienė, Motti, Muscardini, Mészáros, Naranjo Escobar, Neynsky, Niculescu, Niebler, Nitras, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Ortiz Vilella, Pack, Papanikolaou, Papastamkos, Patriciello, Patrão Neves, Peterle, Pieper, Pirker, Posselt, Preda, Protasiewicz, Proust, Pöttering, Quisthoudt-Rowohl, Reul, Riquet, Rivellini, Roatta, Roithová, Ronzulli, Rübig, Salafrañca Sánchez-Neyra, Sanchez-Schmid, Sartori, Sarvamaa, Saryusz-Wolski, Saudargas, Saifi, Schnellhardt, Schnieber-Jastram, Schwab, Schöpflin, Scurria, Sedó i Alabart, Seiber, Silvestris, Skrzydlewska, Sommer, Sonik, Stolojan, Stoyanov Emil, Surján, Svensson, Szájer, Sógor, Tatarella, Teixeira, Theocharous, Thun und Hohenstein, Thyssen, Trzaskowski, Tsoukalas, Tőkés, Ulmer, Urutchev, Vaidere, Verheyen, Vidal-Quadras, Vlasto, Voss, Wałęsa, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Winkler Iuliu, Winkler Hermann, Wortmann-Kool, Zalba Bidegain, Zalewski, Zanichchi, Zasada, Zeller, Zver, Zwiefka, Záborská, de Grandes Pascual, de Lange, del Castillo Vera, van de Camp, Łukacijewska, Óry, Šadurskis, Štastný

**S&D:** Alves, Andrieu, Andrés Barea, Arlacchi, Arsenis, Attard-Montalto, Ayala Sender, Badia i Cutchet, Berlinguer, Berman, Berès, Blinkievičiūtė, Borsellino, Boşınaru, Brzobohatá, Bullmann, Capoulas Santos, Caronna, Cashman, Castex, Cercas, Christensen, Cliveti, Cofferati, Correia de Campos, Costa, Costello, Cottigny, Cozzolino, Creţu, Cuschieri, Cutaş, Daerden, Danellis, De Angelis, De Castro, De Keyser, Domenici, Droutsas, Dušek, Dăncilă, El Khadraoui, Enciu, Ertug, Estrela, Fajon, Falbr, Ferreira Elisa, Flašíková Beňová, Fleckenstein, Färm, Garcés Ramón, García Pérez, García-Hierro Caraballo, Gardiazábal Rubial, Gebhardt, Geier, Geringer de Oedenberg, Gierek, Glante, Goebbels, Gomes, Grech, Groote, Gualtieri, Guerrero Salom, Guillaume, Gurmai, Gutiérrez Prieto, Göncz, Haug, Hedh, Herczog, Hoang Ngoc, Howitt, Hughes, Iotova, Irigoyen Pérez, Ivan, Jaakonsaari, Jørgensen, Kadenbach, Kalfin, Kammerevert, Kirilov, Kleva, Koppa, Krehl, Kreissl-Dörfler, Lange, Leichtfried, Leinen, Ludvigsson, López Aguilar, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Maňka, McAvan, McCarthy, Menéndez del Valle, Milana, Mirsky, Moraes, Moreira, Muñiz De Urquiza, Mynář, Neuser, Neveďalová, Nilsson, Obiols, Olejniczak, Padar, Paliadeli, Panzeri, Papadopoulou, Pargneau, Paşcu, Perello Rodriguez, Pirillo, Pittella, Poc, Podimata, Prendergast, Prodi, Rapkay, Rapti, Regner, Repo, Riera Madurell, Rodust, Romero López, Roth-Behrendt, Rouček, Sassoli, Schaldemose, Scicluna, Sehnalová, Senyszyn, Serracchiani, Simon, Simpson, Sippel, Siwiec, Skinner, Smolková, Sophocleous, Stavrakakis, Steinruck, Stihler, Susta, Swoboda, Sánchez Presedo, Sârbu, Tabajdi, Tarabella, Thomas, Thomsen, Tirolien, Trautmann, Tănăsescu, Ulvskog, Van Brempt, Vaughan, Vigenin, Weidenholzer, Weiler, Westlund, Westphal, Willmott, Yáñez-Barnuevo García, Zala, Zemke, Țicău

**Τετάρτη 12 Σεπτεμβρίου 2012**

**Verts/ALE:** Albrecht, Alfonsi, Auken, Benarab-Attou, Bicep, Bové, Brantner, Brepoels, Béliier, Bütikofer, Chrysogelos, Cochet, Cramer, Cronberg, Delli, Durant, Eickhout, Engström, Evans, Flautre, Giegold, Grèze, Harms, Hassi, Hudghton, Häfner, Häusling, Jadot, Joly, Keller, Kiil-Nielsen, Lambert, Lamberts, Lichtenberger, Lochbihler, Lunacek, Lövin, Miranda, Rivasi, Romeva i Rueda, Rühle, Sargentini, Schlyter, Schroedter, Schulz Werner, Smith, Staes, Tarand, Tavares, Taylor Keith, Trüpel, Turmes, Turunen, Zéribi, Ždanoka

**Κατά: 11**

**EFD:** (The Earl of) Dartmouth, Agnew, Allam, Andreasen, Bloom, Bufton, Clark, Farage, Helmer, Nuttall, de Villiers

**Αποχές: 7**

**ALDE:** Løkkegaard, Rohde

**GUE/NGL:** Angourakis, Toussas

**NI:** Brons, Griffin

**Verts/ALE:** Andersdotter

**Διορθώσεις και προθέσεις ψήφου**

**Κατά:** Daniel Hannan

**7. A7-0217/2012 - Struan Stevenson - Τροπ. 164****Υπέρ: 46**

**ALDE:** Bearder

**EFD:** Terho, de Villiers

**GUE/NGL:** Anderson, Angourakis, Bisky, Chountis, Ernst, Ferreira João, Hadjigeorgiou, Händel, Klute, Kohlíček, Le Hyaric, Lösing, Matias, Maštálka, Meyer, Murphy, Mélenchon, Omarjee, Ransdorf, Remek, Rubiks, Scholz, Sousa, Toussas, Triantaphyllides, Vergiat, Wils, Zimmer, Zuber

**NI:** Brons, Gollnisch, Griffin, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Morvai, Obermayr, Vadim Tudor, van der Stoep

**PPE:** Angelilli, Papastamkos

**S&D:** Attard-Montalto

**Verts/ALE:** Alfonsi, Miranda

**Κατά: 610**

**ALDE:** Alfano, Alvaro, Aylward, Bilbao Barandica, Bowles, Buşoi, Creutzmann, Crowley, Davies, De Backer, Donskis, Duff, Gallagher, Gerbrandy, Godmanis, Goerens, Goulard, Griesbeck, Hall, Harkin, Hirsch, Jensen, Johansson, Jääteenmäki, Kacin, Kazak, Klinz, Kozlík, Krahmer, Lambsdorff, Lepage, Ludford, Lyon, Manders, Manner, McMillan-Scott, Michel, Mulder, Mănescu, Newton Dunn, Neyts-Uyttebroeck, Nicolai, Ojuland, Oviir, Panayotov, Parvanova, Paulsen, Reimers, Ries, Rinaldi, Rochefort, Rohde, Savisaar-Toomast, Schaake, Schmidt, Skylakakis, Takkula, Taylor Rebecca, Thein, Theurer, Torvalds, Uggias, Vajgl, Vattimo, Verhofstadt, Válean, Watson, Weber Renate, Werthmann, Wikström, Zanoni, de Sarnez

**ECR:** Ashworth, Bielan, Bokros, Cabrnock, Callanan, Czarnecki, Deva, Elles, Eppink, Fajmon, Ford, Foster, Fox, Girling, Gróbarczyk, Hannan, Harbour, Kamall, Kamiński, Karim, Kirkhope, Kowal, Kožušník, Legutko, McClarkin, McIntyre, Migalski, Nicholson, Ouzký, Piotrowski, Rosbach, Stevenson, Strejček, Sturdy, Swinburne, Szymański, Tannock, Tomaševski, Tošenovský, Van Orden, Vlasák, Wojciechowski, Yannakoudakis, Zahradil, Zile, Čěšková

**EFD:** Allam, Belder, Bizzotto, Borghezio, Cymański, Fontana, Imbrasas, Kurski, Messerschmidt, Morganti, Paška, Rossi, Salavrakos, Salvini, Scottà, Speroni, Tzavela, Włosowicz

Τετάρτη 12 Σεπτεμβρίου 2012

**GUE/NGL:** Søndergaard**NI:** Binev, Dodds, Ehrenhauser, Martin Hans-Peter, Severin, Stadler, Stoyanov Dimitar, Szegedi

**PPE:** Albertini, Andrikienė, Antinoro, Antonescu, Antoniozzi, Audy, Ayuso, Bach, Bagó, Baldassarre, Balz, Bartolozzi, Bastos, Bauer, Becker, Belet, Bendtsen, Berlato, Bodu, Bonsignore, Borys, Boulland, Bratkowski, Brok, Busuttil, Buzek, Bánki, Böge, Băsescu, Březina, Cancian, Casini, Caspary, Cavada, Collin-Langen, Comi, Corazza Bildt, Correa Zamora, Danjean, Dantin, Dati, Daul, David, De Mita, De Veyrac, Dehaene, Delvaux, Deutsch, Deß, Dorfmann, Díaz de Mera García Consuegra, Ehler, Engel, Essayah, Estaràs Ferragut, Ferber, Fidanza, Fisas Ayxela, Fjellner, Florenz, Fraga Estévez, Franco, Gabriel, Gahler, Gallo, Gardini, Gargani, Garriga Polledo, Gauzès, Giannakou, Glattfelder, Grosch, Grossetête, Grzyb, Gräßle, Gyürk, Gál, Gáll-Pelcz, Handzlik, Hankiss, Herranz García, Hibner, Higgins, Hohlmeier, Hortefeux, Hökmark, Hübner, Iacolino, Ibrisagic, Iturgaiz Angulo, Ivanova, Jahr, Jazłowiecka, Jeggler, Jiménez-Becerril Barrio, Jordan, Juvin, Járóka, Jędrzejewska, Kaczmarek, Kalinowski, Kalniete, Karas, Kariņš, Kasoulides, Kastler, Kelam, Kelly, Klaß, Koch, Korhola, Koumoutsakos, Kovatchev, Kozłowski, Kratsa-Tsagaropoulou, Kukan, Köstinger, La Via, Lamassoure, Langen, Le Brun, Lehne, Liese, Lisek, Lope Fontagné, Luhan, Lulling, Macovei, Malinov, Mann, Marcinkiewicz, Marinescu, Mastella, Matera, Mathieu, Mato Adrover, Matula, Mauro, Mayer, Mayor Oreja, Mazej Kukovič, Mazzoni, McGuinness, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Morin-Chartier, Morkūnaitė-Mikulėnienė, Motti, Muscardini, Mészáros, Naranjo Escobar, Neynsky, Niculescu, Niebler, Nitras, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Ortiz Vilella, Pack, Papanikolaou, Patriciello, Patrão Neves, Peterle, Pieper, Pirker, Posselt, Preda, Protasiewicz, Proust, Pöttering, Quisthoudt-Rowohl, Reul, Riquet, Rivellini, Roatta, Roithová, Ronzulli, Rübig, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanchez-Schmid, Sartori, Sarvamaa, Saryusz-Wolski, Saudargas, Saïfi, Schnellhardt, Schnieber-Jastram, Schwab, Schöpflin, Scurria, Sedó i Alabart, Seeber, Silvestris, Skrzydlewska, Sommer, Sonik, Stolojan, Stoyanov Emil, Surján, Svensson, Szájer, Sógor, Tatarella, Teixeira, Theocharous, Thun und Hohenstein, Thyssen, Trzaskowski, Tsoukalas, Tőkés, Ulmer, Urutchev, Vaidere, Verheyen, Vidal-Quadras, Vlasto, Voss, Wałęsa, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Winkler Iuliu, Winkler Hermann, Wortmann-Kool, Zalba Bidegain, Zaleski, Zanicchi, Zasada, Zeller, Zver, Zwiefka, Záborská, de Grandes Pascual, de Lange, del Castillo Vera, van de Camp, Łukacijewska, Ōry, Šadurskis, Štastný

**S&D:** Alves, Andrieu, Andrés Barea, Arlacchi, Arsenis, Ayala Sender, Badia i Cutchet, Balçytis, Berlinguer, Berman, Berès, Blinkevićūtė, Borsellino, Boştinaru, Brzobohatá, Bullmann, Capoulas Santos, Caronna, Cashman, Castex, Cercas, Christensen, Cliveti, Cofferati, Correia de Campos, Costa, Costello, Cottigny, Cozzolino, Crețu, Cuschieri, Cutaș, Daerden, Danellis, De Angelis, De Castro, De Keyser, Domenici, Droutsas, Dušek, Dăncilă, El Khadraoui, Enciu, Ertug, Estrela, Fajon, Falbr, Ferreira Elisa, Flašíková Beňová, Fleckenstein, Färm, Garcés Ramón, García Pérez, García-Hierro Caraballo, Gardiazábal Rubial, Gebhardt, Geier, Geringer de Oedenberg, Gierek, Glante, Goebbels, Gomes, Groote, Gualtieri, Guerrero Salom, Gurmai, Gutiérrez Prieto, Göncz, Haug, Hedh, Herczog, Hoang Ngoc, Howitt, Hughes, Iotova, Irigoyen Pérez, Ivan, Jaakonsaari, Jørgensen, Kadenbach, Kalfin, Kammerevert, Kirilov, Kleva, Koppa, Krehl, Kreissl-Dörfler, Lange, Leichtfried, Leinen, Ludvigsson, López Aguilar, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Maňka, McAvan, Menéndez del Valle, Milana, Mirsky, Moraes, Moreira, Muñiz De Urquiza, Mynář, Neuser, Neveďalová, Nilsson, Obiols, Olejniczak, Padar, Paleckis, Paliadeli, Panzeri, Papadopoulou, Pargneaux, Pașcu, Perello Rodríguez, Pirillo, Pittella, Poc, Podimata, Prendergast, Prodi, Rapkay, Rapti, Regner, Repo, Riera Madurell, Rodust, Romero López, Roth-Behrendt, Sassoli, Schaldemose, Scicluna, Sehnalová, Senyszyn, Serracchiani, Simon, Simpson, Sippel, Siwiec, Skinner, Smolková, Sophocleous, Stavrakakis, Steinruck, Stihler, Susta, Swoboda, Sánchez Presedo, Sârbu, Tabajdi, Tarabella, Thomas, Thomsen, Tirolien, Trautmann, Tănăsescu, Ulvskog, Van Brempt, Vaughan, Vigenin, Weidenholzer, Weiler, Westlund, Westphal, Willmott, Yáñez-Barnuevo García, Zala, Zemke, Žičau

**Verts/ALE:** Albrecht, Auken, Benarab-Attou, Bicep, Bové, Brantner, Brepoels, Bélier, Bütikofer, Chrysogelos, Cochet, Cohn-Bendit, Cramer, Cronberg, Delli, Durant, Eickhout, Engström, Evans, Flautre, Giegold, Grèze, Harms, Hassi, Hudghton, Häfner, Häusling, Jadot, Joly, Keller, Kiil-Nielsen, Lambert, Lamberts, Lichtenberger, Lochbihler, Lunacek, Lövin, Rivasi, Romeva i Rueda, Rühle, Sargentini, Schlyter, Schroedter, Schulz Werner, Smith, Staes, Tarand, Taylor Keith, Trüpel, Turmes, Turunen, Zéribi, Ždanoka

**Αποχές: 14****EFD:** (The Earl of) Dartmouth, Agnew, Andreasen, Bloom, Bufton, Clark, Nuttall, Vanhecke**GUE/NGL:** Gustafsson**NI:** Colman, Sinclair**PPE:** Carvalho**Verts/ALE:** Andersdotter, Tavares**Διορθώσεις και προθέσεις ψήφου****Κατά:** Catherine Bearder

Τετάρτη 12 Σεπτεμβρίου 2012

## 8. A7-0217/2012 - Struan Stevenson - Τροπ. 153

Υπέρ: 283

**ALDE:** Bilbao Barandica, Lepage, Uggias, Vattimo, Zanoni**ECR:** Rosbach**EFD:** Bizzotto, Borghezio, Fontana, Imbrasas, Morganti, Paška, Rossi, Salvini, Scottà, Speroni**GUE/NGL:** Anderson, Bisky, Chountis, Ernst, Ferreira João, Gustafsson, Hadjigeorgiou, Händel, Klute, Kohlčček, Le Hyaric, Liotard, Lösing, Matias, Maštálka, Meyer, Murphy, Mélenchon, Omarjee, Ransdorf, Remek, Rubiks, Scholz, Sousa, Søndergaard, Triantaphyllides, Vergiat, Wils, Zimmer, Zuber**NI:** Brons, Claeys, Ehrenhauser, Gollnisch, Griffin, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Martin Hans-Peter, Morvai, Obermayr, Severin, Sosa Wagner, Stadler, Vadim Tudor**PPE:** Essayah, Jazłowiecka, Sedó i Alabart, Záborská**S&D:** Alves, Andrieu, Andrés Barea, Arlacchi, Arsenis, Attard-Montalto, Ayala Sender, Badia i Cutchet, Balčytis, Berlinguer, Berman, Berès, Blinkevičiūtė, Borsellino, Boștinaru, Brzobohatá, Bullmann, Capoulas Santos, Caronna, Cashman, Castex, Christensen, Cliveti, Cofferati, Correia de Campos, Costa, Costello, Cottigny, Crețu, Cuschieri, Cutaș, Daerden, Danellis, De Angelis, De Castro, De Keyser, Domenici, Droutsas, Dušek, Dăncilă, El Khadraoui, Enciu, Ertug, Estrela, Fajon, Falbr, Ferreira Elisa, Flašíková Beňová, Fleckenstein, Färm, Garcés Ramón, García Pérez, García-Hierro Carballo, Gardiazábal Rubial, Gebhardt, Geier, Geringer de Oedenberg, Gierek, Glante, Goebbels, Gomes, Grech, Groote, Gualtieri, Guerrero Salom, Gurmai, Gutiérrez Prieto, Göncz, Haug, Hedh, Herczog, Howitt, Hughes, Iotova, Irigoyen Pérez, Ivan, Jaakonsaari, Jørgensen, Kadenbach, Kalfin, Kammervert, Kirilov, Kleva, Koppa, Krehl, Kreissl-Dörfler, Lange, Leichtfried, Leinen, Ludvigsson, López Aguilar, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Maňka, McAvan, Menéndez del Valle, Milana, Mirsky, Moraes, Moreira, Muñiz De Urquiza, Mynář, Neuser, Neveďalová, Nilsson, Obiols, Olejniczak, Padar, Paleckis, Paliadeli, Panzeri, Papadopoulou, Pargneaux, Pașcu, Perello Rodriguez, Pirillo, Pittella, Poc, Podimata, Prendergast, Prodi, Rapkay, Rapti, Regner, Repo, Riera Madurell, Rodust, Romero López, Roth-Behrendt, Rouček, Sassoli, Schaldemose, Scicluna, Sehnalová, Sensyszyn, Serracchiani, Simon, Simpson, Sippel, Siwec, Skinner, Smolková, Sophocleous, Stavrakakis, Steinruck, Stihler, Susta, Swoboda, Sánchez Presedo, Sárbu, Tabajdi, Tarabella, Thomas, Thomsen, Tirolien, Trautmann, Tănăsescu, Ulvskog, Van Brempt, Vaughan, Vigenin, Weidenholzer, Weiler, Westlund, Westphal, Willmott, Yáñez-Barnuevo García, Zala, Zemke, Țicău**Verts/ALE:** Albrecht, Alfonsi, Benarab-Attou, Bicep, Bové, Brantner, Bélier, Bütikofer, Chrysogelos, Cochet, Cohn-Bendit, Cramer, Cronberg, Delli, Eickhout, Engström, Flautre, Giegold, Grèze, Harms, Hassi, Häfner, Häusling, Joly, Keller, Kiil-Nielsen, Lambert, Lamberts, Lichtenberger, Lochbihler, Lunacek, Lövin, Miranda, Rivasi, Romeva i Rueda, Rühle, Sargentini, Schlyter, Schroedter, Schulz Werner, Staes, Tarand, Tavares, Taylor Keith, Trüpel, Turmes, Turunen, Zéribi

Κατά: 385

**ALDE:** Alfano, Alvaro, Aylward, Bearder, Bennahmias, Bowles, Bușoi, Chatzimakakis, Creutzmann, Crowley, Davies, De Backer, Donskis, Duff, Gallagher, Gerbrandy, Godmanis, Goerens, Goulard, Griesbeck, Hall, Harkin, Hirsch, Ilchev, Jensen, Johansson, Jääteenmäki, Kacin, Kazak, Klinz, Kozlík, Kraemer, Lambsdorff, Ludford, Lyon, Løkkegaard, Manders, Manner, McMillan-Scott, Meissner, Michel, Mulder, Mănescu, Newton Dunn, Neyts-Uyttebroeck, Nicolai, Ojuland, Oviir, Panayotov, Parvanova, Paulsen, Reimers, Ries, Rinaldi, Rochefort, Rohde, Savisaar-Toomast, Schaake, Schmidt, Skylakakis, Takkula, Taylor Rebecca, Thein, Theurer, Torvalds, Vajgl, Verhofstadt, Vălean, Watson, Weber Renate, Werthmann, Wikström, de Sarnez**ECR:** Ashworth, Bielan, Bokros, Cabrnach, Callanan, Czarnecki, Deva, Elles, Eppink, Fajmon, Ford, Foster, Fox, Girling, Gróbarczyk, Hannan, Harbour, Kamall, Kamiński, Karim, Kirkhope, Kowal, Kožušník, Legutko, McClarkin, McIntyre, Migalski, Nicholson, Ouzký, Piotrowski, Stevenson, Strejček, Sturdy, Swinburne, Szymański, Tannock, Tomaševski, Tošenovský, Van Orden, Vlasák, Wojciechowski, Yannakoudakis, Zahradil, Zile, Česková**EFD:** (The Earl of) Dartmouth, Agnew, Allam, Andreasen, Belder, Bloom, Bufton, Clark, Cymański, Kurski, Messerschmidt, Nuttall, Salavrakos, Terho, Tzavela, Włosowicz**NI:** Binev, Dodds, Stoyanov Dimitar, Szegedi**PPE:** Albertini, Andriekienė, Angelilli, Antinoro, Antonescu, Antoniozzi, Audy, Ayuso, Bach, Bagó, Baldassarre, Balz, Bartolozzi, Bastos, Bauer, Becker, Belet, Bendtsen, Berlato, Bodu, Bonsignore, Borys, Boulland, Bratkowski, Brok, Busuttil, Buzek, Bánki, Böge, Băsescu, Březina, Cancian, Carvalho, Casini, Caspary, Cavada, Coelho, Collin-Langen,

Τετάρτη 12 Σεπτεμβρίου 2012

Comi, Corazza Bildt, Correa Zamora, Danjean, Dantin, Dati, Daul, David, De Mita, De Veyrac, Dehaene, Delvaux, Deutsch, Deß, Dorfmann, Díaz de Mera García Consuegra, Ehler, Engel, Estaràs Ferragut, Feio, Ferber, Fernandes, Fidanza, Fisas Ayxela, Fjellner, Florenz, Fraga Estévez, Franco, Gabriel, Gahler, Gallo, Gardini, Gargani, Garriga Polledo, Gauzès, Giannakou, Glattfelder, Grosch, Grossetête, Grzyb, Gräßle, Gyürk, Gál, Gáll-Pelcz, Handzlik, Hankiss, Herranz García, Hibner, Higgins, Hohlmeier, Hortefeux, Hökmark, Hübner, Iacolino, Ibrisagic, Iturgaiz Angulo, Ivanova, Jahr, Jeggel, Jiménez-Becerril Barrio, Jordan, Juvin, Járóka, Jędrzejewska, Kaczmarek, Kalinowski, Kalniete, Karas, Kariņš, Kasoulides, Kastler, Kelam, Kelly, Klaß, Koch, Korhola, Koumoutsakos, Kovatchev, Kozłowski, Kratsa-Tsagaropoulou, Kukan, Köstinger, La Via, Lamassoure, Langen, Le Brun, Lehne, Liese, Lisek, Lope Fontagné, Luhan, Lulling, Macovei, Malinov, Mann, Marcinkiewicz, Marinescu, Mastella, Matera, Mathieu, Mato Adrover, Matula, Mauro, Mayer, Mayor Oreja, Mazej Kukovič, Mazzoni, McGuinness, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Morin-Chartier, Morkūnaitė-Mikulėnienė, Motti, Muscardini, Mészáros, Naranjo Escobar, Neynsky, Niculescu, Niebler, Nitras, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Ortiz Vilella, Pack, Papanikolaou, Papastamkos, Patriciello, Patrão Neves, Peterle, Pieper, Pirker, Posselt, Preda, Protasiewicz, Pöttering, Quisthoudt-Rowohl, Reul, Riquet, Rivellini, Roatta, Roithová, Ronzulli, Rübig, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanchez-Schmid, Sartori, Sarvamaa, Saryusz-Wolski, Saudargas, Saïfi, Schnellhardt, Schnieber-Jastram, Schwab, Schöpflin, Scurria, Seeber, Silvestris, Skrzydlewska, Sommer, Sonik, Stolojan, Stoyanov Emil, Surján, Svensson, Szájer, Sógor, Tatarella, Teixeira, Theocharous, Thun und Hohenstein, Thyssen, Trzaskowski, Tsoukalas, Tókécs, Ulmer, Urutchev, Vaidere, Verheyen, Vidal-Quadras, Vlasto, Voss, Wałęsa, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Winkler Iuliu, Winkler Hermann, Wortmann-Kool, Zalba Bidegain, Zalewski, Zanicchi, Zasada, Zeller, Zver, Zwiefka, de Grandes Pascual, de Lange, del Castillo Vera, van de Camp, Łukacijewska, Óry, Šadurskis, Štátný

**Verts/ALE:** Brepoels, Evans, Hudghton, Smith, Ždanoka

**Αποχές:** 7

**EFD:** Vanhecke, de Villiers

**GUE/NGL:** Angourakis, Toussas

**NI:** Colman, Sinclair, van der Stoep

#### Διορθώσεις και προθέσεις ψήφου

**Κατά:** Danuta Jazłowiecka

#### 9. A7-0217/2012 - Struan Stevenson - Νομοθετικό ψήφισμα

**Υπέρ:** 620

**ALDE:** Alfano, Alvaro, Aylward, Bearder, Bennahmias, Bilbao Barandica, Bowles, Buşoi, Chatzimarkakis, Creutzmann, Crowley, Davies, De Backer, Donskis, Duff, Gallagher, Gerbrandy, Godmanis, Goerens, Goulard, Griesbeck, Hall, Harkin, Hirsch, Ilchev, Jensen, Johansson, Jääteenmäki, Kacin, Kazak, Klinz, Krahmer, Lambsdorff, Lepage, Ludford, Lyon, Løkkegaard, Manders, Manner, McMillan-Scott, Meissner, Michel, Mulder, Mănescu, Newton Dunn, Neyts-Uyttebroeck, Nicolai, Ojuland, Oviir, Panayotov, Parvanova, Paulsen, Paulsen, Reimers, Ries, Rinaldi, Rochefort, Rohde, Savisaar-Toomast, Schaake, Schmidt, Skylakakis, Takkula, Taylor Rebecca, Thein, Theurer, Torvalds, Uggias, Vajgl, Vattimo, Verhofstadt, Válean, Watson, Weber Renate, Werthmann, Wikström, Zaroni, de Sarnez

**ECR:** Ashworth, Bielan, Bokros, Cabrnock, Callanan, Czarnecki, Deva, Elles, Eppink, Fajmon, Ford, Foster, Fox, Girling, Gróbarczyk, Hannan, Harbour, Kamall, Kamiński, Karim, Kirkhope, Kowal, Kožušník, Legutko, McClarkin, McIntyre, Mígalski, Nicholson, Ouzký, Piotrowski, Rosbach, Stevenson, Strejček, Sturdy, Swinburne, Szymański, Tannock, Tomaševski, Tošenovský, Van Orden, Vlasák, Wojciechowski, Yannakoudakis, Zahradil, Zile, Češková

**EFD:** Belder, Borghesio, Cymański, Fontana, Imbrasas, Kurski, Morganti, Paška, Rossi, Salavrakos, Salvini, Scottà, Terho, Tzavela, Vanhecke, Włosowicz

**NI:** Binev, Claeys, Dodds, Ehrenhauser, Martin Hans-Peter, Morvai, Severin, Sosa Wagner, Stadler, Stoyanov Dimitar, Szegedi, Vadim Tudor, van der Stoep

**PPE:** Albertini, Andrikenė, Angelilli, Antinoro, Antonescu, Antoniozzi, Audy, Ayuso, Bach, Bagó, Baldassarre, Balz, Bartolozzi, Bastos, Bauer, Becker, Belet, Berlato, Bodu, Bonsignore, Borys, Boulland, Bratkowski, Brok, Busutil, Buzek, Bánki, Böge, Băsescu, Březina, Cancian, Casini, Caspary, Cavada, Coelho, Collin-Langen, Comi, Corazza Bildt, Correa Zamora, Danjean, Dantin, Dati, Daul, David, De Mita, De Veyrac, Dehaene, Delvaux, Deutsch, Deß, Dorfmann, Díaz de Mera García Consuegra, Ehler, Engel, Essayah, Estaràs Ferragut, Feio, Ferber, Fernandes, Fidanza, Fisas Ayxela, Fjellner, Florenz, Fraga Estévez, Franco, Gabriel, Gahler, Gallo, Gardini, Gargani, Garriga Polledo, Gauzès, Giannakou, Glattfelder, Grossetête, Grzyb, Gräßle, Gyürk, Gál, Gáll-Pelcz, Handzlik, Hankiss, Herranz García, Hibner, Higgins, Hohlmeier, Hortefeux, Hökmark, Hübner, Iacolino, Ibrisagic, Iturgaiz Angulo, Ivanova, Jahr, Jazłowiecka, Jeggel, Jiménez-Becerril Barrio, Jordan, Juvin, Járóka, Jędrzejewska, Kaczmarek, Kalinowski, Kalniete, Karas, Kariņš, Kasoulides, Kastler, Kelam,

**Τετάρτη 12 Σεπτεμβρίου 2012**

Kelly, Klaß, Koch, Korhola, Koumoutsakos, Kovatchev, Kozłowski, Kratsa-Tsagaropoulou, Kukan, Köstinger, La Via, Lamassoure, Langen, Le Brun, Lehne, Liese, Lisek, Lope Fontagné, Luhan, Lulling, Macovei, Malinov, Mann, Marcinkiewicz, Marinescu, Mastella, Matera, Mathieu, Mato Adrover, Matula, Mauro, Mayer, Mayor Oreja, Mazej Kukovič, McGuinness, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Morin-Chartier, Morkūnaitė-Mikulėnienė, Motti, Muscardini, Mészáros, Naranjo Escobar, Neynsky, Niculescu, Niebler, Nitras, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Ortiz Vilella, Pack, Papanikolaou, Papastamkos, Patriciello, Patrão Neves, Peterle, Pieper, Pirker, Posselt, Preda, Protasiewicz, Proust, Pöttering, Quisthoudt-Rowohl, Reul, Riquet, Rivellini, Roatta, Roithová, Ronzulli, Rübig, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanchez-Schmid, Sartori, Sarvamaa, Saryusz-Wolski, Saudargas, Saïfi, Schnellhardt, Schnieber-Jastram, Schwab, Schöpflin, Scurria, Sedó i Alabart, Seeber, Silvestris, Skrzydlewska, Sommer, Sonik, Stolojan, Stoyanov Emil, Surján, Svensson, Szájer, Sógor, Tatarella, Teixeira, Theoharous, Thun und Hohenstein, Thyssen, Trzaskowski, Tsoukalas, Tókécs, Ulmer, Urutchev, Vaidere, Verheyen, Vidal-Quadras, Vlasto, Voss, Wałęsa, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Winkler Iuliu, Winkler Hermann, Wortmann-Kool, Zalba Bidegain, Zalewski, Zanicchi, Zasada, Zeller, Zver, Zwiefka, Záborská, de Grandes Pascual, de Lange, del Castillo Vera, van de Camp, Łukacijewska, Őry, Šadurskis, Štátný

**S&D:** Alves, Andrieu, Andrés Barea, Arlacchi, Arsenis, Attard-Montalto, Ayala Sender, Badia i Cutchet, Balčytis, Berlinguer, Berès, Blinkievičiūtė, Borsellino, Boștinaru, Brzobohatá, Bullmann, Capoulas Santos, Caronna, Cashman, Castex, Cercas, Christensen, Cliveti, Cofferrati, Correia de Campos, Costa, Costello, Cottigny, Cozzolino, Crețu, Cuschieri, Cutaș, Daerden, Danellis, De Angelis, De Castro, De Keyser, Domenici, Droutsas, Dăncilă, El Khadraoui, Enciu, Ertug, Estrela, Fajon, Falbr, Ferreira Elisa, Flašíková Beňová, Fleckenstein, Färm, Garcés Ramón, García Pérez, García-Hierro Caraballo, Gardiazábal Rubial, Gebhardt, Geier, Geringer de Oedenberg, Gierek, Glante, Goebbels, Gomes, Grech, Groote, Gualtieri, Guerrero Salom, Gurmai, Gutiérrez Prieto, Göncz, Haug, Hedh, Herczog, Hoang Ngoc, Howitt, Hughes, Iotova, Irigoyen Pérez, Ivan, Jørgensen, Kadenbach, Kalfin, Kammervert, Kirilov, Kleva, Koppa, Krehl, Kreissl-Dörfler, Lange, Leichtfried, Leinen, Ludvigsson, López Aguilar, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Maňka, McAvan, McCarthy, Menéndez del Valle, Milana, Mirsky, Moraes, Moreira, Muñoz De Urquiza, Mynář, Neuser, Neveďalová, Nilsson, Obiols, Olejniczak, Padar, Paliadeli, Panzeri, Papadopoulou, Pargneaux, Pașcu, Perello Rodriguez, Pirillo, Pittella, Poc, Podimata, Prendergast, Prodi, Rapkay, Rapti, Regner, Repo, Riera Madurell, Rodust, Romero López, Rouček, Sassoli, Schaldemose, Scicluna, Sehnalová, Senyszyn, Serracchiani, Simon, Simpson, Sippel, Siwiec, Skinner, Smolková, Stavrakakis, Steinruck, Stihler, Susta, Swoboda, Sánchez Presedo, Sârbu, Tabajdi, Tarabella, Thomas, Thomsen, Tirolien, Trautmann, Tănăsescu, Ulvskog, Van Brempt, Vaughan, Vigenin, Weidenholzer, Weiler, Westlund, Westphal, Willmott, Yáñez-Barnuevo García, Zala, Zemke, Žičau

**Verts/ALE:** Albrecht, Alfonsi, Andersdotter, Auken, Benarab-Attou, Bicep, Bové, Brantner, Brepoels, Béliet, Bütikofer, Chrysogelos, Cochet, Cohn-Bendit, Cramer, Cronberg, Delli, Durant, Eickhout, Engström, Evans, Flautre, Giegold, Grèze, Harms, Hassi, Hudghton, Häfner, Häusling, Jadot, Joly, Keller, Kiil-Nielsen, Lambert, Lamberts, Lichtenberger, Lochbihler, Lunacek, Lövin, Rivasi, Romeva i Rueda, Rühle, Sargentini, Schlyter, Schroedter, Schulz Werner, Smith, Staes, Tarand, Tavares, Taylor Keith, Trüpel, Turmes, Turunen, Zéríbi, Ždanoka

**Katá: 27**

**EFD:** Allam, Andreassen, Speroni

**GUE/NGL:** Angourakis, Bisky, Chountis, Ferreira João, Hadjigeorgiou, Händel, Klute, Kohlíček, Le Hyaric, Matias, Meyer, Murphy, Omarjee, Ransdorf, Remek, Rubiks, Scholz, Sousa, Toussas, Triantaphyllides, Vergiat, Zimmer, Zuber

**S&D:** Dušek

**Αποχές: 27**

**ALDE:** Kozlák

**EFD:** (The Earl of) Dartmouth, Agnew, Bizzotto, Bloom, Bufton, Clark, Messerschmidt, Nuttall

**GUE/NGL:** Anderson, Gustafsson, Liotard, Lösing, Mélenchon, Søndergaard, Wils

**NI:** Brons, Colman, Gollnisch, Griffin, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Obermayr, Sinclair

**PPE:** Bendtsen

**S&D:** Roth-Behrendt

**Verts/ALE:** Miranda

Τετάρτη 12 Σεπτεμβρίου 2012

## 10. A7-0252/2012 - Elmar Brok - Τροπ. 32

## Υπέρ: 293

**ALDE:** Alfano, Bennahmias, Jäätteenmäki, Rinaldi, Uggias, Vajgl, Zanoni

**EFD:** Bizzotto, Borghezio, Fontana, Imbrasas, Morganti, Paška, Rossi, Salavrakos, Salvini, Scottà, Tzavela

**GUE/NGL:** Anderson, Angourakis, Bisky, Chountis, Ernst, Ferreira João, Gustafsson, Hadjigeorgiou, Händel, Klute, Kohlíček, Le Hyaric, Liotard, Lösing, Matias, Maštálka, Meyer, Murphy, Mélenchon, Omarjee, Ransdorf, Remek, Rubiks, Scholz, Sousa, Søndergaard, Toussas, Triantaphyllides, Vergiat, Wils, Zimmer, Zuber

**NI:** Ehrenhauser, Martin Hans-Peter, Obermayr, Severin, Sosa Wagner, Stadler, Stoyanov Dimitar

**PPE:** Becker, Belet, Dehaene, Karas, Kelly, Papastamkos, Pirker, Rübig, Thyssen

**S&D:** Alves, Andrieu, Andrés Barea, Arlacchi, Arsenis, Attard-Montalto, Ayala Sender, Badia i Cutchet, Balčytis, Berlinguer, Berman, Berès, Blinkevićiūtė, Borsellino, Boştinaru, Brzobohatá, Bullmann, Capoulas Santos, Caronna, Cashman, Castex, Cercas, Christensen, Cliveti, Cofferati, Correia de Campos, Costa, Costello, Cottigny, Cozzolino, Creţu, Cuschieri, Cutaş, Daerden, Danellis, De Angelis, De Castro, De Keyser, Domenici, Droutsas, Dušek, Dăncilă, El Khadraoui, Enciu, Ertug, Estrela, Fajon, Falbr, Ferreira Elisa, Flašíková Beňová, Fleckenstein, Färm, Garcés Ramón, García Pérez, García-Hierro Caraballo, Gardiazábal Rubial, Gebhardt, Geier, Geringer de Oedenberg, Gierek, Glante, Goebbels, Gomes, Grech, Groote, Gualtieri, Guerrero Salom, Gurmai, Gutiérrez Prieto, Göncz, Haug, Hedh, Herczog, Hoang Ngoc, Howitt, Hughes, Iotova, Irigoyen Pérez, Ivan, Jaakonsaari, Jørgensen, Kadenbach, Kalfin, Kammerevert, Kirilov, Kleva, Koppa, Krehl, Kreissl-Dörfler, Lange, Leichtfried, Leinen, Ludvigsson, López Aguilar, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Maňka, McAvan, McCarthy, Menéndez del Valle, Milana, Moraes, Moreira, Muñiz De Urquiza, Neuser, Neveďalová, Nilsson, Obiols, Olejniczak, Padar, Paleckis, Paliadeli, Panzeri, Papadopoulou, Pargneaux, Paşcu, Perello Rodriguez, Pirillo, Pittella, Poc, Podimata, Prendergast, Prodi, Rapkay, Rapti, Regner, Repo, Riera Madurell, Rodust, Romero López, Roth-Behrendt, Rouček, Sassoli, Schaldemose, Scicluna, Sehnalová, Senyszyn, Serracchiani, Simon, Simpson, Sippel, Siwec, Skinner, Smolková, Sophocleous, Stavrakakis, Steinruck, Stihler, Susta, Swoboda, Sánchez Presedo, Sârbu, Tabajdi, Tarabella, Thomas, Thomsen, Tirolien, Trautmann, Tănăsescu, Ulvskog, Van Brempt, Vaughan, Vigenin, Weidenholzer, Weiler, Westlund, Westphal, Willmott, Yáñez-Barnuevo García, Zala, Zemke, Țicău

**Verts/ALE:** Albrecht, Alfonsi, Andersdotter, Auken, Benarab-Attou, Bicep, Bové, Brantner, Brepoels, Bélier, Bütikofer, Chrysogelos, Cochet, Cohn-Bendit, Cramer, Cronberg, Delli, Durant, Eickhout, Engström, Evans, Flautre, Giegold, Grèze, Harms, Hassi, Hudghton, Häfner, Häusling, Jadot, Joly, Keller, Kiil-Nielsen, Lambert, Lamberts, Lichtenberger, Lochbihler, Lunacek, Lövin, Miranda, Rivas, Romeva i Rueda, Rühle, Sargentini, Schlyter, Schroedter, Schulz Werner, Smith, Staes, Tarand, Tavares, Taylor Keith, Trüpel, Zéribi

## Κατά: 364

**ALDE:** Alvaro, Aylward, Bearder, Bowles, Buşoi, Creutzmann, Crowley, Davies, De Backer, Donskis, Duff, Gallagher, Gerbrandy, Godmanis, Goerens, Goulard, Griesbeck, Hall, Harkin, Hirsch, Ilchev, Jensen, Johansson, Kacin, Kazak, Kozlík, Lamsdorff, Lepage, Ludford, Lyon, Løkkegaard, Manders, Manner, McMillan-Scott, Meissner, Michel, Mulder, Mănescu, Newton Dunn, Neyts-Uyttebroeck, Nicolai, Ojuland, Oviir, Panayotov, Parvanova, Paulsen, Reimers, Ries, Rochefort, Rohde, Savisaar-Toomast, Schaake, Schmidt, Skylakakis, Takkula, Taylor Rebecca, Thein, Theurer, Torvalds, Verhofstadt, Vălean, Watson, Weber Renate, Wikström, de Sarnez

**ECR:** Ashworth, Bielan, Bokros, Cabrnock, Callanan, Czarnecki, Deva, Elles, Eppink, Fajmon, Ford, Foster, Fox, Girling, Gróbarczyk, Hannan, Harbour, Kamall, Kamiński, Karim, Kirkhope, Kowal, Kožušník, Legutko, McClarkin, McIntyre, Migalski, Nicholson, Ouzký, Piotrowski, Rosbach, Stevenson, Strejček, Sturdy, Swinburne, Szymański, Tannock, Tomaševski, Tošenovský, Van Orden, Vlasák, Wojciechowski, Yannakoudakis, Zahrádil, Zile, Česková

**EFD:** (The Earl of) Dartmouth, Agnew, Allam, Andreasen, Bufton, Clark, Cymański, Kurski, Messerschmidt, Nuttall, Terho, Vanhecke, Włosowicz, de Villiers

**NI:** Brons, Claeys, Dodds, Gollnisch, Griffin, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Szegedi, Vadim Tudor, van der Stoep

**PPE:** Albertini, Andriksen, Angelilli, Antonescu, Antoniozzi, Audy, Ayuso, Bach, Bagó, Baldassarre, Balz, Bastos, Bauer, Bendtsen, Berlato, Bodu, Bonsignore, Borys, Boulland, Bratkowski, Brok, Busuttil, Buzek, Bánki, Bóge, Băsescu, Březina, Cancian, Carvalho, Casini, Caspary, Cavada, Coelho, Collin-Langen, Comi, Corazza Bildt, Correa Zamora, Danjean, Dantin, Dati, Daul, David, De Mita, De Veyrac, Delvaux, Deutsch, Deß, Dorfmann, Díaz de Mera García Consuegra, Engel, Essayah, Estaràs Ferragut, Feio, Ferber, Fernandes, Fidanza, Fisas Ayxela, Florenz, Fraga Estévez, Franco, Gabriel, Gahler, Gallo, Gardini, Gargani, Garriga Polledo, Gauzès, Giannakou, Glattfelder, Grosch, Grossetête, Grzyb, Gräßle, Gyürk, Gál, Gáll-Pelcz, Handzlik, Hankiss, Herranz García, Hibner, Hohlmeier, Hortefeux, Hökmark, Hübner, Iacolino, Ibrisagic,

**Τετάρτη 12 Σεπτεμβρίου 2012**

Iturgaiz Angulo, Ivanova, Jahr, Jazłowiecka, Jeggler, Jiménez-Becerril Barrio, Jordan, Juvin, Járóka, Jędrzejewska, Kaczmarek, Kalinowski, Kalniete, Kariņš, Kasoulides, Kastler, Kelam, Klaß, Koch, Korhola, Koumoutsakos, Kovatchev, Kozłowski, Kratsa-Tsagaropoulou, Kukan, Köstinger, La Via, Lamassoure, Langen, Le Brun, Lehne, Liese, Lisek, Lope Fontagné, Luhan, Lulling, Macovei, Malinov, Mann, Marcinkiewicz, Marinescu, Mastella, Matera, Mathieu, Mato Adrover, Matula, Mauro, Mayer, Mayor Oreja, Mazej Kukovič, Mikolášik, Millán Mon, Morin-Chartier, Morkūnaitė-Mikulėnienė, Muscardini, Mészáros, Naranjo Escobar, Neynsky, Niculescu, Niebler, Nitras, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Ortiz Vilella, Pack, Papanikolaou, Patriciello, Patrão Neves, Peterle, Pieper, Posselt, Preda, Protasiewicz, Proust, Pöttering, Quisthoudt-Rowohl, Reul, Riquet, Rivellini, Roatta, Roithová, Ronzulli, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanchez-Schmid, Sartori, Sarvamaa, Saryusz-Wolski, Saudargas, Saïfi, Schnellhardt, Schnieber-Jastram, Schwab, Schöpflin, Scurria, Sedó i Alabart, Seeber, Silvestris, Skrzydlewska, Sommer, Sonik, Stolojan, Stoyanov Emil, Surján, Svensson, Szájer, Sógor, Tatarella, Teixeira, Theocharous, Thun und Hohenstein, Trzaskowski, Tsoukalas, Tőkés, Ulmer, Urutchev, Vaidere, Verheyen, Vidal-Quadras, Vlasto, Voss, Wałęsa, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Winkler Iuliu, Winkler Hermann, Wortmann-Kool, Zalba Bidegain, Zalewski, Zanicchi, Zasada, Zeller, Zver, Zwiefka, Záborská, de Grandes Pascual, de Lange, del Castillo Vera, van de Camp, Łukacijewska, Őry, Šadurskis, Štátný

**Αποχές: 11****ALDE:** Bilbao Barandica, Werthmann**EFD:** Belder, Bloom**NI:** Morvai**PPE:** Higgins, McGuinness, Mitchell, Motti**S&D:** Mirsky**Verts/ALE:** Ždanoka**Διορθώσεις και προθέσεις ψήφου****Υπέρ:** Elisabeth Köstinger, Richard Seeber**Κατά:** Godfrey Bloom**11. A7-0252/2012 - Elmar Brok - Ψήφισμα****Υπέρ: 511**

**ALDE:** Alfano, Alvaro, Aylward, Bearder, Bennahmias, Bilbao Barandica, Bowles, Buşoi, Creutzmann, Crowley, Davies, De Backer, Donskis, Duff, Gallagher, Gerbrandy, Godmanis, Goulard, Griesbeck, Hall, Harkin, Hirsch, Jensen, Johansson, Jäätteenmäki, Kacin, Kazak, Klinz, Kozlík, Kraemer, Lambsdorff, Lepage, Ludford, Lyon, Løkkegaard, Manders, Manner, McMillan-Scott, Meissner, Michel, Mulder, Mănescu, Newton Dunn, Neyts-Uyttebroeck, Nicolai, Ojuland, Oviir, Panayotov, Parvanova, Paulsen, Reimers, Ries, Rinaldi, Rochefort, Rohde, Savisaar-Toomast, Schaake, Schmidt, Skylakakis, Takkula, Taylor Rebecca, Thein, Theurer, Torvalds, Uggjas, Vajgl, Verhofstadt, Vălean, Watson, Weber Renate, Werthmann, Wikström, Zanoni, de Sarnez

**ECR:** Kamiński**EFD:** Imbrasas, Salavrakos, Terho, Tzavela**GUE/NGL:** Klute**NI:** Severin, Sosa Wagner, Szegedi

**PPE:** Albertini, Andrikenė, Angelilli, Antonescu, Antoniozzi, Audy, Ayuso, Bach, Bagó, Baldassarre, Balz, Bastos, Bauer, Becker, Belet, Bendtsen, Berlato, Bodu, Bonsignore, Borys, Boulland, Bratkowski, Brok, Busuttill, Buzek, Bánki, Böge, Băsescu, Březina, Cancian, Carvalho, Casini, Caspary, Cavada, Coelho, Collin-Langen, Comi, Corazza Bildt, Correa Zamora, Danjean, Dantin, Dati, Daul, David, De Mita, De Veyrac, Dehaene, Delvaux, Deutsch, Deß, Dorfmann, Díaz de Mera García Consuegra, Engel, Estaràs Ferragut, Feio, Ferber, Fernandes, Fidanza, Fisas Aixela, Florenz, Fraga Estévez, Franco, Gabriel, Gahler, Gallo, Gardini, Gargani, Garriga Polledo, Gauzès, Giannakou, Glattfelder, Grosch, Grossetête, Grzyb, Gräßle, Gyürk, Gál, Gáll-Pelcz, Handzlik, Hankiss, Herranz García, Hibner, Higgins, Hohlmeier, Hortefeux, Hökmark, Hübner, Iacolino, Ibrisagic, Iturgaiz Angulo, Ivanova, Jahr, Jazłowiecka, Jeggler, Jiménez-Becerril Barrio, Jordan, Juvin, Járóka, Jędrzejewska, Kaczmarek, Kalinowski, Kalniete, Karas, Kariņš, Kasoulides, Kastler, Kelam, Kelly,

Τετάρτη 12 Σεπτεμβρίου 2012

Klaß, Koch, Korhola, Koumoutsakos, Kovatchev, Kozłowski, Kratsa-Tsagaropoulou, Kukan, Köstinger, La Via, Lamassoure, Langen, Le Brun, Lehne, Liese, Lisek, Lope Fontagné, Luhan, Lulling, Macovei, Malinov, Mann, Marcinkiewicz, Marinescu, Mastella, Matera, Mathieu, Mato Adrover, Matula, Mauro, Mayer, Mayor Oreja, Mazej Kukovič, McGuinness, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Morin-Chartier, Morkūnaitė-Mikulėnienė, Motti, Muscardini, Mészáros, Naranjo Escobar, Neynsky, Niculescu, Niebler, Nitras, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Ortiz Vilella, Pack, Papanikolaou, Papastamkos, Patriciello, Patrão Neves, Peterle, Pieper, Pirker, Posselt, Preda, Protasiewicz, Proust, Pöttering, Quisthoudt-Rowohl, Reul, Riquet, Rivellini, Roatta, Roithová, Ronzulli, Rübig, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanchez-Schmid, Sartori, Sarvamaa, Saryusz-Wolski, Saudargas, Saïfi, Schnellhardt, Schnieber-Jastram, Schwab, Schöpflin, Scurria, Sedó i Alabart, Seeber, Silvestris, Skrzydlewska, Sommer, Sonik, Stolojan, Stoyanov Emil, Surján, Svensson, Szájer, Sógor, Tatarella, Teixeira, Theocharous, Thun und Hohenstein, Thyssen, Trzaskowski, Tsoukalas, Tóké, Ulmer, Urutchev, Vaidere, Verheyen, Vidal-Quadras, Vlasto, Voss, Wałęsa, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Winkler Iuliu, Wortmann-Kool, Zalba Bidegain, Zalewski, Zanicchi, Zasada, Zeller, Zver, Zwiefka, Záborská, de Grandes Pascual, de Lange, del Castillo Vera, van de Camp, Łukacijewska, Ōry, Šadurskis, Štátný

**S&D:** Alves, Andrieu, Andrés Barea, Arlacchi, Attard-Montalto, Ayala Sender, Badia i Cutchet, Balčytis, Berlinguer, Berman, Berès, Blinkevićiūtė, Borsellino, Boštinaru, Brzobohatá, Bullmann, Capoulas Santos, Caronna, Cashman, Castex, Cercas, Christensen, Cliveti, Coffferati, Correia de Campos, Costa, Costello, Cottigny, Cozzolino, Crețu, Cuschieri, Cutaș, Daerden, Danellis, De Angelis, De Castro, Domenici, Droutsas, Dušek, Dăncilă, El Khadraoui, Enciu, Ertug, Estrela, Fajon, Falbr, Ferreira Elisa, Flašíková Beňová, Fleckenstein, Färm, Garcés Ramón, García Pérez, García-Hierro Caraballo, Gardiazábal Rubial, Gebhardt, Geier, Geringer de Oedenberg, Gierek, Glante, Goebbels, Gomes, Grech, Groote, Gualtieri, Guerrero Salom, Gurmai, Gutiérrez Prieto, Göncz, Haug, Herczog, Hoang Ngoc, Howitt, Hughes, Iotova, Irigoyen Pérez, Ivan, Jaakonsaari, Jørgensen, Kadenbach, Kalfin, Kammerevert, Kirilov, Kleva, Koppa, Krehl, Kreissl-Dörfler, Leichtfried, Leinen, Ludvigsson, López Aguilar, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Maňka, McAvan, McCarthy, Menéndez del Valle, Milana, Moraes, Moreira, Muñiz De Urquiza, Mynář, Neuser, Neveďalová, Nilsson, Obiols, Olejniczak, Padar, Paleckis, Paliadeli, Panzeri, Papadopoulou, Pargneaux, Pașcu, Perello Rodriguez, Pirillo, Pittella, Poc, Podimata, Prendergast, Prodi, Rapkay, Rapti, Regner, Repo, Riera Madurell, Rodust, Romero López, Rouček, Sassoli, Schaldemose, Scicluna, Sehnalová, Senyszyn, Serracchiani, Simon, Simpson, Sippel, Siwiec, Skinner, Smolková, Sophocleous, Stavrakakis, Steinruck, Stihler, Susta, Sánchez Presedo, Sârbu, Tabajdi, Tarabella, Thomas, Thomsen, Tirolien, Trautmann, Tănăsescu, Van Brempt, Vaughan, Vigenin, Weidenholzer, Weiler, Westlund, Westphal, Willmott, Yañez-Barnuevo García, Zala, Zemke, Țicău

**Verts/ALE:** Alfonsi, Auken, Bicep, Brantner, Cramer, Durant, Eickhout, Engström, Giegold, Hassi, Häfner, Häusling, Jadot, Keller, Kiil-Nielsen, Rivasi, Rühle, Sargentini, Schulz Werner, Staes, Tarand

### Κατά: 73

**ECR:** Bokros, Foster, Girling, Hannan, McClarkin, Střeček, Van Orden

**EFD:** (The Earl of) Dartmouth, Agnew, Allam, Andreasen, Bizzotto, Borghesio, Bufton, Clark, Fontana, Helmer, Messerschmidt, Morganti, Nuttall, Paška, Rossi, Salvini, Scottà, Speroni, Vanhecke, de Villiers

**GUE/NGL:** Anderson, Angourakis, Bisky, Chountis, Ernst, Ferreira João, Gustafsson, Hadjigeorgiou, Kohlčėk, Le Hyaric, Liotard, Lösing, Matias, Maštálka, Meyer, Murphy, Mélenchon, Omarjee, Ransdorf, Remek, Rubiks, Scholz, Sousa, Søndergaard, Toussas, Triantaphyllides, Vergiat, Wils, Zimmer, Zuber

**NI:** Brons, Claeys, Ehrenhauser, Gollnisch, Griffin, Le Pen Marine, Martin Hans-Peter, Stadler, Stoyanov Dimitar, Vadim Tudor, van der Stoep

**S&D:** Hedh, Lange, Mirsky

**Verts/ALE:** Lövin, Schlyter

### Αποχές: 78

**ECR:** Ashworth, Bielan, Cabrnach, Callanan, Czarnecki, Deva, Elles, Eppink, Fajmon, Ford, Fox, Gróbarczyk, Harbour, Kamall, Karim, Kirkhope, Kowal, Kožušník, Legutko, McIntyre, Migalski, Nicholson, Ouzký, Piotrowski, Rosbach, Stevenson, Sturdy, Swinburne, Szymański, Tannock, Tomaševski, Tošenovský, Vlasák, Wojciechowski, Yannakoudakis, Zahradil, Zile, Čěšková

**EFD:** Belder, Bloom, Cymański, Kurski, Włosowicz

**NI:** Dodds, Morvai, Obermayr

**PPE:** Essayah, Winkler Hermann

Τετάρτη 12 Σεπτεμβρίου 2012

**S&D:** De Keyser, Roth-Behrendt

**Verts/ALE:** Albrecht, Andersdotter, Benarab-Attou, Bové, Brepoels, Bélier, Bütikofer, Cohn-Bendit, Cronberg, Delli, Evans, Flautre, Grèze, Hudghton, Lambert, Lamberts, Lichtenberger, Lochbihler, Lunacek, Miranda, Romeva i Rueda, Schroedter, Smith, Tavares, Taylor Keith, Turmes, Zéribi, Ždanoka

### Διορθώσεις και προθέσεις ψήφου

**Κατά:** Godfrey Bloom, Jürgen Klute

**Αποχές:** Daniel Hannan, Nicole Kiil-Nielsen

## 12. A7-0225/2012 - Carl Haglund - § 4

### Υπέρ: 399

**ALDE:** Alfano, Alvaro, Aylward, Bearder, Bennahmias, Bowles, Buşoi, Creutzmann, Crowley, Davies, De Backer, Donskis, Duff, Gallagher, Gerbrandy, Goerens, Goulard, Griesbeck, Hall, Harkin, Hirsch, Ilchev, Jensen, Jäätteenmäki, Kacin, Kazak, Klinz, Kozlík, Krahmer, Lambsdorff, Lepage, Ludford, Lyon, Løkkegaard, Manders, Manner, McMillan-Scott, Meissner, Michel, Mulder, Mănescu, Newton Dunn, Neyts-Uyttebroeck, Nicolai, Ojuland, Oviir, Panayotov, Parvanova, Paulsen, Reimers, Ries, Rinaldi, Rochefort, Rohde, Savisaar-Toomast, Schaake, Schmidt, Skylakakis, Takkula, Taylor Rebecca, Thein, Theurer, Torvalds, Uggias, Vajgl, Verhofstadt, Vălean, Watson, Weber Renate, Werthmann, Wikström, Zanon, de Sarnez

**ECR:** Ashworth, Bielan, Bokros, Cabrnach, Callanan, Czarnecki, Deva, Elles, Fajmon, Ford, Foster, Fox, Girling, Gróbarczyk, Hannan, Harbour, Kamall, Kamiński, Karim, Kirkhope, Kowal, Kožušník, Legutko, McClarkin, McIntyre, Mígalski, Nicholson, Ouzký, Piotrowski, Rosbach, Stevenson, Strejček, Sturdy, Swinburne, Szymański, Tannock, Tomaševski, Tošenovský, Van Orden, Vlasák, Wojciechowski, Yannakoudakis, Zahradil, Zile, Češková

**EFD:** Bizzotto, Borghezio, Cymański, Fontana, Imbrasas, Kurski, Messerschmidt, Morganti, Paška, Rossi, Salavrakos, Salvini, Scottà, Speroni, Terho, Tzavela, Vanhecke, Włosowicz

**GUE/NGL:** Gustafsson, Liotard, Søndergaard

**NI:** Brons, Dodds, Ehrenhauser, Griffin, Morvai, Severin, Sosa Wagner, Stadler, Stoyanov Dimitar, Vadim Tudor, van der Stoep

**PPE:** Albertini, Angelilli, Antoniozzi, Baldassarre, Berlato, Bonsignore, Cancian, Casini, Comi, Corazza Bildt, De Mita, Dehaene, Delvaux, Fidanza, Gargani, Giannakou, Ibrisagic, Koumoutsakos, Kratsa-Tsagaropoulou, Mauro, Papanikolaou, Papastamkos, Scurria, Seeber, Svensson, Tatarella, Tsoukalas, Winkler Hermann, Zasada, Zeller

**S&D:** Alves, Andrieu, Andrés Barea, Arlacchi, Arsenis, Attard-Montalto, Ayala Sender, Badia i Cutchet, Balçytis, Berlinguer, Berman, Berès, Blinkevičiūtė, Borsellino, Boştinaru, Brzobohatá, Bullmann, Capoulas Santos, Caronna, Cashman, Castex, Cercas, Christensen, Cliveti, Coffertati, Correia de Campos, Costa, Costello, Cottigny, Cozzolino, Creţu, Cuschieri, Cutaş, Danellis, De Angelis, De Castro, De Keyser, Domenici, Droutsas, Dušek, Dăncilă, El Khadraoui, Enciu, Ertug, Estrela, Fajon, Falbr, Ferreira Elisa, Flašíková Beňová, Fleckenstein, Färm, Garcés Ramón, García Pérez, García-Hierro Caraballo, Gardiazábal Rubial, Gebhardt, Geier, Geringer de Oedenberg, Gierek, Glante, Goebbels, Gomes, Grech, Grootte, Gualtieri, Guerrero Salom, Gurmai, Gutiérrez Prieto, Göncz, Haug, Hedh, Herczog, Hoang Ngoc, Howitt, Hughes, Iotova, Irigoyen Pérez, Ivan, Jaakonsaari, Jørgensen, Kadenbach, Kalfin, Kammerevert, Kirilov, Kleva, Koppa, Krehl, Kreissl-Dörfner, Lange, Leichtfried, Leinen, Ludvigsson, López Aguilar, Martin David, Martínez Martínez, Maňka, McAvan, McCarthy, Menéndez del Valle, Milana, Mírsky, Moraes, Moreira, Muñiz De Urquiza, Mynář, Neuser, Neveďalová, Nilsson, Obiols, Olejniczak, Padar, Paleckis, Paliadeli, Panzeri, Papadopoulou, Pargneaux, Paşcu, Perello Rodriguez, Pirillo, Pittella, Poc, Podimata, Prendergast, Prodi, Rapkay, Rapti, Regner, Repo, Riera Madurell, Rodust, Romero López, Roth-Behrendt, Rouček, Sassoli, Schaldemose, Scicluna, Sehnalová, Senyszyn, Serracchiani, Simon, Simpson, Sippel, Siwiec, Skinner, Smolková, Sophocleous, Stavrakakis, Steinruck, Stihler, Susta, Swoboda, Sánchez Presedo, Sârbu, Tabajdi, Tarabella, Thomas, Thomsen, Tirolien, Trautmann, Tănăsescu, Ulvskog, Van Brempt, Vaughan, Vigenin, Weidenholzer, Weiler, Westlund, Westphal, Willmott, Yáñez-Barnuevo García, Zemke, Țicău

**Verts/ALE:** Albrecht, Alfonsi, Auken, Bicep, Bové, Brantner, Bélier, Bütikofer, Chrysogelos, Cochet, Cramer, Cronberg, Delli, Durant, Eickhout, Engström, Flautre, Giegold, Grèze, Harms, Hassi, Häfner, Häusling, Jadot, Joly, Keller, Kiil-Nielsen, Lambert, Lichtenberger, Lochbihler, Lunacek, Lövin, Miranda, Rivasi, Romeva i Rueda, Rühle, Sargentini, Schlyter, Schroedter, Schulz Werner, Staes, Tarand, Tavares, Taylor Keith, Trüpel, Turmes, Zéribi

Τετάρτη 12 Σεπτεμβρίου 2012

**Κατά: 228****ALDE:** Bilbao Barandica**ECR:** Eppink**EFD:** (The Earl of) Dartmouth, Agnew, Allam, Andreasen, Belder, Bufton, Clark, Helmer, de Villiers**NI:** Gollnisch, Le Pen Marine, Szegedi

**PPE:** Andriksen, Antonescu, Audy, Ayuso, Bach, Bagó, Balz, Bastos, Bauer, Becker, Belet, Bendtsen, Bodu, Borys, Boulland, Bratkowski, Brok, Busuttil, Buzek, Bánki, Böge, Băsescu, Březina, Carvalho, Caspary, Cavada, Collin-Langen, Correa Zamora, Danjean, Dantin, Dati, Daul, David, De Veyrac, Deutsch, Deß, Dorfmann, Díaz de Mera García Consuegra, Engel, Essayah, Estaràs Ferragut, Feio, Ferber, Fernandes, Fisas Ayxela, Florenz, Fraga Estévez, Franco, Gabriel, Gahler, Gallo, Gardini, Gauzès, Glattfelder, Grosch, Grossetête, Grzyb, Gyürk, Gál, Gáll-Pelcz, Handzlik, Hankiss, Herranz García, Hibner, Higgins, Hohlmeier, Hortefeux, Hökmark, Hübner, Iacolino, Iturgaiz Angulo, Ivanova, Jahr, Jazłowiecka, Jeggle, Jiménez-Becerril Barrio, Jordan, Juvin, Járóka, Jędrzejewska, Kaczmarek, Kalinowski, Kalniete, Karas, Kariņš, Kasoulides, Kastler, Kelam, Kelly, Klaß, Koch, Korhola, Kovatchev, Kozłowski, Kukan, Köstinger, La Via, Lamassoure, Langen, Le Brun, Lehne, Liese, Lisek, Lope Fontagné, Luhan, Lulling, Macovei, Malinov, Mann, Marcinkiewicz, Marinescu, Mastella, Matera, Mathieu, Mato Adrover, Matula, Mayer, Mayor Oreja, Mazej Kukovič, McGuinness, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Morin-Chartier, Morkūnaitė-Mikulėnienė, Motti, Muscardini, Mészáros, Naranjo Escobar, Neynsky, Niculescu, Niebler, Nitras, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Ortiz Vilella, Pack, Patriciello, Patrão Neves, Peterle, Pieper, Pirker, Posselt, Preda, Protasiewicz, Pöttering, Quisthoudt-Rowohl, Reul, Riquet, Rivellini, Roatta, Roithová, Ronzulli, Rübige, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanchez-Schmid, Sartori, Sarvamaa, Saryusz-Wolski, Saudargas, Saïfi, Schnellhardt, Schnieber-Jastram, Schwab, Schöpflin, Sedó i Alabart, Silvestris, Skrzydlewska, Sommer, Sonik, Stolojan, Stoyanov Emil, Surján, Szájer, Sógor, Teixeira, Theoharous, Thun und Hohenstein, Thyssen, Trzaskowski, Tőkés, Ulmer, Urutchev, Vaidere, Verheyen, Vidal-Quadras, Vlasto, Voss, Wałęsa, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Winkler Iuliu, Wortmann-Kool, Zalba Bidegain, Zaleski, Zanicchi, Zver, Zwiefka, Záborská, de Grandes Pascual, del Castillo Vera, van de Camp, Łukacijewska, Óry, Šadurskis, Šťastný

**Verts/ALE:** Andersdotter, Benarab-Attou, Brepoels, Evans, Hudghton, Smith, Ždanoka**Αποχές: 31****EFD:** Bloom

**GUE/NGL:** Anderson, Angourakis, Bisky, Chountis, Ernst, Ferreira João, Hadjigeorgiou, Händel, Klute, Kohlíček, Lösing, Matias, Maštálka, Meyer, Murphy, Mélenchon, Omarjee, Ransdorf, Remek, Rubiks, Scholz, Sousa, Toussas, Triantaphyllides, Vergiat, Wils, Zimmer, Zuber

**NI:** Claeys, Obermayr**Διορθώσεις και προθέσεις ψήφου****Υπέρ:** Barbara Matera, Licia Ronzulli**Κατά:** Godfrey Bloom**13. A7-0225/2012 - Carl Haglund - § 18****Υπέρ: 561**

**ALDE:** Alfano, Alvaro, Aylward, Bearder, Bennahmias, Bilbao Barandica, Bowles, Buşoi, Creutzmann, Crowley, Davies, De Backer, Donskis, Duff, Gallagher, Gerbrandy, Godmanis, Goerens, Goulard, Griesbeck, Hall, Harkin, Hirsch, Ilchev, Jensen, Johansson, Jääteenmäki, Kacin, Kazak, Klinz, Kozlík, Krahmer, Lambsdorff, Ludford, Løkkegaard, Manner, McMillan-Scott, Meissner, Michel, Mulder, Mănescu, Newton Dunn, Neyts-Uyttebroeck, Nicolai, Ojuland, Oviir, Panayotov, Parvanova, Paulsen, Reimers, Ries, Rinaldi, Rochefort, Rohde, Savisaar-Toomast, Schaake, Schmidt, Skylakakis, Takkula, Taylor Rebecca, Thein, Theurer, Torvalds, Uggias, Vajgl, Verhofstadt, Vălean, Watson, Weber Renate, Werthmann, Wikström, Zanon, de Sarnez

**ECR:** Ashworth, Bielan, Bokros, Cabrnock, Callanan, Czarnecki, Deva, Elles, Eppink, Fajmon, Ford, Foster, Fox, Girling, Gróbarczyk, Hannan, Harbour, Kamall, Kamiński, Karim, Kirkhope, Kowal, Kožušník, Legutko, McClarkin, McIntyre, Migalski, Nicholson, Ouzký, Piotrowski, Rosbach, Stevenson, Strejček, Sturdy, Swinburne, Tomaševski, Tošenovský, Van Orden, Vlasák, Wojciechowski, Yannakoudakis, Zahradil, Zile, Česková

## Τετάρτη 12 Σεπτεμβρίου 2012

**EFD:** (The Earl of) Dartmouth, Agnew, Andreasen, Belder, Bizzotto, Bloom, Borghezio, Bufton, Clark, Cymański, Fontana, Helmer, Imbrasas, Kurski, Messerschmidt, Morganti, Paška, Rossi, Salavrakos, Salvini, Scottà, Speroni, Terho, Tzavela, Vanhecke, Włosowicz, de Villiers

**GUE/NGL:** Lösing, Wils

**NI:** Brons, Claeys, Dodds, Griffin, Martin Hans-Peter, Morvai, Obermayr, Severin, Sosa Wagner, Stadler, Szegedi, Vadim Tudor

**PPE:** Albertini, Andrikenė, Angelilli, Antonescu, Antoniozzi, Audy, Ayuso, Bach, Bagó, Baldassarre, Balz, Bastos, Bauer, Becker, Belet, Bendtsen, Berlato, Bodu, Bonsignore, Borys, Boulland, Bratkowski, Brok, Busuttil, Buzek, Bánki, Böge, Băsescu, Březina, Cancian, Carvalho, Casini, Caspary, Cavada, Coelho, Collin-Langen, Comi, Corazza Bildt, Correa Zamora, Danjean, Dantin, Dati, Daul, David, De Mita, De Veyrac, Dehaene, Delvaux, Deutsch, Deß, Dorfmann, Díaz de Mera García Consuegra, Engel, Estaràs Ferragut, Feio, Ferber, Fernandes, Fidanza, Fisas Ayxela, Florenz, Fraga Estévez, Franco, Gabriel, Gahler, Gallo, Gardini, Gargani, Garriga Polledo, Gauzès, Giannakou, Glattfelder, Grosch, Grossetête, Grzyb, Gräßle, Gyürk, Gál, Gáll-Pelcz, Handzlik, Hankiss, Herranz García, Hibner, Higgins, Hohlmeier, Hortefeux, Hökmark, Hübner, Iacolino, Ibrisagic, Iturgaiz Angulo, Ivanova, Jahr, Jazłowiecka, Jeggel, Jiménez-Becerril Barrio, Jordan, Juvin, Járóka, Jędrzejewska, Kaczmarek, Kalinowski, Karas, Kariņš, Kasoulides, Kastler, Kelam, Kelly, Klaf, Koch, Korhola, Koumoutsakos, Kovatchev, Kozłowski, Kratsa-Tsagaropoulou, Kukan, Köstinger, La Via, Lamassoure, Langen, Le Brun, Lehne, Liese, Lisek, Lope Fontagné, Luhan, Lulling, Macovei, Malinov, Mann, Marcinkiewicz, Marinescu, Mastella, Matera, Mathieu, Mato Adrover, Matula, Mauro, Mayer, Mayor Oreja, Mazej Kukovič, McGuinness, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Morin-Chartier, Morkūnaitė-Mikulėnienė, Motti, Muscardini, Mészáros, Naranjo Escobar, Neynsky, Niculescu, Niebler, Nitras, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Ortiz Vilella, Pack, Papanikolaou, Papastamkos, Patriciello, Patrão Neves, Peterle, Pieper, Pirker, Posselt, Preda, Protasiewicz, Pöttering, Quisthoudt-Rowohl, Reul, Riquet, Rivellini, Roatta, Roithová, Ronzulli, Rübig, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanchez-Schmid, Sartori, Sarvamaa, Saryusz-Wolski, Saudargas, Saïfi, Schnellhardt, Schnieber-Jastram, Schwab, Schöpflin, Scurria, Sedó i Alabart, Seeber, Silvestris, Skrzydlewska, Sommer, Sonik, Stolojan, Stoyanov Emil, Surján, Svensson, Szájer, Sógor, Tatarella, Teixeira, Theocharous, Thun und Hohenstein, Thyssen, Trzaskowski, Tsoukalas, Tókéš, Ulmer, Urutchev, Vaidere, Verheyen, Vidal-Quadras, Vlasto, Voss, Wałęsa, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Winkler Iuliu, Winkler Hermann, Wortmann-Kool, Zalba Bidegain, Zalewski, Zanicchi, Zasada, Zeller, Zver, Zwiefka, Záborská, de Grandes Pascual, de Lange, del Castillo Vera, van de Camp, Łukacijewska, Ŏry, Šadurskis, Šťastný

**S&D:** Alves, Andrieu, Andrés Barea, Arlacchi, Arsenis, Attard-Montalto, Ayala Sender, Badia i Cutchet, Balčytis, Berlinguer, Berman, Berès, Blinkevičiūtė, Borsellino, Boștinariu, Brzobohatá, Bullmann, Capoulas Santos, Caronna, Cashman, Cercas, Christensen, Cliveti, Cofferati, Correia de Campos, Costa, Costello, Cozzolino, Crețu, Cuschieri, Cutaș, Danellis, De Angelis, De Castro, De Keyser, Domenici, Droutsas, Dušek, Dăncilă, El Khadraoui, Enciu, Ertug, Estrela, Fajon, Falbr, Ferreira Elisa, Flašíková Beňová, Färm, Garcés Ramón, García Pérez, García-Hierro Caraballo, Gardiazábal Rubial, Gebhardt, Geier, Geringer de Oedenberg, Gierek, Glante, Goebbels, Gomes, Grech, Groote, Gualtieri, Guerrero Salom, Gurmai, Gutiérrez Prieto, Göncz, Haug, Hedh, Herczog, Howitt, Hughes, Iotova, Irigoyen Pérez, Ivan, Jaakonsaari, Jørgensen, Kadenbach, Kalfin, Kammerevert, Kirilov, Kleva, Koppa, Krehl, Kreissl-Dörfler, Lange, Leichtfried, Leinen, Ludvigsson, López Aguilar, Martin David, Martínez Martínez, Maňka, McAvan, McCarthy, Menéndez del Valle, Milana, Mirsky, Moraes, Moreira, Muñiz De Urquiza, Mynář, Neuser, Nevedaľová, Nilsson, Obiols, Olejniczak, Padar, Paleckis, Paliadeli, Panzeri, Papadopoulou, Pașcu, Perello Rodriguez, Pirillo, Pittella, Poc, Podimata, Prendergast, Prodi, Rapkay, Rapti, Regner, Repo, Riera Madurell, Rodust, Romero López, Roth-Behrendt, Rouček, Sassoli, Schaldemose, Scicluna, Sehnalová, Senyszyn, Serracchiani, Simon, Simpson, Sippel, Siwec, Skinner, Smolková, Sophocleous, Stavrakakis, Steinruck, Stihler, Susta, Swoboda, Sánchez Presedo, Sárbu, Tabajdi, Tarabella, Thomsen, Tănăsescu, Ulvskog, Van Brempt, Vaughan, Vigenin, Weidenholzer, Weiler, Westlund, Westphal, Willmott, Yáñez-Barnuevo García, Zemke, Țicău

**Karát: 102**

**ALDE:** Lepage

**EFD:** Allam

**GUE/NGL:** Anderson, Angourakis, Bisky, Chountis, Ernst, Ferreira João, Gustafsson, Hadjigeorgiou, Händel, Klute, Kohlíček, Le Hyaric, Liotard, Matias, Maštálka, Meyer, Murphy, Mélenchon, Omarjee, Ransdorf, Remek, Rubiks, Scholz, Sousa, Søndergaard, Toussas, Triantaphyllides, Vergiat, Zimmer, Zuber

**NI:** Ehrenhauser, Gollnisch, Le Pen Marine, Stoyanov Dimitar, van der Stoep

**PPE:** Essayah

**S&D:** Castex, Cottigny, Fleckenstein, Hoang Ngoc, Pargneaux, Thomas, Tirolien, Trautmann

Τετάρτη 12 Σεπτεμβρίου 2012

**Verts/ALE:** Albrecht, Alfonsi, Andersdotter, Auken, Benarab-Attou, Bicep, Bové, Brantner, Brepoels, Bélier, Bütikofer, Chrysogelos, Cochet, Cohn-Bendit, Cramer, Cronberg, Delli, Durant, Eickhout, Engström, Evans, Flautre, Giegold, Grèze, Harms, Hassi, Hudghton, Häfner, Häusling, Jadot, Joly, Keller, Kiil-Nielsen, Lambert, Lamberts, Lichtenberger, Lochbihler, Lunacek, Lövin, Miranda, Rivasi, Romeva i Rueda, Rühle, Sargentini, Schlyter, Schroedter, Schulz Werner, Smith, Staes, Tarand, Tavares, Taylor Keith, Trüpel, Turmes, Zéribi, Ždanoka

**Αποχές: 2**

**ALDE:** Lyon, Manders

**Διορθώσεις και προθέσεις ψήφου**

**Υπέρ:** Frieda Brepoels

**Κατά:** Pervenche Berès, Salvador Sedó i Alabart

**14. A7-0225/2012 - Carl Haglund - § 19**

**Υπέρ: 387**

**ALDE:** Alfano, Alvaro, Aylward, Bearder, Bennahmias, Bowles, Buşoi, Creutzmann, Crowley, Davies, De Backer, Donskis, Duff, Gallagher, Gerbrandy, Godmanis, Goerens, Goulard, Griesbeck, Hall, Harkin, Hirsch, Ilchev, Jensen, Johansson, Jäätteenmäki, Kacin, Kazak, Klinz, Kozlík, Krahmer, Lambsdorff, Ludford, Manner, McMillan-Scott, Meissner, Michel, Mulder, Mănescu, Newton Dunn, Neyts-Uyttebroeck, Nicolai, Ojuland, Oviir, Panayotov, Parvanova, Paulsen, Reimers, Ries, Rinaldi, Rochefort, Rohde, Savisaar-Toomast, Schaake, Schmidt, Skylakakis, Takkula, Taylor Rebecca, Thein, Theurer, Torvalds, Uggias, Vajgl, Verhofstadt, Vălean, Watson, Weber Renate, Werthmann, Wikström, Zaroni, de Sarnez

**ECR:** Ashworth, Bielan, Bokros, Cabrnock, Callanan, Czarnecki, Deva, Elles, Eppink, Fajmon, Ford, Foster, Fox, Girling, Gróbarczyk, Hannan, Harbour, Kamall, Kamiński, Karim, Kirkhope, Kowal, Kožušník, Legutko, McClarkin, McIntyre, Migalski, Nicholson, Piotrowski, Rosbach, Stevenson, Strejček, Sturdy, Swinburne, Szymański, Tannock, Tomaševski, Tošenovský, Van Orden, Vlasák, Wojciechowski, Yannakoudakis, Zahradil, Zile, Česková

**EFD:** Cymański, Kurski, Messerschmidt, Salavrakos, Terho, Tzavela, Vanhecke, Włosowicz, de Villiers

**GUE/NGL:** Lösing, Wils

**NI:** Brons, Claeys, Dodds, Griffin, Morvai, Sosa Wagner, Szegedi, Vadim Tudor

**PPE:** Albertini, Andriksen, Angelilli, Antonescu, Antoniozzi, Audy, Ayuso, Bach, Bagó, Baldassarre, Balz, Bastos, Bauer, Becker, Belet, Bendtsen, Berlato, Bodu, Bonsignore, Borys, Boulland, Bratkowski, Brok, Busuttil, Buzek, Bánki, Böge, Băsescu, Březina, Cancian, Carvalho, Casini, Caspary, Cavada, Coelho, Collin-Langen, Comi, Corazza Bildt, Correa Zamora, Danjean, Dantin, Dati, Daul, David, De Mita, De Veyrac, Dehaene, Delvaux, Deutsch, Deß, Dorfmann, Díaz de Mera García Consuegra, Engel, Estaràs Ferragut, Feio, Ferber, Fernandes, Fidanza, Fisas Ayxela, Florenz, Fraga Estévez, Franco, Gabriel, Gahler, Gallo, Gardini, Gargani, Garriga Polledo, Gauzès, Giannakou, Glattfelder, Grosch, Grossetête, Grzyb, Gräßle, Gyürk, Gál, Gáll-Pelcz, Handzlik, Hankiss, Herranz García, Hibner, Higgins, Hohlmeier, Hortefeux, Hökmark, Hübner, Iacolino, Ibrisagic, Iturgaiz Angulo, Ivanova, Jahr, Jazłowiecka, Jeggler, Jiménez-Becerril Barrio, Jordan, Juvin, Járóka, Jędrzejewska, Kaczmarek, Kalinowski, Kalniete, Karas, Kariņš, Kasoulides, Kastler, Kelam, Kelly, Klaß, Koch, Korhola, Koumoutsakos, Kovatchev, Kozłowski, Kratsa-Tsagaropoulou, Kukan, Köstinger, La Via, Lamassoure, Langen, Le Brun, Liese, Lisek, Lope Fontagné, Luhan, Lulling, Malinov, Mann, Marcinkiewicz, Marinescu, Mastella, Matera, Mathieu, Mato Adrover, Matula, Mauro, Mayer, Mayor Oreja, Mazej Kukovič, McGuinness, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Morin-Chartier, Morkūnaitė-Mikulėnienė, Motti, Muscardini, Mészáros, Naranjo Escobar, Neynsky, Niculescu, Niebler, Nitras, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Ortiz Vilella, Pack, Papanikolaou, Papastamkos, Patriciello, Patrão Neves, Peterle, Pirker, Posselt, Preda, Protasiewicz, Pöttering, Reul, Riquet, Rivellini, Roatta, Roithová, Ronzulli, Rübiger, Sanchez-Schmid, Sartori, Sarvamaa, Saryusz-Wolski, Saudargas, Saïfi, Schnellhardt, Schnieper-Jastram, Schöpflin, Scurria, Sedó i Alabart, Seiber, Silvestris, Skrzydlewska, Sommer, Sonik, Stolojan, Stoyanov Emil, Surján, Svensson, Szájer, Sógor, Tatarella, Teixeira, Theodorou, Thun und Hohenstein, Thyssen, Trzaskowski, Tsoukalas, Tőkés, Ulmer, Urutchev, Vaidere, Verheyen, Vidal-Quadras, Vlasto, Voss, Wałęsa, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Winkler Iuliu, Winkler Hermann, Wortmann-Kool, Zalba Bidegain, Zaleski, Zanicchi, Zasada, Zeller, Zver, Zwiefka, Záborská, de Grandes Pascual, de Lange, del Castillo Vera, van de Camp, Łukacijewska, Óry, Šadurskis, Štátný

**S&D:** Andrieu, Brzobohatá, Castex, Cottigny, Dušek, Enciu, Hoang Ngoc, Pargneaux, Thomas, Tirolien, Trautmann

**Verts/ALE:** Andersdotter, Benarab-Attou, Brepoels, Evans, Hudghton, Smith, Ždanoka

Τετάρτη 12 Σεπτεμβρίου 2012

**Κατά: 250****ALDE:** Lepage**EFD:** Allam, Belder**GUE/NGL:** Anderson, Angourakis, Bisky, Chountis, Ernst, Ferreira João, Gustafsson, Hadjigeorgiou, Händel, Klute, Kohlíček, Le Hyaric, Liotard, Matias, Maštálka, Meyer, Murphy, Mélenchon, Omarjee, Ransdorf, Remek, Rubiks, Scholz, Sousa, Søndergaard, Toussas, Triantaphyllides, Vergiat, Zimmer, Zuber**NI:** Ehrenhauser, Gollnisch, Le Pen Marine, Martin Hans-Peter, Severin, Stoyanov Dimitar, van der Stoep**PPE:** Essayah**S&D:** Alves, Andrés Barea, Arlacchi, Arsenis, Attard-Montalto, Ayala Sender, Badia i Cutchet, Balçytis, Berlinguer, Berman, Berès, Blinkevićiūtė, Borsellino, Boștinaru, Bullmann, Capoulas Santos, Caronna, Cashman, Cercas, Christensen, Cliveti, Cofferati, Correia de Campos, Costa, Costello, Cozzolino, Crețu, Cuschieri, Cutaș, Daerden, Danellis, De Angelis, De Castro, De Keyser, Domenici, Droustas, Dăncilă, El Khadraoui, Ertug, Estrela, Fajon, Falbr, Ferreira Elisa, Flašíková Beňová, Fleckenstein, Färm, Garcés Ramón, García Pérez, García-Hierro Caraballo, Gardiazábal Rubial, Gebhardt, Geier, Geringer de Oedenberg, Gierek, Glante, Goebbels, Gomes, Grootte, Gualtieri, Guerrero Salom, Gurmai, Gutiérrez Prieto, Göncz, Haug, Hedh, Herczog, Howitt, Hughes, Iotova, Irigoyen Pérez, Ivan, Jaakonsaari, Jørgensen, Kadenbach, Kalfin, Kammervert, Kirilov, Kleva, Koppa, Krehl, Kreissl-Dörfler, Lange, Leichtfried, Leinen, Ludvigsson, López Aguilar, Martin David, Martínez Martínez, Maňka, McAvan, McCarthy, Menéndez del Valle, Milana, Mirsky, Moraes, Moreira, Muñiz De Urquiza, Mynář, Neuser, Neveďalová, Nilsson, Obiols, Olejniczak, Padar, Paleckis, Paliadeli, Panzeri, Papadopoulou, Pașcu, Perello Rodriguez, Pirillo, Pittella, Poc, Podimata, Prendergast, Prodi, Rapkay, Rapti, Regner, Repo, Riera Madurell, Rodust, Romero López, Roth-Behrendt, Rouček, Sassoli, Schaldemose, Scicluna, Sehnalová, Senyszyn, Serracchiani, Simon, Simpson, Sippel, Siwiec, Skinner, Smolková, Sophocleous, Stavrakakis, Steinruck, Stihler, Susta, Swoboda, Sánchez Presedo, Tabajdi, Tarabella, Thomsen, Tănăsescu, Ulvskog, Van Brempt, Vaughan, Vigenin, Weidenholzer, Weiler, Westlund, Westphal, Willmott, Yáñez-Barnuevo García, Zemke, Žičau**Verts/ALE:** Albrecht, Alfonsi, Auken, Bicep, Bové, Brantner, Bélier, Bütikofer, Chrysogelos, Cochet, Cohn-Bendit, Cramer, Cronberg, Delli, Durant, Eickhout, Engström, Flautre, Giegold, Grèze, Harms, Hassi, Häfner, Häusling, Jadot, Joly, Keller, Kiil-Nielsen, Lambert, Lamberts, Lichtenberger, Lochbihler, Lunacek, Lövin, Miranda, Rivasi, Romeva i Rueda, Rühle, Sargentini, Schlyter, Schroedter, Schulz Werner, Staes, Tarand, Tavares, Taylor Keith, Trüpel, Turmes, Zéribi**Αποχές: 22****ALDE:** Bilbao Barandica, Lyon, Manders**EFD:** (The Earl of) Dartmouth, Agnew, Andreasen, Bizzotto, Bloom, Borghezio, Bufton, Clark, Fontana, Helmer, Imbrasas, Morganti, Paška, Rossi, Salvini, Scottà, Speroni**NI:** Obermayr, Stadler**Διορθώσεις και προθέσεις ψήφου****Υπέρ:** Pervenche Berès**Κατά:** Salvador Sedó i Alabart**15. A7-0253/2012 - Νικόλαος Σαλαβράκος - Τροπ. 2****Υπέρ: 311****ALDE:** Bilbao Barandica, Ludford, Reimers, Ries, Rinaldi, Takkula**ECR:** Ashworth, Bielan, Cabrnach, Callanan, Czarnecki, Elles, Eppink, Fajmon, Foster, Fox, Gróbarczyk, Hannan, Harbour, Kamall, Kamiński, Karim, Kirkhope, Kowal, Kožušník, Legutko, McClarkin, McIntyre, Migalski, Nicholson, Ouzký, Piotrowski, Stevenson, Strejček, Sturdy, Swinburne, Szymański, Tannock, Tomaševski, Tošenovský, Van Orden, Wojciechowski, Yannakoudakis, Zahradil, Česková**EFD:** Cymański, Kurski, Vanhecke, Włosowicz, de Villiers

Τετάρτη 12 Σεπτεμβρίου 2012

**GUE/NGL:** Anderson, Angourakis, Ferreira João, Hadjigeorgiou, Kohlíček, Le Hyaric, Matias, Meyer, Murphy, Omarjee, Ransdorf, Sousa, Toussas, Triantaphyllides, Vergiat, Zimmer

**NI:** Dodds, Gollnisch, Griffin, Le Pen Marine, Morvai, Obermayr, Stoyanov Dimitar, Szegedi

**PPE:** Albertini, Andriksen, Angelilli, Antonescu, Antoniozzi, Audy, Ayuso, Bach, Bagó, Baldassarre, Balz, Bauer, Belet, Berlato, Bodu, Bonsignore, Borys, Boulland, Bratkowski, Brok, Buzek, Bánki, Böge, Băsescu, Březina, Cancian, Casini, Cavada, Collin-Langen, Comi, Correa Zamora, Dantin, Dati, David, De Veyrac, Dehaene, Deß, Dorfmann, Díaz de Mera García Consuegra, Engel, Estaràs Ferragut, Feio, Ferber, Fernandes, Fidanza, Fisas Ayxela, Florenz, Fraga Estévez, Franco, Gabriel, Gahler, Gallo, Gardini, Gargani, Garriga Polledo, Gauzès, Giannakou, Glattfelder, Grosch, Grossetête, Grzyb, Gräßle, Gyürk, Gál, Gáll-Pelcz, Handzlik, Hankiss, Herranz García, Hibner, Higgins, Hohlmeier, Hortefeux, Hökmark, Hübner, Iacolino, Iturgaiz Angulo, Ivanova, Jahr, Jazłowiecka, Jęgle, Jiménez-Becerril Barrio, Jordan, Juvin, Járóka, Jędrzejewska, Kaczmarek, Kalinowski, Karas, Kariņš, Kasoulides, Kastler, Kelam, Kelly, Klaß, Koch, Korhola, Koumoutsakos, Kovatchev, Kozłowski, Kratsa-Tsagaropoulou, Köstinger, La Via, Lamassoure, Langen, Le Brun, Liese, Lisek, Lope Fontagné, Luhan, Lulling, Macovei, Malinov, Mann, Marinescu, Mastella, Matera, Mathieu, Mato Adrover, Matula, Mauro, Mayer, Mayor Oreja, Mazej Kukovič, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Morin-Chartier, Morkūnaitė-Mikulėnienė, Motti, Muscardini, Mészáros, Naranjo Escobar, Neynsky, Niebler, Nitras, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Ortiz Vilella, Pack, Papanikolaou, Papastamkos, Patriciello, Peterle, Pieper, Pirker, Posselt, Preda, Protasiewicz, Pöttering, Quisthoudt-Rowohl, Reul, Riquet, Rivellini, Roithová, Ronzulli, Rübig, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanchez-Schmid, Sartori, Sarvamaa, Saryusz-Wolski, Saudargas, Saïfi, Schnieber-Jastram, Schöpflin, Scurria, Sedó i Alabart, Seiber, Silvestris, Skrzydlewska, Sommer, Sonik, Stolojan, Stoyanov Emil, Surján, Szájer, Sógor, Tatarella, Teixeira, Thun und Hohenstein, Thyssen, Trzaskowski, Tőkés, Ulmer, Urutchev, Vaidere, Verheyen, Vidal-Quadras, Vlasto, Voss, Wałęsa, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Winkler Iuliu, Zalba Bidegain, Zanicchi, Zver, Zwiefka, Záborská, de Grandes Pascual, del Castillo Vera, Łukacijewska, Šadurskis, Štátný

**S&D:** Alves, Andrieu, Balčytis, Berès, Capoulas Santos, Correia de Campos, Costa, Cottigny, De Keyser, Estrela, Ferreira Elisa, Gomes, Groote, Göncz, Hoang Ngoc, Howitt, Lange, Moraes, Moreira, Pargneaux, Pirillo, Poc, Roth-Behrendt, Skinner, Stihler, Thomas, Trautmann, Tănăsescu

**Verts/ALE:** Hudghton, Häfner, Smith, Ždanoka

#### Κατά: 306

**ALDE:** Alfano, Alvaro, Aylward, Bearder, Bennahmias, Buşoi, Creutzmann, Crowley, Davies, Donskis, Duff, Gallagher, Gerbrandy, Godmanis, Goerens, Goulard, Griesbeck, Hall, Harkin, Hirsch, Jensen, Johansson, Jääteenmäki, Kacin, Kazak, Klinz, Krahmer, Lambsdorff, Lepage, Løkkegaard, Manner, Meissner, Michel, Mulder, Mănescu, Newton Dunn, Neys-Uyttebroeck, Nicolai, Ojuland, Oviir, Panayotov, Parvanova, Paulsen, Rochefort, Rohde, Savisaar-Toomast, Schaake, Schmidt, Taylor Rebecca, Thein, Theurer, Torvalds, Uggias, Vajgl, Verhofstadt, Vălean, Watson, Weber Renate, Werthmann, Wikström, Zanon, de Sarnez

**ECR:** Ford, Girling, Rosbach, Vlasák, Zile

**EFD:** Allam, Belder, Bizzotto, Bloom, Borghezio, Clark, Fontana, Messerschmidt, Morganti, Paška, Rossi, Salavrakos, Salvini, Scottà, Speroni, Terho, Tzavela

**GUE/NGL:** Ernst, Gustafsson, Händel, Klute, Liotard, Lösing, Maštálka, Remek, Rubiks, Scholz, Wils

**NI:** Brons, Ehrenhauser, Martin Hans-Peter, Severin, Stadler, Vadim Tudor

**PPE:** Becker, Bendtsen, Corazza Bildt, Daul, De Mita, Delvaux, Essayah, Ibrisagic, Kalniete, Kukan, Marcinkiewicz, Niculescu, Patrão Neves, Roatta, Schnellhardt, Svensson, Theoharous, Tsoukalas, Winkler Hermann, Wortmann-Kool, Zalewski, Zasada, Zeller, de Lange, van de Camp

**S&D:** Andrés Barea, Arlacchi, Arsenis, Attard-Montalto, Ayala Sender, Badia i Cutchet, Berlinguer, Berman, Blinkevičiūtė, Borsellino, Boştinaru, Bullmann, Caronna, Cashman, Cercas, Christensen, Cliveti, Cofferati, Costello, Creţu, Cuschieri, Cutaş, Daerden, Danellis, De Angelis, De Castro, Domenici, Droutsas, Dušek, Dăncilă, El Khadraoui, Enciu, Ertug, Fajon, Falbr, Flašíková Beňová, Fleckenstein, Färm, Garcés Ramón, García Pérez, García-Hierro Caraballo, Gardiazábal Rubial, Gebhardt, Geier, Geringer de Oedenberg, Gierek, Glante, Gualtieri, Guerrero Salom, Gurmai, Gutiérrez Prieto, Haug, Hedh, Herczog, Hughes, Iotova, Irigoyen Pérez, Ivan, Jaakonsaari, Jørgensen, Kadenbach, Kalfin, Kammerevert, Kirilov, Kleva, Koppa, Krehl, Kreissl-Dörfler, Leichtfried, Leinen, Ludvigsson, López Aguilar, Martin David, Martínez Martínez, Maňka, McAvan, McCarthy, Menéndez del Valle, Milana, Mirsky, Muñiz De Urquiza, Mynář, Neuser, Neveďalová, Nilsson, Obiols, Olejniczak, Padar, Paleckis, Paliadeli, Panzeri, Papadopoulou, Perello Rodriguez,

**Τετάρτη 12 Σεπτεμβρίου 2012**

Prendergast, Prodi, Rapkay, Rapti, Regner, Repo, Riera Madurell, Rodust, Romero López, Rouček, Sassoli, Schaldemose, Scicluna, Sehnalová, Senyszyn, Serracchiani, Simon, Simpson, Sippel, Siwec, Smolková, Sophocleous, Stavrakakis, Steinruck, Susta, Swoboda, Sánchez Presedo, Sárbu, Tarabella, Thomsen, Tirolien, Ulvskog, Van Brempt, Vaughan, Vigenin, Weidenholzer, Weiler, Westlund, Westphal, Willmott, Yáñez-Barnuevo García, Zemke

**Verts/ALE:** Albrecht, Alfonsi, Auken, Bicep, Bové, Brantner, Bélier, Bütikofer, Chrysogelos, Cochet, Cramer, Cronberg, Durant, Eickhout, Engström, Flautre, Giegold, Grèze, Harms, Hassi, Häusling, Jadot, Joly, Keller, Kiil-Nielsen, Lambert, Lamberts, Lichtenberger, Lochbihler, Lunacek, Lövin, Rivasi, Romeva i Rueda, Rühle, Sargentini, Schlyter, Schroedter, Schulz Werner, Staes, Tarand, Tavares, Taylor Keith, Trüpel, Turmes, Zéribi

**Αποχές: 15**

**ALDE:** Lyon, Manders, Skylakakis

**EFD:** (The Earl of) Dartmouth, Agnew, Andreasen, Bufton, Helmer, Imbrasas

**NI:** van der Stoep

**PPE:** Carvalho

**S&D:** Țicău

**Verts/ALE:** Andersdotter, Brepoels, Evans

**Διορθώσεις και προθέσεις ψήφου**

**Υπέρ:** Heinz K. Becker, Bastiaan Belder, Maria do Céu Patrão Neves, Patrice Tirolien, Ioannis A. Tsoukalas, Inês Cristina Zuber

**Κατά:** Matthias Groote, Richard Howitt, Gunnar Hökmark, Sarah Ludford, Claude Moraes, Frédérique Ries, Peter Skinner, Catherine Stihler

**Αποχές:** Derek Roland Clark

**16. A7-0253/2012 – Νικόλαος Σαλαβράκος - § 35/1****Υπέρ: 629**

**ALDE:** Alvaro, Aylward, Bearder, Bennahmias, Bilbao Barandica, Bowles, Buşoi, Creutzmann, Crowley, Davies, De Backer, Donskis, Duff, Gallagher, Gerbrandy, Godmanis, Goerens, Goulard, Griesbeck, Hall, Harkin, Hirsch, Ilchev, Jensen, Johansson, Jäätteenmäki, Kacin, Kazak, Klinz, Kozlík, Kraemer, Lambsdorff, Lepage, Ludford, Løkkegaard, Manders, Manner, McMillan-Scott, Meissner, Michel, Mulder, Mănescu, Newton Dunn, Neyts-Uyttebroeck, Nicolai, Ojuland, Oviir, Panayotov, Parvanova, Paulsen, Reimers, Ries, Rinaldi, Rochefort, Rohde, Savisaar-Toomast, Schaake, Schmidt, Skylakakis, Takkula, Taylor Rebecca, Thein, Theurer, Torvalds, Uggias, Vajgl, Verhofstadt, Vălean, Watson, Weber Renate, Werthmann, Wikström, Zanoni, de Sarnez

**ECR:** Ashworth, Bielan, Bokros, Cabrnach, Callanan, Czarnecki, Deva, Elles, Eppink, Fajmon, Ford, Foster, Fox, Girling, Gróbarczyk, Hannan, Harbour, Kamall, Kamiński, Karim, Kirkhope, Kowal, Kožušník, Legutko, McClarkin, McIntyre, Migalski, Nicholson, Piotrowski, Rosbach, Stevenson, Strejček, Sturdy, Swinburne, Szymański, Tannock, Tomaševski, Tošenovský, Van Orden, Vlasák, Wojciechowski, Yannakoudakis, Zahradil, Zile, Čěšková

**EFD:** (The Earl of) Dartmouth, Agnew, Andreasen, Belder, Bufton, Clark, Cymański, Kurski, Messerschmidt, Paška, Salavrakos, Terho, Tzavela, Vanhecke, Włosowicz

**GUE/NGL:** Anderson, Angourakis, Bisky, Chountis, Ernst, Ferreira João, Gustafsson, Hadjigeorgiou, Händel, Klute, Kohlíček, Le Hyaric, Liotard, Lösing, Matias, Maštálka, Meyer, Murphy, Mélenchon, Omarjee, Ransdorf, Remek, Rubiks, Scholz, Sousa, Søndergaard, Toussas, Triantaphyllides, Vergiat, Wils, Zimmer, Zuber

**NI:** Brons, Claeys, Dodds, Ehrenhauser, Griffin, Martin Hans-Peter, Morvai, Obermayr, Severin, Sosa Wagner, Stadler, Szegedi, Vadim Tudor

Τετάρτη 12 Σεπτεμβρίου 2012

**PPE:** Albertini, Andriksen, Angelilli, Antonescu, Antoniozzi, Audy, Ayuso, Bach, Bagó, Baldassarre, Balz, Bastos, Bauer, Becker, Belet, Bendtsen, Berlato, Bodu, Bonsignore, Borys, Boulland, Bratkowski, Brok, Buzek, Bánki, Bøge, Băsescu, Březina, Cancian, Carvalho, Casini, Caspary, Cavada, Coelho, Collin-Langen, Comi, Corazza Bildt, Correa Zamora, Danjean, Dantin, Dati, Daul, David, De Mita, De Veyrac, Dehaene, Delvaux, Deutsch, Deß, Dorfmann, Díaz de Mera García Consuegra, Engel, Essayah, Estaràs Ferragut, Feio, Ferber, Fernandes, Fidanza, Fisas Ayxela, Florenz, Fraga Estévez, Franco, Gabriel, Gahler, Gallo, Gardini, Gargani, Garriga Polledo, Gauzès, Giannakou, Glattfelder, Grosch, Grossetête, Grzyb, Gräßle, Gyürk, Gál, Gáll-Pelcz, Handzlik, Hankiss, Herranz García, Hibner, Higgins, Hohlmeier, Hortefeux, Hökmark, Hübner, Iacolino, Ibrisagic, Iturgaiz Angulo, Ivanova, Jahr, Jazłowiecka, Jeggler, Jiménez-Becerril Barrio, Jordan, Juvin, Járóka, Jędrzejewska, Kaczmarek, Kalinowski, Kalniete, Karas, Kariņš, Kasoulides, Kastler, Kelam, Kelly, Klab, Koch, Korhola, Koumoutsakos, Kovatchev, Kozłowski, Kratsa-Tsagaropoulou, Kukan, Köstinger, La Via, Lamassoure, Le Brun, Liese, Lisek, Lope Fontagné, Luhan, Lulling, Macovei, Malinov, Mann, Marcinkiewicz, Marinescu, Mastella, Matera, Mathieu, Mato Adrover, Matula, Mauro, Mayer, Mayor Oreja, Mazej Kukovič, McGuinness, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Morin-Chartier, Morkūnaitė-Mikulėnienė, Motti, Muscardini, Mészáros, Naranjo Escobar, Neynsky, Niculescu, Niebler, Nitras, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Ortiz Vilella, Pack, Papanikolaou, Papastamkos, Patriciello, Patrão Neves, Peterle, Pieper, Pirker, Posselt, Preda, Protasiewicz, Proust, Pöttering, Quisthoudt-Rowohl, Reul, Riquet, Rivellini, Roatta, Roithová, Ronzulli, Rübig, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanchez-Schmid, Sartori, Sarvamaa, Saryusz-Wolski, Saudargas, Saïfi, Schnellhardt, Schnieber-Jastram, Schöpflin, Scurria, Seeber, Silvestris, Skrzydlewska, Sommer, Sonik, Stolojan, Stoyanov Emil, Surján, Svensson, Szájer, Sógor, Tatarella, Teixeira, Theoharous, Thun und Hohenstein, Thyssen, Trzaskowski, Tsoukalas, Tőkés, Ulmer, Urutchev, Vaidere, Verheyen, Vidal-Quadras, Vlasto, Voss, Wałęsa, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Winkler Iuliu, Winkler Hermann, Wortmann-Kool, Zalba Bidegain, Zaleski, Zanichchi, Zasada, Zeller, Zver, Zwiefka, Záborská, de Grandes Pascual, de Lange, del Castillo Vera, van de Camp, Łukacijewska, Óry, Šadurskis, Šťastný

**S&D:** Alves, Andrieu, Andrés Barea, Arlacchi, Arsenis, Attard-Montalto, Ayala Sender, Badia i Cutchet, Balčytis, Berlinguer, Berman, Berès, Blinkiviciūtė, Borsellino, Boștinariu, Brzobohatá, Bullmann, Capoulas Santos, Caronna, Cashman, Castex, Cercas, Christensen, Cliveti, Cofferati, Correia de Campos, Costa, Costello, Cottigny, Cozzolino, Crețu, Cuschieri, Cutaș, Daerden, Danellis, De Angelis, De Castro, De Keyser, Domenici, Droutsas, Dušek, Dăncilă, El Khadraoui, Enciu, Ertug, Estrela, Fajon, Falbr, Ferreira Elisa, Flašíková Beňová, Fleckenstein, Färm, Garcés Ramón, García Pérez, García-Hierro Caraballo, Gardiazábal Rubial, Gebhardt, Geier, Geringer de Oedenberg, Gierek, Glante, Gomes, Grech, Groote, Gualtieri, Guerrero Salom, Gurmai, Gutiérrez Prieto, Göncz, Haug, Hedh, Hoang Ngoc, Howitt, Hughes, Iotova, Irigoyen Pérez, Ivan, Jaakonsaari, Jørgensen, Kadenbach, Kammerevert, Kirilov, Kleva, Koppa, Krehl, Kreissl-Dörfler, Lange, Leichtfried, Leinen, Ludvigsson, López Aguilar, Martin David, Martínez Martínez, Maňka, McAvan, McCarthy, Menéndez del Valle, Milana, Mirsky, Moraes, Moreira, Muñiz De Urquiza, Mynář, Neuser, Neveďalová, Nilsson, Obiols, Olejniczak, Padar, Paleckis, Paliadeli, Panzeri, Papadopoulou, Pargneaux, Perello Rodriguez, Pirillo, Pittella, Poc, Prendergast, Prodi, Rapkay, Rapti, Regner, Repo, Riera Madurell, Rodust, Romero López, Rouček, Sassoli, Schaldemose, Scicluna, Sehnalová, Senyszyn, Serracchiani, Simon, Simpson, Sippel, Siwiec, Skinner, Smolková, Sophocleous, Stavrakakis, Steinruck, Stihler, Susta, Swoboda, Sánchez Presedo, Sârbu, Tarabella, Thomas, Thomsen, Tirolien, Trautmann, Tănăsescu, Ulvskog, Van Brempt, Vaughan, Vigenin, Weidenholzer, Weiler, Westlund, Westphal, Willmott, Yáñez-Barnuevo García, Zemke, Țicău

**Verts/ALE:** Alfonsi, Auken, Benarab-Attou, Bicep, Bové, Brantner, Brepoels, Bélier, Bütikofer, Chrysogelos, Cochet, Cohn-Bendit, Cramer, Cronberg, Delli, Eickhout, Engström, Flautre, Giegold, Grèze, Harms, Häfner, Häusling, Jadot, Joly, Keller, Kiil-Nielsen, Lambert, Lamberts, Lichtenberger, Lochbihler, Lunacek, Lövin, Miranda, Rivasi, Romeva i Rueda, Rühle, Sargentini, Schlyter, Schroedter, Schulz Werner, Staes, Tarand, Tavares, Taylor Keith, Trüpel, Turmes

#### Karát: 18

**EFD:** Allam, Bizzotto, Borghesio, Fontana, Morganti, Rossi, Salvini, Scottà, Speroni, de Villiers

**NI:** Stoyanov

**PPE:** Sedó i Alabart

**Verts/ALE:** Albrecht, Durant, Evans, Hudghton, Smith, Ždanoka

#### Αποχές: 8

**ALDE:** Lyon

**EFD:** Bloom, Helmer, Imbrasas

**NI:** Gollnisch, Le Pen Marine, van der Stoep

**Verts/ALE:** Andersdotter

Τετάρτη 12 Σεπτεμβρίου 2012

## 17. A7-0253/2012 - Νικόλαος Σαλαβράκος - § 35/2

Υπερ: 594

**ALDE:** Alfano, Alvaro, Bearder, Bennahmias, Bilbao Barandica, Bowles, Buşoi, Creutzmann, Davies, De Backer, Donskis, Duff, Gerbrandy, Godmanis, Goerens, Goulard, Griesbeck, Hall, Ilchev, Jensen, Johansson, Jäätteenmäki, Kacin, Kazak, Klinz, Kozlík, Krahmer, Lepage, Ludford, Lyon, Løkkegaard, Manders, Manner, McMillan-Scott, Meissner, Michel, Mulder, Mănescu, Newton Dunn, Neyts-Uyttebroeck, Ojuland, Oviir, Panayotov, Parvanova, Paulsen, Reimers, Ries, Rinaldi, Rochefort, Savisaar-Toomast, Schaake, Schmidt, Skylakakis, Takkula, Taylor Rebecca, Thein, Torvalds, Uggias, Vajgl, Verhofstadt, Vălean, Watson, Weber Renate, Werthmann, Wikström, Zaroni, de Sarnez

**ECR:** Ashworth, Bielan, Bokros, Cabrnach, Callanan, Czarnecki, Eppink, Ford, Foster, Fox, Girling, Gróbarczyk, Hannan, Harbour, Kamall, Kamiński, Karim, Kirkhope, Kowal, Kožušník, Legutko, McClarkin, McIntyre, Mígalski, Nicholson, Ouzký, Piotrowski, Rosbach, Stevenson, Strejček, Sturdy, Swinburne, Szymański, Tannock, Tomaševski, Tošenovský, Van Orden, Vlasák, Wojciechowski, Yannakoudakis, Zahradil, Zile, Česková

**EFD:** (The Earl of) Dartmouth, Agnew, Andreasen, Belder, Bloom, Bufton, Clark, Cymański, Helmer, Imbrasas, Kurski, Messerschmidt, Paška, Salavrakos, Terho, Tzavela, Vanhecke, Włosowicz

**GUE/NGL:** Anderson, Angourakis, Bisky, Chountis, Ernst, Ferreira João, Händel, Klute, Kohlíček, Le Hyaric, Lösing, Matias, Maštálka, Meyer, Murphy, Mélenchon, Omarjee, Ransdorf, Remek, Rubiks, Scholz, Sousa, Toussas, Triantaphyllides, Vergiat, Wils, Zimmer, Zuber

**NI:** Brons, Claeys, Dodds, Ehrenhauser, Gollnisch, Griffin, Le Pen Marine, Martin Hans-Peter, Morvai, Severin, Sosa Wagner, Stadler, Stoyanov Dimitar, Szegedi, Vadim Tudor

**PPE:** Albertini, Andrikienė, Angelilli, Antonescu, Antoniozzi, Audy, Bach, Bagó, Baldassarre, Balz, Bastos, Bauer, Becker, Belet, Bendtsen, Berlato, Bodu, Bonsignore, Borys, Boulland, Bratkowski, Brok, Buzek, Bánki, Böge, Băsescu, Březina, Cancian, Carvalho, Casini, Caspary, Cavada, Coelho, Comi, Danjean, Dantin, Dati, Daul, David, De Mita, De Veyrac, Dehaene, Delvaux, Deutsch, Deß, Dorfmann, Engel, Essayah, Feio, Fernandes, Fidanza, Florenz, Franco, Gabriel, Gahler, Gallo, Gardini, Gargani, Gauzès, Giannakou, Glattfelder, Grosch, Grossetête, Grzyb, Gräßle, Gyürk, Gál, Gáll-Pelcz, Handzlik, Hankiss, Hibner, Higgins, Hohlmeier, Hortefaux, Iacolino, Ivanova, Jahr, Jazłowiecka, Jeggler, Jordan, Juvin, Járóka, Jędrzejewska, Kaczmarek, Kalinowski, Kalniete, Karas, Kariņš, Kasoulides, Kastler, Kelam, Kelly, Klaß, Koch, Korhola, Koumoutsakos, Kozłowski, Kratsa-Tsagaropoulou, Kukan, Köstinger, La Via, Lamassoure, Langen, Le Brun, Liese, Lisek, Lulling, Macovei, Malinov, Mann, Marcinkiewicz, Marinescu, Mastella, Matera, Mathieu, Matula, Mauro, Mayer, Mazej Kukovič, McGuinness, Mikolášik, Mitchell, Morin-Chartier, Morkūnaitė-Mikulėnienė, Motti, Muscardini, Mészáros, Neynsky, Niculescu, Niebler, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Pack, Papanikolaou, Papastamkos, Patriciello, Patrão Neves, Peterle, Pieper, Pirker, Posselt, Preda, Protasiewicz, Proust, Pöttering, Quisthoudt-Rowohl, Reul, Riquet, Rivellini, Roatta, Roithová, Ronzulli, Rübiger, Sanchez-Schmid, Sartori, Sarvamaa, Saryusz-Wolski, Saudargas, Saïfi, Schnellhardt, Schnieber-Jastram, Schöpflin, Scurria, Seiber, Silvestris, Skrzydlewska, Sommer, Sonik, Stolojan, Stoyanov Emil, Surján, Svensson, Szájer, Sógor, Tatarella, Teixeira, Theoharous, Thun und Hohenstein, Thyssen, Trzaskowski, Tsoukalas, Tőkés, Ulmer, Urutchev, Vaidere, Verheyen, Vlasto, Voss, Wałęsa, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Winkler Iuliu, Winkler Hermann, Wortmann-Kool, Zaleski, Zanicchi, Zasada, Zeller, Zver, Zwiefka, Záborská, de Lange, van de Camp, Łukacijewska, Óry, Šadurskis, Štastný

**S&D:** Andrieu, Andrés Barea, Arlacchi, Arsenis, Attard-Montalto, Ayala Sender, Badia i Cutchet, Balçýtis, Berlinguer, Berman, Berès, Blinkievičiūtė, Borsellino, Boşınaru, Brzobohatá, Bullmann, Capoulas Santos, Caronna, Cashman, Castex, Cercas, Christensen, Cliveti, Cofferati, Correia de Campos, Costa, Costello, Cottigny, Cozzolino, Creţu, Cuschieri, Cutaş, Daerden, Danellis, De Angelis, De Castro, De Keyser, Domenici, Droussas, Dušek, Dăncilă, El Khadraoui, Ertug, Estrela, Fajon, Falbr, Ferreira Elisa, Flašíková Beňová, Fleckenstein, Färm, Garcés Ramón, García Pérez, García-Hierro Caraballo, Gardiazábal Rubial, Gebhardt, Geier, Geringer de Oedenberg, Gierek, Glante, Gomes, Grootte, Gualtieri, Guerrero Salom, Gurmai, Gutiérrez Prieto, Göncz, Haug, Hedh, Hoang Ngoc, Howitt, Hughes, Iotova, Irigoyen Pérez, Ivan, Jaakonsaari, Jørgensen, Kadenbach, Kalfin, Kammerevert, Kirilov, Kleva, Koppa, Krehl, Kreissl-Dörfler, Lange, Leichtfried, Leinen, Ludvigsson, Martin David, Martínez Martínez, Maňka, McAvan, McCarthy, Menéndez del Valle, Milana, Mirsky, Moraes, Moreira, Muñiz De Urquiza, Mynář, Neuser, Neveďalová, Nilsson, Obiols, Olejniczak, Padar, Paleckis, Paliadeli, Panzeri, Papadopoulou, Pargneaux, Perello Rodriguez, Pirillo, Pittella, Poc, Prendergast, Prodi, Rapkay, Rapti, Regner, Repo, Riera Madurell, Rodust, Romero López, Rouček, Sassoli, Schaldemose, Scicluna, Sehnalová, Senyszyn, Serracchiani, Simon, Simpson, Sippel, Siwiec, Skinner, Smolková, Sophocleous, Stavrakakis, Steinruck, Stihler, Susta, Swoboda, Sánchez Presedo, Sárbu, Tarabella, Thomas, Thomsen, Tirolien, Trautmann, Tănăsescu, Ulvskog, Van Brempt, Vaughan, Vigenin, Weidenholzer, Weiler, Westlund, Westphal, Willmott, Yáñez-Barnuevo García, Zemke, Ťiča

**Verts/ALE:** Albrecht, Alfonsi, Andersdotter, Auken, Benarab-Attou, Bicep, Bové, Brantner, Brepoels, Bélier, Chrysogelos, Cochet, Cohn-Bendit, Cramer, Cronberg, Dellí, Durant, Eickhout, Engström, Evans, Flautre, Giegold, Grèze, Harms, Hassi, Hudghton, Häfner, Häusling, Jadot, Joly, Keller, Kiil-Nielsen, Lambert, Lamberts, Lichtenberger, Lochbihler, Lunacek, Lövin, Miranda, Rivasi, Romeva i Rueda, Schlyter, Schroedter, Schulz Werner, Smith, Staes, Tarand, Tavares, Taylor Keith, Trüpel, Zéribi, Ždanoka

Τετάρτη 12 Σεπτεμβρίου 2012

**Κατά: 40****ALDE:** Gallagher, Harkin**ECR:** Deva**EFD:** Allam, Bizzotto, Borghezio, Fontana, Morganti, Rossi, Salvini, Scottà, Speroni, de Villiers**PPE:** Ayuso, Corazza Bildt, Correa Zamora, Díaz de Mera García Consuegra, Estaràs Ferragut, Fisas Aixela, Fraga Estévez, Garriga Polledo, Herranz García, Hökmark, Hübner, Ibrisagic, Iturgaiz Angulo, Jiménez-Becerril Barrio, Lope Fontagné, Mato Adrover, Mayor Oreja, Millán Mon, Naranjo Escobar, Nitras, Ortiz Vilella, Salafranca Sánchez-Neyra, Sedó i Alabart, Vidal-Quadras, Zalba Bidegain, de Grandes Pascual, del Castillo Vera**Αποχές: 7****ALDE:** Crowley**GUE/NGL:** Gustafsson, Liotard, Søndergaard**NI:** Obermayr, van der Stoep**S&D:** Alves**Διορθώσεις και προθέσεις ψήφου****Υπέρ:** Nirj Deva, Claude Turmes**18. A7-0253/2012 - Νικόλαος Σαλαβράκος - § 58/1****Υπέρ: 366****ALDE:** Bennahmias, Bilbao Barandica, Goulard, Griesbeck, Ludford, Meissner, Mulder, Reimers, Ries, Rochefort, de Sarnez**ECR:** Ashworth, Bielan, Cabrnach, Callanan, Deva, Elles, Foster, Fox, Girling, Gróbarczyk, Hannan, Harbour, Kamall, Kamiński, Karim, Kirkhope, Kowal, Kožušník, Legutko, McClarkin, McIntyre, Migalski, Nicholson, Piotrowski, Stevenson, Strejček, Sturdy, Swinburne, Szymański, Tannock, Tomaševski, Tošenovský, Van Orden, Wojciechowski, Yannakoudakis, Zahradil, Češková**EFD:** Belder, Cymański, Imbrasas, Kurski, Terho, Vanhecke, Włosowicz, de Villiers**GUE/NGL:** Anderson, Angourakis, Chountis, Ferreira João, Hadjigeorgiou, Kohlíček, Le Hyaric, Matias, Maštálka, Meyer, Murphy, Mélenchon, Omarjee, Ransdorf, Remek, Rubiks, Sousa, Toussas, Triantaphyllides, Vergiat, Zimmer, Zuber**NI:** Brons, Claeys, Dodds, Gollnisch, Griffin, Le Pen Marine, Morvai, Obermayr, Sosa Wagner, Stadler, Stoyanov Dimitar, Szegedi, Vadim Tudor**PPE:** Albertini, Andriekienė, Angelilli, Antonescu, Antoniozzi, Audy, Ayuso, Bach, Bagó, Baldassarre, Balz, Bastos, Bauer, Becker, Belet, Berlato, Bodu, Bonsignore, Borys, Boulland, Bratkowski, Brok, Buzek, Bánki, Böge, Băsescu, Březina, Cancian, Carvalho, Casini, Caspary, Cavada, Coelho, Collin-Langen, Comi, Correa Zamora, Danjean, Dantin, Dati, Daul, David, De Mita, De Veyrac, Dehaene, Delvaux, Deutsch, Deß, Dorfmann, Díaz de Mera García Consuegra, Engel, Estaràs Ferragut, Feio, Ferber, Fernandes, Fidanza, Fisas Aixela, Florenz, Fraga Estévez, Franco, Gabriel, Gahler, Gallo, Gardini, Gargani, Garriga Polledo, Gauzès, Giannakou, Glattfelder, Grosch, Grossetête, Grzyb, Gräßle, Gyürk, Gál, Gáll-Pelcz, Handzlik, Hankiss, Herranz García, Hibner, Higgins, Hohlmeier, Hortefeux, Hübner, Iacolino, Ivanova, Jahr, Jazłowiecka, Jęggel, Jiménez-Becerril Barrio, Jordan, Juvin, Járóka, Jędrzejewska, Kaczmarek, Kalinowski, Karas, Kasoulides, Kastler, Kelam, Kelly, Kłaf, Koch, Korhola, Koumoutsakos, Kovatchev, Kozłowski, Kukan, Köstinger, La Via, Lamassoure, Langen, Le Brun, Liese, Lisek, Lope Fontagné, Luhan, Lulling, Macovei, Malinov, Mann, Marcinkiewicz, Marinescu, Mastella, Matera, Mathieu, Mato Adrover, Matula, Mauro, Mayer, Mayor Oreja, Mazej Kukovič, McGuinness, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Morin-Chartier, Morkūnaitė-Mikulėnienė, Motti, Muscardini, Mészáros, Naranjo Escobar, Neynsky, Niculescu, Niebler, Nitras, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Ortiz Vilella, Pack, Papanikolaou, Papastamkos, Patriciello, Peterle, Pieper, Pirker, Posselt, Preda, Protasiewicz, Proust, Pöttering, Quisthoudt-Rowohl, Reul, Riquet, Rivellini, Roatta, Roithová, Ronzulli, Rübig, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanchez-Schmid, Sartori, Sarvamaa, Saryusz-Wolski, Saudargas, Saïfi, Schnellhardt, Schnieber-Jastram, Schöpflin, Scurlia, Sedó i Alabart, Seiber, Silvestris, Skrzydlewska, Sommer, Sonik,

**Τετάρτη 12 Σεπτεμβρίου 2012**

Stolojan, Stoyanov Emil, Surján, Svensson, Szájer, Sógor, Tatarella, Teixeira, Theocharous, Thun und Hohenstein, Thyssen, Trzaskowski, Tsoukalas, Tókécs, Ulmer, Urutchev, Verheyen, Vidal-Quadras, Vlasto, Voss, Wałęsa, Weber Manfred, Weisgerber, Winkler Iuliu, Zalba Bidegain, Zalewski, Zanocchi, Zasada, Zver, Zwiefka, Záborská, de Grandes Pascual, del Castillo Vera, Łukacijewska, Ōry, Štátný

**S&D:** Alves, Andrieu, Andrés Barea, Ayala Sender, Badia i Cutchet, Balçytis, Berès, Capoulas Santos, Castex, Cercas, Correia de Campos, Costa, Cottigny, Cozzolino, De Castro, Estrela, Ferreira Elisa, Garcés Ramón, García Pérez, García-Hierro Caraballo, Gardiazábal Rubial, Gomes, Gualtieri, Guerrero Salom, Gurmai, Gutiérrez Prieto, Hoang Ngoc, Howitt, Irigoyen Pérez, López Aguilar, Martin David, Martínez Martínez, McCarthy, Menéndez del Valle, Moreira, Muñiz De Urquiza, Obiols, Pargneaux, Perello Rodriguez, Riera Madurell, Romero López, Sánchez Presedo, Tirolien, Trautmann

**Verts/ALE:** Brepoels, Durant, Evans, Hudghton, Jadot, Miranda, Smith, Tarand, Tavares, Ždanoka

**Κατά: 281**

**ALDE:** Alfano, Aylward, Bearder, Bowles, Buşoi, Creutzmann, Crowley, Davies, De Backer, Donskis, Duff, Gallagher, Gerbrandy, Godmanis, Goerens, Hall, Harkin, Hirsch, Ilchev, Jensen, Johansson, Jäätteenmäki, Kacin, Kazak, Klinz, Kozlík, Krahmer, Lambsdorff, Lepage, Lyon, Lökkegaard, Manders, Manner, McMillan-Scott, Michel, Mănescu, Newton Dunn, Neyts-Uyttebroeck, Nicolai, Ojuland, Oviir, Panayotov, Parvanova, Paulsen, Rinaldi, Rohde, Saviisaar-Toomast, Schaake, Schmidt, Skylakakis, Takkula, Taylor Rebecca, Thein, Theurer, Torvalds, Uggias, Vajgl, Verhofstadt, Vălean, Watson, Weber Renate, Werthmann, Wikström, Zanoni

**ECR:** Bokros, Eppink, Ford, Rosbach, Vlasák, Zile

**EPD:** (The Earl of) Dartmouth, Agnew, Allam, Andreasen, Bizzotto, Bloom, Borghezio, Bufton, Clark, Fontana, Helmer, Messerschmidt, Morganti, Paška, Rossi, Salavrakos, Salvini, Scottà, Speroni, Tzavela

**GUE/NGL:** Bisky, Gustafsson, Händel, Klute, Liotard, Lösing, Scholz, Søndergaard, Wils

**NI:** Ehrenhauser, Martin Hans-Peter, Severin, van der Stoep

**PPE:** Bendtsen, Corazza Bildt, Essayah, Hökmark, Ibrisagic, Kalniete, Kariņš, Vaidere, Winkler Hermann, Wortmann-Kool, Zeller, de Lange, van de Camp, Šadurskis

**S&D:** Arlacchi, Arsenis, Attard-Montalto, Berlinguer, Berman, Blinkevičiūtė, Borsellino, Boştinaru, Brzobohatá, Bullmann, Caronna, Cashman, Christensen, Cliveti, Cofferati, Costello, Creţu, Cuschieri, Cutaş, Daerden, Danellis, De Angelis, De Keyser, Domenici, Droutsas, Dušek, Dăncilă, El Khadraoui, Enciu, Ertug, Fajon, Falbr, Flašíková Beňová, Fleckenstein, Färm, Gebhardt, Geier, Geringer de Oedenberg, Gieriek, Glante, Grech, Groote, Göncz, Haug, Hedh, Hughes, Iotova, Ivan, Jaakonsaari, Jørgensen, Kadenbach, Kalfin, Kammerer, Kirilov, Kleva, Koppa, Krehl, Kreissl-Dörfler, Lange, Leichtfried, Leinen, Ludvigsson, Maňka, McAvan, Milana, Mírsky, Moraes, Neveďalová, Nilsson, Olejniczak, Padar, Paliadeli, Panzeri, Papadopoulou, Pirillo, Pittella, Poc, Prendergast, Prodi, Rapkay, Rapti, Regner, Repo, Rodust, Rouček, Sassoli, Schaldemose, Scicluna, Sehnalová, Senyszyn, Serracchiani, Simon, Simpson, Sippel, Siwiec, Skinner, Smolková, Sophocleous, Stavrakakis, Steinruck, Stihler, Susta, Swoboda, Sárbu, Tarabella, Thomas, Thomsen, Tănăsescu, Ulvskog, Van Brempt, Vaughan, Vigenin, Weidenholzer, Weiler, Westlund, Westphal, Willmott, Zemke, Ţicău

**Verts/ALE:** Albrecht, Alfonsi, Auken, Benarab-Attou, Bicep, Bové, Brantner, Bélier, Bütikofer, Chrysogelos, Cochet, Cohn-Bendit, Cramer, Cronberg, Delli, Eickhout, Engström, Flautre, Giegold, Grèze, Harms, Hassi, Häfner, Häusling, Joly, Keller, Kiil-Nielsen, Lambert, Lamberts, Lichtenberger, Lochbihler, Lunacek, Lövin, Rivasi, Romeva i Rueda, Rühle, Sargentini, Schlyter, Schroedter, Schulz Werner, Staes, Taylor Keith, Trüpel, Turmes, Zéribi

**Αποχές: 2**

**GUE/NGL:** Ernst

**Verts/ALE:** Andersdotter

**Διορθώσεις και προθέσεις ψήφου**

**Υπέ:** Vicky Ford, Rodi Kratsa-Tsagaropoulou, Isabelle Thomas

**Κατά:** Richard Howitt, Sarah Ludford

Τετάρτη 12 Σεπτεμβρίου 2012

## 19. A7-0253/2012 - Νικόλαος Σαλαβράκος - § 58/2

## Υπέρ: 262

**ALDE:** Bennahmias, Bilbao Barandica, Goulard, Griesbeck, Meissner, Mulder, Reimers, Ries, Rochefort, de Sarnez

**ECR:** Ashworth, Bielan, Cabrnach, Callanan, Czarnecki, Deva, Elles, Foster, Fox, Gróbarczyk, Hannan, Harbour, Kamall, Karim, Kirkhope, Kowal, Kožušník, Legutko, McClarkin, McIntyre, Migalski, Nicholson, Ouzký, Piotrowski, Stevenson, Strejček, Sturdy, Swinburne, Szymański, Tannock, Tomaševski, Tošenovský, Van Orden, Wojciechowski, Yannakoudakis, Zahradil, Češková

**EFD:** Bizzotto, Borghezio, Cymański, Fontana, Imbrasas, Kurski, Morganti, Rossi, Salvini, Scottà, Speroni, Vanhecke, Włosowicz, de Villiers

**GUE/NGL:** Anderson, Angourakis, Ferreira João, Hadjigeorgiou, Kohlíček, Le Hyaric, Matias, Maštálka, Meyer, Murphy, Mélenchon, Omarjee, Ransdorf, Remek, Rubiks, Sousa, Toussas, Triantaphyllides, Vergiat, Zimmer, Zuber

**NI:** Dodds, Gollnisch, Le Pen Marine, Morvai, Sosa Wagner, Stadler, Stoyanov Dimitar, Vadim Tudor

**PPE:** Albertini, Andriksen, Angelilli, Antonescu, Antoniozzi, Audy, Bach, Bagó, Baldassarre, Balz, Bastos, Belet, Berlato, Bodu, Bonsignore, Boulland, Brok, Bánki, Böge, Cancian, Carvalho, Casini, Caspary, Cavada, Coelho, Collin-Langen, Comi, Danjean, Dantin, Dati, Daul, David, De Mita, De Veyrac, Dehaene, Delvaux, Deß, Feio, Ferber, Fernandes, Fidanza, Franco, Gabriel, Gahler, Gallo, Gardini, Gargani, Gauzès, Glattfelder, Grosch, Grossetête, Gräßle, Higgins, Hohlmeier, Hortefeux, Iacolino, Ivanova, Jahr, Jeggle, Jordan, Juvin, Kalniete, Kariņš, Kastler, Kelam, Kelly, Klaß, Koch, Kovatchev, La Via, Lamassoure, Langen, Le Brun, Liese, Macovei, Malinov, Marinescu, Mastella, Matera, Mathieu, Mauro, Mazej Kukovič, McGuinness, Mitchell, Morin-Chartier, Muscardini, Neynsky, Niculescu, Niebler, Oomen-Ruijten, Pack, Papanikolaou, Patriciello, Patrão Neves, Pieper, Preda, Proust, Pöttering, Quisthoudt-Rowohl, Reul, Riquet, Rivellini, Roatta, Ronzulli, Sanchez-Schmid, Sartori, Sarvamaa, Saïfi, Schnieber-Jastram, Scurria, Sedó i Alabart, Silvestris, Stolojan, Tatarella, Teixeira, Thyssen, Ulmer, Vaidere, Verheyen, Vlasto, Voss, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Winkler Hermann, Zanicchi, Záborská, Šadurskis, Štátný

**S&D:** Alves, Andrieu, Andrés Barea, Ayala Sender, Badia i Cutchet, Berès, Capoulas Santos, Castex, Cercas, Correia de Campos, Costa, Cottigny, Cozzolino, Crețu, De Castro, Estrela, Ferreira Elisa, Garcés Ramón, García Pérez, García-Hierro Caraballo, Gardiazábal Rubial, Gomes, Guerrero Salom, Gurmai, Gutiérrez Prieto, Hoang Ngoc, Irigoyen Pérez, López Aguilar, Martínez Martínez, Menéndez del Valle, Moreira, Muñoz De Urquiza, Mynář, Obiols, Pargneaux, Perello Rodríguez, Riera Madurell, Romero López, Sánchez Presedo, Thomas, Tirolien, Trautmann

**Verts/ALE:** Miranda

## Κατά: 363

**ALDE:** Alfano, Alvaro, Aylward, Bearder, Bowles, Creutzmann, Crowley, Davies, De Backer, Donskis, Duff, Gallagher, Gerbrandy, Godmanis, Goerens, Hall, Harkin, Hirsch, Ilchev, Jensen, Johansson, Jääteenmäki, Kacin, Kazak, Klinz, Kozlik, Krahmer, Lambsdorff, Lepage, Ludford, Lyon, Manders, McMillan-Scott, Michel, Mănescu, Newton Dunn, Neyts-Uytbroeck, Nicolai, Ojuland, Oviir, Panayotov, Parvanova, Paulsen, Rinaldi, Rohde, Savisaar-Toomast, Schaake, Schmidt, Skylakakis, Takkula, Taylor Rebecca, Thein, Theurer, Torvalds, Uggias, Vajgl, Verhofstadt, Vălean, Watson, Weber Renate, Werthmann, Wikström, Zanoni

**ECR:** Bokros, Eppink, Fajmon, Ford, Girling, Kamiński, Rosbach, Vlasák, Zile

**EFD:** (The Earl of) Dartmouth, Agnew, Andreasen, Belder, Bloom, Bufton, Clark, Helmer, Messerschmidt, Paška, Salavrakos, Terho, Tzavela

**GUE/NGL:** Bisky, Ernst, Gustafsson, Händel, Klute, Liotard, Lösing, Scholz, Søndergaard, Wils

**NI:** Brons, Ehrenhauser, Griffin, Martin Hans-Peter, Severin, van der Stoep

**PPE:** Ayuso, Bauer, Becker, Bendtsen, Borys, Bratkowski, Buzek, Băsescu, Březina, Corazza Bildt, Correa Zamora, Deutsch, Dorfmann, Díaz de Mera García Consuegra, Essayah, Estaràs Ferragut, Fisas Aixela, Fraga Estévez, Garriga Polledo, Giannakou, Grzyb, Gyürk, Handzlik, Hankiss, Herranz García, Hibner, Hökmark, Hübner, Ibrisagic, Iturgaiz Angulo, Jazłowiecka, Jiménez-Becerril Barrio, Járóka, Jędrzejewska, Kaczmarek, Kalinowski, Karas, Kasoulides, Korhola, Koumoutsakos, Kozłowski, Kratsa-Tsagaropoulou, Kukan, Köstinger, Lisek, Lope Fontagné, Luhan, Lulling, Marcinkiewicz, Mato Adrover, Matula, Mayer, Mayor Oreja, Millán Mon, Morkūnaitė-Mikulėnienė, Naranjo Escobar,

**Τετάρτη 12 Σεπτεμβρίου 2012**

Nitras, Olbrycht, Ortiz Vilella, Papastamkos, Pirker, Protasiewicz, Roithová, Rübig, Salafranca Sánchez-Neyra, Saryusz-Wolski, Schnellhardt, Seeber, Skrzydlewska, Sonik, Surján, Svensson, Theocharous, Thun und Hohenstein, Trzaskowski, Tsoukalas, Vidal-Quadras, Wałęsa, Winkler Iuliu, Wortmann-Kool, Zalba Bidegain, Zalewski, Zasada, Zeller, Zwiefka, de Grandes Pascual, de Lange, del Castillo Vera, van de Camp, Łukacijewska, Őry

**S&D:** Arlacchi, Arsenis, Attard-Montalto, Berlinguer, Berman, Blinkevićiūtė, Borsellino, Boştinaru, Brzobohatá, Bullmann, Caronna, Cashman, Christensen, Cliveti, Cofferrati, Costello, Cuschieri, Cutaş, Daerden, Danellis, De Angelis, De Keyser, Domenici, Droutsas, Dušek, Dănciă, El Khadraoui, Enciu, Ertug, Fajon, Falbr, Flašíková Beňová, Fleckenstein, Färm, Gebhardt, Geier, Geringer de Oedenberg, Gierek, Glante, Grech, Groote, Gualtieri, Göncz, Haug, Hedh, Howitt, Hughes, Iotova, Ivan, Jørgensen, Kadenbach, Kalfin, Kammerevert, Kirilov, Kleva, Koppa, Krehl, Kreissl-Dörfler, Lange, Leichtfried, Leinen, Ludvigsson, Martin David, Maňka, McAvan, McCarthy, Milana, Mirsky, Moraes, Neuser, Neveďalová, Nilsson, Olejniczak, Padar, Paliadeli, Panzeri, Papadopoulou, Pirillo, Pittella, Poc, Prendergast, Prodi, Rapkay, Rapti, Regner, Repo, Rodust, Rouček, Sassoli, Schaldemose, Scicluna, Sehnalová, Senyszyn, Serracchiani, Simon, Simpson, Sippel, Siwiec, Skinner, Smolková, Sophocleous, Stavrakakis, Steinruck, Stihler, Susta, Sárbu, Tarabella, Thomsen, Tănăsescu, Ulvskog, Van Brempt, Vigenin, Weidenholzer, Weiler, Westlund, Westphal, Willmott, Zemke, Țicău

**Verts/ALE:** Albrecht, Alfonsi, Andersdotter, Auken, Benarab-Attou, Bicep, Bové, Brantner, Brepoels, Bélier, Bütikofer, Chrysogelos, Cochet, Cohn-Bendit, Cramer, Cronberg, Delli, Eickhout, Engström, Evans, Flautre, Giegold, Grèze, Harms, Hassi, Hudghton, Häfner, Häusling, Jadot, Joly, Keller, Kil-Nielsen, Lambert, Lamberts, Lichtenberger, Lochbihler, Lunacek, Lövin, Rivasi, Romeva i Rueda, Rühle, Sargentini, Schlyter, Schroedter, Schulz Werner, Staes, Tarand, Taylor Keith, Trüpel, Turmes, Zéribi, Ždanoka

**Αποχές: 23**

**ALDE:** Buşoi

**GUE/NGL:** Chountis

**NI:** Claeys, Obermayr, Szegedi

**PPE:** Engel, Gál, Gáll-Pelcz, Mikolášik, Motti, Mészáros, Peterle, Posselt, Saudargas, Schöpflin, Sommer, Stoyanov Emil, Szájer, Sógor, Tőkés, Urutchev, Zver

**Verts/ALE:** Tavares

**20. A7-0253/2012 - Νικόλαος Σαλαβράκος - Ψήφισμα****Υπέρ: 461**

**ALDE:** Alfano, Alvaro, Aylward, Bennahmias, Bilbao Barandica, Buşoi, Crowley, De Backer, Donskis, Gallagher, Goerens, Griesbeck, Hall, Harkin, Hirsch, Johansson, Jäätteenmäki, Kacin, Kozlík, Krahmer, Lambsdorff, Manner, Meissner, Michel, Mulder, Mănescu, Neyts-Uyttebroeck, Nicolai, Ojuland, Oviir, Parvanova, Reimers, Ries, Rinaldi, Rochefort, Rohde, Schaake, Schmidt, Skylakakis, Takkula, Theurer, Torvalds, Uggias, Vajgl, Verhofstadt, Vălean, Watson, de Sarnez

**ECR:** Ashworth, Bielan, Cabrnach, Callanan, Czarnecki, Deva, Elles, Ford, Foster, Fox, Girling, Gróbarczyk, Hannan, Harbour, Kamall, Kamiński, Karim, Kirkhope, Kowal, Kožušník, Legutko, McClarkin, McIntyre, Migalski, Ouzký, Piotrowski, Stevenson, Strejček, Sturdy, Swinburne, Szymański, Tannock, Tomaševski, Tošenovský, Van Orden, Vlasák, Wojciechowski, Yannakoudakis, Zahradil, Česková

**EFD:** Belder, Bizzotto, Borghezio, Cymański, Fontana, Imbrasas, Kurski, Morganti, Paška, Rossi, Salavrakos, Salvini, Scottà, Speroni, Terho, Tzavela, Vanhecke, Włosowicz

**GUE/NGL:** Bisky

**NI:** Claeys, Dodds, Martin Hans-Peter, Morvai, Severin, Sosa Wagner, Stadler, Stoyanov Dimitar, Szegedi, Vadim Tudor

**PPE:** Albertini, Antonescu, Antoniozzi, Audy, Bach, Bagó, Baldassarre, Balz, Bastos, Bauer, Becker, Belet, Berlato, Bodu, Bonsignore, Borys, Boulland, Brok, Bánki, Băsescu, Březina, Cancian, Carvalho, Casini, Caspary, Cavada, Coelho, Collin-Langen, Comi, Danjean, Dantin, Dati, Daul, David, De Mita, De Veyrac, Dehaene, Deutsch, Deß, Engel, Essayah, Feio, Ferber, Fernandes, Florenz, Franco, Gabriel, Gahler, Gallo, Gardini, Gargani, Gauzès, Giannakou, Glattfelder, Grosch, Grossetête, Grzyb, Gräßle, Gyürk, Gál, Hibner, Higgins, Hohlmeier, Hortefeux, Hökmark, Hübner, Iacolino, Ivanova, Jahr, Jazłowiecka, Jęgle, Jordan, Juvin, Járóka, Jędrzejewska, Kalniete, Karas, Kariņš, Kasoulides, Kelam, Kelly, Klaß,

Τετάρτη 12 Σεπτεμβρίου 2012

Koch, Korhola, Koumoutsakos, Kozłowski, Kratsa-Tsagaropoulou, Kukan, Köstinger, La Via, Lamassoure, Langen, Le Brun, Liese, Lisek, Luhan, Lulling, Macovei, Malinov, Mann, Marinescu, Mastella, Matera, Mathieu, Matula, Mauro, Mayer, Mazej Kukovič, McGuinness, Mikolášik, Morin-Chartier, Morkūnaitė-Mikulėnienė, Motti, Muscardini, Neynsky, Niculescu, Niebler, Nitras, Oomen-Ruijten, Pack, Papanikolaou, Papastamkos, Patriciello, Patrão Neves, Peterle, Pieper, Pirker, Posselt, Preda, Protasiewicz, Proust, Pöttering, Quisthoudt-Rowohl, Reul, Riquet, Rivellini, Roatta, Roithová, Ronzulli, Rübiger, Sanchez-Schmid, Sartori, Sarvamaa, Saryusz-Wolski, Saudargas, Saïfi, Schnellhardt, Schnieber-Jastram, Schöpflin, Scurria, Sedó i Alabart, Seeber, Skrzydlewska, Sommer, Sonik, Stolojan, Surján, Szájer, Sógor, Teixeira, Theocharous, Thun und Hohenstein, Thyssen, Tsoukalas, Tóké, Ulmer, Urutchev, Vaidere, Verheyen, Vlasto, Voss, Wałęsa, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Winkler Iuliu, Winkler Hermann, Wortmann-Kool, Zalewski, Zanicchi, Zasada, Zeller, Zver, Zwiefka, Záborská, de Lange, van de Camp, Łukacijewska, Ōry, Šadurskis, Štátný

**S&D:** Alves, Andrieu, Andrés Barea, Arlacchi, Arsenis, Attard-Montalto, Ayala Sender, Badia i Cutchet, Balçytis, Berlinguer, Berman, Berès, Blinkevičiūtė, Borsellino, Boștinaru, Brzobohatá, Bullmann, Capoulas Santos, Caronna, Cashman, Cercas, Christensen, Cliveti, Coffferati, Correia de Campos, Costa, Costello, Cottigny, Cozzolino, Crețu, Cuschieri, Cutaș, Daerden, Danellis, De Angelis, De Castro, De Keyser, Domenici, Droutsas, Dušek, Dăncilă, El Khadraoui, Enciu, Ertug, Estrela, Fajon, Falbr, Ferreira Elisa, Flašíková Beňová, Fleckenstein, Garcés Ramón, García Pérez, García-Hierro Carballo, Gardiábal Rubial, Gebhardt, Geier, Geringer de Oedenberg, Gierek, Glante, Gomes, Groote, Gualtieri, Guerrero Salom, Gurmai, Gutiérrez Prieto, Göncz, Hoang Ngoc, Howitt, Hughes, Iotova, Irigoyen Pérez, Ivan, Jaakonsaari, Jørgensen, Kadenbach, Kalfin, Kammerevert, Kleva, Koppa, Krehl, Kreissl-Dörfler, Lange, Leichtfried, Leinen, López Aguilar, Martin David, Martínez Martínez, Maňka, McAvan, McCarthy, Menéndez del Valle, Milana, Mirsky, Moreira, Muñiz De Urquiza, Mynář, Neuser, Neveďalová, Obiols, Olejniczak, Padar, Paliadeli, Panzeri, Papadopoulou, Pargneaux, Perello Rodríguez, Pirillo, Pittella, Poc, Prendergast, Prodi, Rapkay, Rapti, Repo, Riera Madurell, Rodust, Romero López, Rouček, Sassoli, Schaldemose, Scicluna, Sehnalová, Senszyn, Serracchiani, Simon, Simpson, Sippel, Siwiec, Skinner, Smolková, Sophocleous, Stavrakakis, Steinruck, Stihler, Susta, Swoboda, Sánchez Presedo, Sárbu, Tarabella, Thomas, Thomsen, Tirolien, Trautmann, Tănăsescu, Van Brempt, Vaughan, Vigenin, Weidenholzer, Weiler, Westphal, Zemke, Țicău

**Verts/ALE:** Andersdotter

#### **Κατά: 131**

**ALDE:** Bearder, Bowles, Creutzmann, Davies, Duff, Gerbrandy, Jensen, Kazak, Lepage, Ludford, Lyon, Løkkegaard, McMillan-Scott, Newton Dunn, Panayotov, Paulsen, Savisaar-Toomast, Taylor Rebecca, Thein, Weber Renate, Wikström, Zanoni

**ECR:** Bokros, Eppink, Rosbach, Zile

**EFD:** Agnew, Allam, Andreasen, Bloom, Bufton, Clark, Helmer, Messerschmidt, de Villiers

**GUE/NGL:** Ernst, Gustafsson, Liotard, Scholz, Søndergaard

**NI:** Brons, Ehrenhauser, Griffin

**PPE:** Andrikiénė, Ayuso, Bendtsen, Bratkowski, Corazza Bildt, Correa Zamora, Díaz de Mera García Consuegra, Estaràs Ferragut, Fisas Ayxela, Fraga Estévez, Garriga Polledo, Gáll-Pelcz, Hankiss, Herranz García, Ibrisagic, Iturgaiz Angulo, Jiménez-Becerril Barrio, Kaczmarek, Kalinowski, Marcinkiewicz, Mato Adrover, Mayor Oreja, Millán Mon, Naranjo Escobar, Olbrycht, Ortiz Vilella, Salafranca Sánchez-Neyra, Silvestris, Svensson, Vidal-Quadras, Zalba Bidegain, de Grandes Pascual, del Castillo Vera

**S&D:** Färm, Haug, Hedh, Ludvigsson, Nilsson, Westlund

**Verts/ALE:** Albrecht, Alfonsi, Auken, Benarab-Attou, Bicep, Bové, Brantner, Bélier, Bütikofer, Chrysogelos, Cochet, Cohn-Bendit, Cronberg, Delli, Eickhout, Engström, Evans, Flautre, Giegold, Grèze, Harms, Hassi, Hudghton, Häfner, Häusling, Jadot, Joly, Keller, Kiil-Nielsen, Lambert, Lamberts, Lichtenberger, Lochbihler, Lunacek, Lövin, Rivasi, Romeva i Rueda, Rühle, Sargentini, Schlyter, Schroedter, Schulz Werner, Smith, Staes, Tarand, Taylor Keith, Turmes, Zéribi, Ždanoka

#### **Αποχές: 42**

**ALDE:** Manders, Werthmann

**EFD:** (The Earl of) Dartmouth

**Τετάρτη 12 Σεπτεμβρίου 2012**

**GUE/NGL:** Anderson, Angourakis, Chountis, Ferreira João, Hadjigeorgiou, Händel, Klute, Kohlíček, Le Hyaric, Lösing, Matias, Maštálka, Meyer, Murphy, Mélenchon, Omarjee, Ransdorf, Remek, Rubiks, Sousa, Toussas, Triantaphyllides, Vergiat, Wils, Zimmer, Zuber

**NI:** Gollnisch, Le Pen Marine, Obermayr, van der Stoep

**PPE:** Angelilli, Böge, Delvaux, Fidanza, Handzlik, Lope Fontagné

**Verts/ALE:** Brepoels, Miranda, Tavares

**Διορθώσεις και προθέσεις ψήφου**

**Υπέρ:** Arkadiusz Tomasz Bratkowski, Małgorzata Handzlik, Filip Kaczmarek, Bogdan Kazimierz Marcinkiewicz, Jan Olbrycht, Evelyn Regner, Rafał Trzaskowski, Angelika Werthmann

**Κατά:** William (The Earl of) Dartmouth, Vicky Ford, Julie Girling, Veronica Lope Fontagné, Olle Schmidt, Graham Watson

---